LEFEBVRE
La plus ancienne maison de Québec.

LE MAGASIN DES FLEURS
La qualité de nos Fleurs Naturelles ne peut être surpassée.
54, COTE DU PALAIS - - TEL. BUREAU 2-0472 TEL. RES. 2-7188J

Matte Henri, peintre, Montcalm 49
Henri, emp. dept. Affaires Municipales Avenue Bougainville 181
J.-B., boucher, Ave des Oblats 154—rés. 213
J.-E., épicier et rés. Caron 28
J.-N., sec.-trés. Dominion Fish and Fruit Co., St-Cyrille 183
J.-N., courtier général, Côte de la Montagne 116, Tel. 2-2875, rés.
Joseph, gardien de nuit, Blvd Langelier 36
Joseph, journalier, Chateauguay 227½
Joseph, abbé, Châteauguay 337
Joseph, emp. Acad. Commerciale, Ste-Anne 36
Joseph, emp. Voirie, Avenue Murray 33
Joseph, emp. C. N. R., et rep. Int. Brotherhood of F. & O., des Commissaires 100
Joseph P., emp.C.N.R. Latourelle 144½
Joseph-Oct., comptable, Latourelle 76½
J.A-., C.G.A., L.A., Coté, comptable de Matte & Matte, Côte de la Montagne, rés. Chemin Ste-Foy 99
Lemerie, de P. Dugal & Matte, St-Germain 11, Tél. 3-0734
Lorenzo, cordonnier, St-Vallier 242
Louis, snr, boucher, (r), Hermine 107½
Louis, jr, boucher, Durocher 128, rés. Morin 66
Louis-C., emp. Cie Paquet, Ltée., St-Cyrille 325
L.-Nap.. emp. de banque, Richelieu 168
Matte & Matte—J.-S. Matte, C.G.A., K.A., comptables, accountants, Côte de la Montagne 116. Tél. 2-2875
Mlle Fabiola, St-Patrice 156
Mlle Jeanne, Ste-Anne 137
Melles Joséphine et Eugénie, St-Germain 108
Mlle Léa, Franklin 249
Mme veuve Alfred, Montcalm 42
Mme veuve Charles, Franklin 249
Mme veuve Elie, Morin 247

Matte Mme veuve Georges, Aqueduc 178½
Mme veuve Joseph, Hébert 28
Mme veuve L., St-Vallier 88¼
Mme vve Narcisse, Ave des Oblats 212
Mme veuve U., Richardson 308
Napoléon, com., Jeanne-Mance 9
Narcisse, peintre, St-Vallier 1063
O. Edouard, rep. G. L. Gregg Co. Laurentide Ave 11
O,-Napoléon, cotiseur, Ave Bougainville 181
Omer, emp. dépt. Marine et magasin de bonbons, Avenue François Ier
Paul, pressier, St-Vallier 486
P.-Rosaire, commis en chef, C. N. R. Freight Office, 5e Rue 11
Raoul, cond. d'auto, St-Olivier 206¾
Raoul, voy. de commerce, Arago 207
René, emp. Mechanics Supply, Ste-Marie 33
Sarto, emp. Com. des Liqueurs, Blvd Benoit XV, 170
Stanislas, pâtissier, Richardson 308
T., Enr., manuf d'imperméables, St-Dominique 129-133
Tancrède, journalier, d'Aiguillon 266
Wilbrod, jr., garde-magasin, Chemin Ste-Foy 410r
Xavier, comptable 1ère Avenue 520
Xavier, voy. de commerce, 2e Ave 372
Matthews Arthur, electrician,de la Ronde 46
George, drug clerk, St-Cyrille 284
Miss S.,"Candy Shop". St-Eustache 81
Mrs widow G., St Stanislas 30
Wolfe, chief cook, Chât. Frontenac, Ave Cartier 118
Mauger Arthur, emp. P.-T. Legaré, St-Réal 25½
Maurais Amédée, emo. C.N.R., Frontenac 168
Désiré, magasin, St-Joachim 35
Maurillon Aug., plomb. et rés. Morin 145

Dépositaire des produits
"VICTOR"
320, rue St-Joseph, - - - - QUEBEC
C. Robitaille Limitée

"SATISFACTION OU ARGENT REMIS"
Il n'y a pas de meilleure garantie pour les clients de la
Cie P.-T. LEGARE, Limitée

Maxham A. J. & Co., Rgd — Established in 1835 — Denis J. K rwin, agent for Canada & Dominion Sugar Co., Ltd, and Mount Royal Rice Mills, Ltd., St. James 17, Tel. 2-7655, res. 2-5249

May Israel, teinturiel, N.-D. des Anges 56
Israel, rooming house, St-Stanislas 6
Mayhew, Miss G. B., nurse, Aberdeen 9
Maynard John, soldier, St. Michael 13½
W., agent de manufacturiers, St-Joseph 64, rés. Hôtel Victoria, du Palais 32
Mayo Sylver Syndicate, Ltd., Paul Guertin & Cie, St-Pierre 132. Tél. 2-2780
Mayrand Antonio, concierge, Charest 7
Arthur, journalier, Hermine 109
Ovide, avocat, Côte de la Montagne 105, rés. Avenue Brown 65
Robert, médecin, de la Fabrique 38¼
☞McAllister see also Macalister
McAllister Ernest J., fireman, Artillerie 37
Mrs widow John, Artillery 37
Peter, emp. Garrison Club, St-Paul 193
McAneeny J.-D., telegraph operator, Lockwel 86½
McArdle Mme veuve Dave J., M.-Louise 118
McBain Gordon, carpenter, 2e Avenue 74
V. L., tea merchant, Ste-Julie 34
William, emp. C.N.R., 8e Rue 97
McBride Mrs widow Joseph, Artillery 134
McBriarty W. J., professor Richelieu 235
McCabe Mrs. widow J. S., Ave Turnbull 2½
McCaghey W. D., president, Thomas & Co. Ltd, Brown Avenue 115. Phone 6230

McCall, Shehyn & Son, Ltd. — Importateurs de nouveautés, wholesale dry goods. J. A. Shehyn, président et gérant, St Pierre 52, Tél. Bureau 2-0888. Magasin, Tél. 2-0889

McCallum Geor., cordonnier, St-Mathias 130

McCallum Mme veuve Alfred, des Commissaires 198
Mme veuve Gérard, St-Mathias 130
McCann James, St-Olivier 84
McCandlish James, C.SS.R., Gr.-Allée 250
McCarthy Adolphe, journalier, Kirouac 268

McCarthy Augustin, chef de la police provinciale, chief provincial police Tél. 2-0624, rés. Bagot 51, Tél. 3-3774
Emile, police provinciale, Bagot 53
John, cond. taxi, St-Vallier 191
John, emp. Parlement, Corinne 37
Noël, journalier, St-Bernard 189
McCarthy W. A. & Co., contractors, W. McCarthy, prop., St-John 104, Appts. 10-12
W. A., civil engineer, Ave Laurier 279
McCartney C. Co len, emp. Ch. Frontenac, Laurentide Ave 75
McCaskey System Ltd, St-Olivier 115
McCauley Edward, laborer, Little Champlain 75
James foreman, Couillard 14½
James, laborer, Little Champlain 75
John, tel. oper., Couillard 14½
Mrs widow, Harry, Ferland 20
Patrick, Mountain Hill 32
Peter, clerk, Couillard 14½
W. S., emp. Can. Import, Scott 125
McClaland Robert, emp. C.N.R., 1 Rue 173-175
McClish —See also McLish
Georges, gateman, Ste-Claire 43
Georges, emp. élevateur grain, St-Vallier 1090
J. Alex., Montmagny 126
Mlle Marie-Louise, 1e Avenue 96
McClory Daniel, clerk, des Jardins 32
Herbert C., clerk, des Jardins 32
McClure J.-A., optometrist and optician, St. John 109, Tél. 2-2516, rés. Ste-Angèle 22. Tél. 2-5112
Miss A., St-John 192

VITRES de toutes sortes pour AUTOS

Marier & Tremblay
LIMITEE
"Peintres-Décorateurs-Vitriers"
RUE DU PONT

Tels.
Magasin 3-3881
Bureau 3-3751
3-3631

Epargnez-vous les fatigues du lavage.—Confiez nous le

BUANDERIE LEVIS LTEE -- Tel. 3-3088

McColl Frontena- Gasoline Co., Vallière street, 3e Avenue 32, Avenue Renaud, Avenue Industrielle

McConomy Thomas, paper maker, Ave Bougainville 39

McCooey O. D., sup. Chateau St-Louis, app. 10, Grande-Allée 305

McCoven S. E., emp. C,N,R,m 6e Rue 160½

McCullum, Miss E., Ste Ann 125-127

McCune Miss Ida, waitress, St-Louis 38

McCusker Archibald, ch. clerk United Shoe Machine, Jeanne d'Arc 142

McDiarmid A. A., emp Price Bros Ltd., Ave de Salaberry 90

McDonald, Currie & Co., accountants, St-Peter 138. Phone 1942

Edgar, charretier, Kirouac 252

Elphège, maçon, Chateauguay 278

Eugène, poseur de tuiles, d'Iberveille 27

J. E., bookkeeper, Charest 148

James, fireman, Ste-Marie 25

Miss M., O'Connell 48

Mme veuve Georges, Morin 118

Mme veuve Georges, Kirouac 129

Mrs widow C. Howard, Lockwell 160

Mrs widow D., St-Michael 32

Wm, carter, St-Michael 32

William, staff sergeant, O'Connell 48

McDonough Miss A. C., Leg. Assembly Emp. St-Dominique 85

Michael, electrician, Sherbrooke 22

Mrs. widow John, St-Cyrille 319

McDougall & Cowans, stock brokers—H. S. Thompson, local manager, St. Peter 79. Tel. 2-1402

Ernest L., agent C. N. R., Ave Bougainville 54

McDougall W. F. Co. Reg'd, Teintures Rainbow, St-Pierre 142, Tel. 2-1230

McDowell & Lincoln Ltd, shoe machinery and findings, Art. Renaud, gérant St-Vallier 566-570

Mc Dunnough Ralph B., chief engineer Quebec Power, Co., St-Joseph 227-229,

Ave Manrèse 86, Tél. 3-4889

McFall Alex., laborer, Aberdeen 114

McGarrity Alex., laborer, St-Michel 70

McGee J. B., sec'y Canada Life Ass. Co., Mountain Hill 72—res. 3e Ave 197½

Jos., chauf. station., 9e Rue 117

Miss Jane, Chateau St-Louis, appt 604, Gr.-Allée 305

Mrs widow E., St-Paul 221

McGillicuddy Arthur, clerk, Dom. Arsenal, Ave Turnbull 78

McGinnis Jos., laborer, St-Michel 77

McGlennan Patrick, laborer, Artillerie 103

McGough Mrs widow L.-N., Fraser 50

Mrs widow Henry John, St-Olivier 27

McGowen Wil., civil engineer, Lachevrotière 25d

McGrath Charles, électricien, Drolet 2

G. G., emp. Ang. C. Pulp, Maufils 118

John, ex-soldier, Conroy 46

William, emp. Can. SS. Lines, Marquette 112

William, janitor, St-Louis 69

McGreevy Herbert S., supt. Dept. of Marine Signal Service, Brébœuf 2 & St-André 4

Miss, Avenue Laurier 298

McHugh Michael, cond. Q. Ry, St Michael66

Misses (the), de Mazenod 33

McInnis Robert A., manager Anglo Pulp, Grande Allée 305

McIntyre Angus, foreman, John Ritchie, Ltd, St-Jean 409

McIsaac, Mrs. widow D., Ste-Julie 76

McJinnis Joseph, laborer, St-Michael 23

McKaig Patrick, watchman, Fraser 14

McKay see MacKay

A. DESLAURIERS, Ltée **Constructions de toutes sortes, exécutées sous la surveillance de l'ingénieur civil M. C. V. Johnson.**

BUREAU ET ATELIERS: 68, LALEMANT, QUEBEC—TEL. 8157

LEFEBVRE

La plus ancienne maison de Québec.

LE MAGASIN DES FLEURS

La qualité de nos Fleurs Naturelles ne peut être surpassée.

54, COTE DU PALAIS - -

TEL. BUREAU 2-0472
TEL. RES. 2-7188J

McKay John, waiter, Hébert 6
Mlle Alice, magasin, Ave Renaud 11
P. W., manager Laurentian Forest Co., Ave Moncton 33
Robert, of Alex. McKay, Co., Ltd., Fernside, Ste Foy Road 440 Tél. 5441
McKee Alfred, stewart, 3e Ave 286
McKennan J. Thomas, foreman C.N.R., Lafayette 54

McKenna H. W.—Florist—Fleuriste—Fresh Flowers, artistic arrangements; Flowers by wire. St. John 9½, Tels. 2-5535, rés. Ave Learmonth 23

Mlle Suzanne, institutrice, de Mazenod 161
Misses (The), d'Artigny 70
Mrs widow C., Fraser 148
McKennen Michael, of Legaré & McKennen, Avenue Renaud 33
McKenney Louis P., emp. Q. Power, Ave Bougainville
McKennon H. N., Dr., dentiste, Avenue Manrèse 102
McKenny H .J., professor, Ch. Ste-Foy 93½
McKenzie R., agent de manufacturiers, Ste Ursule, 2 Tél. 2-7360
John K., electrician, Ave François Ier 49
Miss L., Artillerie 96
W. A., emp. C.N.R., St-Cyrille 312 app. 3
McKernan Mrs M., St. John 366
McKibbon Paul, barbier, Latourelle 196
McKie W. D., soldier, Bon-Pasteur 16
McKinley Mrs S. M., Ste-Julie 56½
McKinnon J. Ths, foreman C.N.R. shop, Lafayette 54
Léo, électricien, St-Joachim 44½
Miss A., Ste-Anne 125-127
McKiss I. C., merchant, Avenue Bougainville 215
McColl Frontenac Auto Service Station, Noel Trottier, prop., Ch. St-Louis 210
McColl Jos., emp. Ang. Pulp, St-Albert 9
McKeown Edgar, mgr Can. Starch, St-Cyrille 312
W.-A., emp. C.N.R., St-Cyrille 312
Willie, emp. Shawinigan Power, Ave François Ier 49
McKnight P. M., clerk Liquor Comm., Ste-Famille 1
McLaren Charles, emp. Us. St-Malo, 1ère Rue 16, Québec-Ouest
John, of Dom. Construction, Ste-Thérèse 212
Willie, steward, St-Patrice 15d

McLaughlin see also **Macloughlin**

McLaughlin Frank, clerk, Marine dépt, Artillery 50
F.-T., prop. garage, 2e Ave 229½
J., emp. Can. Bk of Commerce, Lower town, Gr. Allée 144
Miss Mary, des Remparts 19
McLaughlin Garage Ltd, McMahon 10
McLean David, capt, de la Canardière 114
James, emp. C.N.R., 2e Rue 86
Jos., emp. Q. Power Gas, St-Olivier 136
Mlle P., coiffeuse, de la Canardière 114
Mrs J., Ste-Anne 25-27
Mrs widow Patrick, St-Olivier 111
Mme veuve Rufus, 2e Rue 86
McLean T., Import Reg'f, smokers supplies, St-Joseph 321
McLellan Edward, emp. Ang. Can. Pulp, 3e Avenue 342
Mrs widow, A., d'Artigny 44

McLimont J. C., gentleman, St-Louis 81, Tél. 2-0584

Wm. & Co., Office, St. Peter 80
McLish Alexandre, emp. Com. du Port, Bouffard 163
Chs, machinist, Lockwell 82
Elphège, charretier, St-Patrice 66
F., mécanicien, 1e Ave 302½
Georges, emp. C.N.R., 1e Avenue 302½
McMadzen Mrs, St-Cyrille 1

Robitaille

NOUS VENDONS EXCLUSIVEMENT
LES PRODUITS CANADIENS

320, rue St-Joseph, - QUEBEC

Autos de Qualité Supérieure CADILLAC et LASALLE
MAURICE LAVIGUEUR 38, rue De La Couronne Tél. 7104

McLoon H.-J., emp. baggage dépt, C.P.R., du Fort 6
McMahon see also MacMahon
McMahon Appartment, McMahon 10
B. F., civil s. clerk, St-Jean 268
Daniel, conductor Q. Ry, St Vallier 80½
George, plumber and steam fitter, St-Joachim 107
Harold, emp. Château Frontenac, Crémazie 62
Harry, bell boy, Champlain 491
John, clerk, Crémazie 177½
Mrs widow Edward, 8e Rue 69¼
William, laborer, Champlain 373
William, janitor, Ste-Anne 113

McManamy J. A., of Barry & McManamy, Ave Brown 216, Tél. 5548

Miss Monica, St Stanislas 9
McMann Henry, stevedore, Crémazie 167
Michael, clerk C.P.R., St. Patrick 18
McManus Denis, Traffic Supervisor C.N.Ex. Artillery 81½
J. A., teleg. operator, St-Patrice 118
T. D., asst-manager Bank of Montreal, res. Château Frontenac
McMartin Wm., agent, Crémazie 139
McMaster Gerald, emp. Chât. Frontenac, St-Amable 14
☞McMillan see MacMillan
McMichael Clark, emp. Anglo C. Pulp, St-Cyrille 310
McMillan B. T., emp. Dom. Arsenal, Dolbeau 127
Chs W., repr. Canadian General Electric Co., Ltd., Dessane 103
McMorran Hugh, emp. C.N.R., St-Cyrille 302
McMullan D. Stanley, principal Quebec High School, Ave Lemesurier 20
McMullin Geo. emp. Postes, Artillerie 46
Mrs widow John, Artillery 46
McMullin René, commis, Artillery 46
William, comptable, 4e Rue 69
McNamara A., sergeant, Ste-Julie 38a
William, accountant, 4e Rue 128½
McNaughton John, engineer C.N.R., des St-Dominique 48½
Miss Muriel, Ave Ste-Geneviève 5
McNeil Mme veuve Gaudias, St-Benoit 100
McNeil Gaudias, ch. de camion, St-Benoît 102
Mme veuve Philéas, Morin 179
Miss M., Crémazie 68
Peter, store-keeper, 10e Rue 161½
T., cutter, Ave Maisonneuve 120
McNichols, Miss School teacher, d'Aiguillon 82
McNicoll J.-C., vice-president of Quebec Motor Sales & Supply Co., Ltd., Ave-Murray 136, Tél. 7654
McOuat Miss J.-C., teacher, 8e Rue 99
McPeak Harry, culler, Jeanne d'Arc 104
McQuaid George, stéreotyper, Côte d'Abraham 2, rés, St-Cyrille 820
Mme, prop. "Chez Mme Cécile", St-Cyrille 820
McQuillan J. T., insp. of arms, St-Cyrille 55
McRay James, laborer, Champlain 13
McTeer Mrs widow John, 6e Rue 141
McVey Miss Mary-Ann, St-Michel 57
McWilliams see also Mac William

McWilliams D., manager Canadian National Telegraphs, Western Union Tel. & Dominion Electric Protection Co., St. Peter 80, Tel. 2-3649, rés. Laurentide Ave 31, Tel. 4688

McWilliams William, Inc., confectioners and pastry cooks. Confiseurs et pâtissiers. St-John 136-138. Phone 2-5909-2-5910, Fabrique 50. Phone 2-0376, St. John 310, Phone 2-0359

Meader E. L., clerk Treasury Dept., St Louis Road 78
Meadley G. F., musician, Cove-Field Bartacks block C. 19

THE BEST BISCUITS **T. HETHRINGTON Ltd** 354 358, St. John Street QUEBEC LES MEILLEURS BISCUITS

Drink FORTIER'S Beverage

VICHY LIMONADE—DRY GINGER ALE—CREAM SODA—GRAPE JUICE, etc.

Mechanics Supply Co., Ltd.—C. W. Wiggs, president: E. A. Wiggs, secretary.—Dealers in machinists, engineers, plumbers, gas fitters, electrical radio, Dunlop and automobile supplies. Offices and show-rooms: St. Paul 80-90. Phone 2-0651. Warehouse: St. André 56-66

Mecteau Edm., sr, emp. Dom. Arsenal, Champlain 944
Edmond, jr, emp. Dom. Arsenal, Champlain 944
Medler Reginald, emp. Mechanics Supply, St-Cyrille 93
Thomas, barber, St-Paul 79
Medley T. B., telegraph operator, boards Hébert 7
Mefaridge Moise, bonbons, Anc. Chantier 11
Meiklejohn Mrs widow Wm. E., Ferland 25

Meighen T., de Dupré, Gagnon, de Billy & Meighen, Ave de la Tour 64

Melançon Antoine C., surt. Usines St-Malo, Clovis, étudiant, Ave Marguerite-Bourgeoys 32
T. J., emp. Ang. Can. Pulp, 6e Rue 23
Melrose Thos Montagne, civil engineer, Ave Brown 220
Ménard A., épicier, St-Patrice 155
A., cordonnier, Colomb 250
Aimé, emp. Jos. Côté, Ltée, Montmagny 20
Albert, emp. P. J. Holden, Champlain 742
Arthur, sr, cordonnier, Kirouac 174
Arthur, emp. de garage, St-Amable 36
Charles, typographe, Montmagny 20
Demuire, journalier, St-Germain 177
Ernest, ing.-forestier, Lockwell 99½ et St-Vallier 408, (bureau)
F.-N., inspecteur de lait, Ave Lamontagne 55
François, journalier, St-Bonaventure 62
Gaudias, cord.-machiniste, Nelson 27
Gustave, cordonnier, Alfred 27
Ménard Hector, plombier, gazoline station, Ch. Ste-Foy 870
Henri, agent dépt. Fret C.S.S.M., Flynn 163
J.-Bte-F., maçon, Napoléon 320
J. L. V., comptable, Crémazie 71½ Tél. 3-2407
J.-P., division engineer, Saguenay Div., C. N. Rys, Blvd de l'Entente 1 89
Joseph, plombier, Colomb 229-231
Lorenzo, méc. d'auto, Colomb 228
Lucien, cond. de camion, Morin 148½
Ludger, peintre, Kirouac 206
Ludger, peintre, Franklin 56
Ludger, peintre, Bagot 92½ i
Mme veuve Charles, des Prairies 142
Mme veuve Jos.-L., des Franc scains 6
Mme veuve Théop., St-Patrice 155
Paul, chauf. St-Patrice 155
Philippe, charretier, St-Patrice 155
Roméo, briqueteur, Napoléon 320
Roméo, plombier, 3e Ave 59, Qué.-O.
Samuel, Colomb 182-186
Menjou Bernard, clairvoyant, Fleurie 201

Mercantile Agency (The), R. G. Dun & Co. proprietors (International Credit reports and trade service). T. Herbert Graves, local manager, Dominion Building, St. Peter 126. Tel. 3-0674

Merchant Calculating Machine Agency, Côte de la Montagne 104
Mercier A., emp. Corporation, Hermine 159
Adj., march. de chaussures, (rés.), Frontenac 192r
Adélard, journalier, Arago 427
Albert, sculpteur, 12e Rue 5½
Albert, débardeur, 4e Avenue 103
Alexandre, voy. de commerce, Sherbrooke 9
Alexandre, commis, d'Aiguillon 236c
Alexandre, emp. C. des liqueurs, 12e Rue 93
Alfred, menuisier, St-François 566

Get The Habit! Go To **JOLICOEUR'S - The *Rexall* Stores**

Quebec Souvenirs - Pennants - Wonderful assortment of Moccasins - Remedies and Toilet Articles
Kodaks - Films - Photo Supplies - Chocolates and Candies -

17, GARDEN STREET Post Cards 10c doz. PHONE 2-0109

LEFEBVRE "Say it with Flowers"

Mercier Alf., agt de manufacture, Grant 134
Alphonse, boulanger, de la Reine 102
Amédée Léon, négociant, St-Cyrille 709
Antonio, menuisier, de la Reine 115
Arthur, commis, M.-Louise 115½
Arthur, boulanger, d'Iberville 10
Arthur, menuisier, St Olivier 78
Aurèle, comptable R. City Tobacco Co., 4e Avenue 209
Aurèle, commis, 1re Avenue 156
C.-E., comptable, d'Aiguillon 79
Charles, capt., Prince-Edouard 213
Charles-Henri, com. de malles, 9e Rue 58
Charles, J., rédacteur sportif "Le Soleil", et professeur, LaSarre 27
Cyrille, anc. tanneur, de la Reine 320
Cléophas, peintre, Richelieu 274
Delphis, cuisinier, Daulac 18
Donat, menuisier, Ste-Thérèse 76
E., St-Joseph 234-240
Edmond, cour à bois, du Roi 32
Edmond, journalier, 3e Avenue 243
Edouard, sec.-trés. de la Cie d'Impri merie Commerciale, Ltée, Avenue Marguerite Bourgeois 261. Tél. 4279
Emile, tailleur, Ste-Claire 9½
Emile, emp. Bell Tel. Co., 11e Rue 114
Emile, de J.-A. Roy, Inc., Avenue Désy 18. Tél. 6977
E.-R., c. de malles, Chemin St-Louis
Ernest, électricien, Richelieu 209
Ernest, facteur, Desjardins 3
Ernest, offi. Douane, Laliberté 20
Ernest, avocat, chef des trad. Français Ass. Législative, St-Cyrille 320
Eudore, comptable, Marie de l'Incarnation 17
Eugène-L., comptable, Hôtel-de-Ville, Prévost 2
F. X., professeur de chant, Conroy 48 Tél. 2-7877m
sin, Ave Parent 34
Gaudias, journalier, de la Reine 192
Gaudias, journalier, Ste-Marguerite 164-166
Mercier Geofredo, marchand de fourrures, St-Joseph 271¼, rés. du Roi 328
Géofredo, tailleur en vourrures et magasin, Ave Parent 34
Georges, light lunch, Côte de la Montagne 76-78
Georges, com. de malles, Montcalm 113
Georges, journalier, Champlain 13
Harold, de la Cie d'Imprimerie Commerciale, Avenue des Erables 54
Henri, boucher, St-Sauveur 47
Henri A., emp. Hôtel St-Roch, Grant134
Henri, menuisier, 4e Ave 301

Mercier Honoré, honorable, Ministre des Terres et Forêts, Grande Allée 200. Tel. 2-4484

Hubert, contremaitre, Avenue des Oblats 229½
Ismael, cordonnier, Napoléon 162
J., nouveautés, de la Couronne 37

Mercier Jean, avocat, bureau Edifice du Journal, des Fossès 351, Tel. 9546, (rés.) Ave Murray 28 Tél. 4-0684

J. A., gérant Ls Deschênes, Caron 101
J.-A., peintre-décorateur, Bayard 45
J.-A., emp. C.N.R., 3e Ave 280½
J.-A. Navigateur, 1e Rue 11
J. Alfred, emp. s. civil, Durocher 14
J.-B., de La Cie Dechêne, Enr., St-Michel 30
J.-B., bois et charbon, M. de l'Incarnation 60, Tél. 7595, rés. 17, Tél. 7597
J.-Bte, jnr, comptable, Marie de l'Incarnation 17
J.-H., Q.M.S., Cove Field Barracks 12

Mercier Jos., Commandeur de l'Ordre de St-Grégoire le Grand, de l'Ordre militaire du Saint Sépulcre. Président de La Cie d'Imprimerie Commerciale, Ltée, Sault-au-Matelot 21, Tél. 2-6072 et 2-6073—Rés. Avenue des Erables 54, Tél. 4277

Pianos Knabe, Chickering, Mason & Risch, Willis,
SHERLOCK MANNING ,C. ROBITAILLE SPECIAL
320, rue St-Joseph, - QUEBEC
C. Robitaille

"SATISFACTION OU ARGENT REMIS"
Il n'y a pas de meilleure garantie pour les clients de la
Cie P.-T. LEGARE, Limitée

Mercier Jos.-Aurèle, maréchal-ferrant, de la Reine 127, rés. La Canardière 80
Joseph, menuisier, Richardson 351
Joseph, gardien de nuit, chez Canac Marquis, Montcalm 201
Joseph, voy. de commerce, Royal Roussillon 13
Joseph Oliva, employé s. civil, N.-Dame des Anges 206
Jos. P. E., commis, Caron 101
Jules, journalier, Dollard 70
Jules, journalier, Ave des Oblats 161
Jules, médecin—St-Cyrille 490
L.-A., agent manufactur., Cloomb 33
L.-A., voy. de commerce, St-Cyrille 709
Léo.-F., mch fourrures, Ave Parent 34 (rés.)
Léon, cordonnier, Châteauguay 213
Lorenzo, emp. Br. Champlain, de la Reine 337
Louis, marchand tailleur, Sous-le-Fort 55 res. 1ère Avenue 156
Louis, peintre d'enseignes, St-Jean 145

Mercier Louis & Cie, Enr.—R.-Napoléon Mercier—Marchands-épiciers, grocers Bière et Porter, St-Paul 117. Entrepot, Sous-le-Cap 59-61 et 66. Tél. 2-1493

Lucien, plombier, Latourelle 176
Ludger, rep. manufacturiers, Lcokwell 2
Maurice, cordonnier, 4e Ave 301
Mlle A., Dauphine 15
Mlle Berthe, Frontenac 192r
Mlle Thérèse, St-Louis 60
Mlle Thérèse, Ave Holland 180
Mlles Alma et Amanda, Chemin Ste-Foy 101½
Mlles Marie-Anne et Henriette, de la Reine 344
Mlle Z., Scott 150
Mme A., Lasnier, gérante, "Le Style Nouveau, St-Joseph 414
Mme Alfred, restaurant, Grant 134
Mme veuve A.-R., Ste-Angèle 9, Appt 4
Mme veuve Albert, St-Luc 113
Mercier Mme veuve Delphis, Prévost 2
Mme veuve Elzéar, St-Mathias 34
Mme veuve François, 4e Ave 301
Mme veuve Hippolyte, Arago 204
Mme veuve J., modiste, St-Olivier 320
Mme veuve J. Arthur, Scott 108
Mme veuve J. B., Marie de l'Incarnation 19
Mme veuve J. E., St-Francois 184-190
Nap., commis de malles, d'Aiguillon 168½
Napoléon, maçon, Bayard 9
Octave, peintre, St-Olivier 274
Odilon, journalier, Arago 204
Onésiphore, ing.-méca., St-Patrice 85
Patrick, journalier, Champlain 13
Paul, journ., St-Vallier 88½
Paul, gardien de la paix, St-Joseph 86
Paul-Emile, mécanicien, St-Patrice 85
Philippe, journalier, Arago 204
Philippe, emp. Com. du Hâvre. Chevrière 34
Pierre, menuisier, Fleurie 135
Pierre, journalier, St-Patrice 22

Mercier R.-Napoléon, de Louis Mercier & Cie, Enr., échevin de Beauportville; bureau St-Paul 117, tél. 2-1493, rés. Avenue Raymond, Beauport, Tél. 2-1396 sonnez 11

Théo., ingénieur forestier, Richelieu 89
Victor, vendeur d'obligations, Boisseau 37
Mercier Wilbrod, commis, Marceau & Cie, 3e Avenue 264
Wilfrid, charretier, Franklin 209
Wilfrid, cordonnier, du Roi 147
William, emp. Dom. Arsenal, Papineau 34
Mercil Almanzor, boucher, 1ère Avenue 30 rés. Fraser 228
Eugène, repr. John Millen & Son, St-Paul 419 rés. St-Michel de Valcartier
Henri, emp. Ang. C. Pulp, 1e Rue 167

CALENDRIERS D'ANNONCES et ARTICLES DE RECLAME

Marier & Tremblay
LIMITEE
"Peintres-Décorateurs-Vitriers"
RUE DU PONT

Téls.
Magasin 3-3881
Bureau 3-3751
3-3631

Outillage moderne.—Ouvriers compétents.
Service prompt et courtois
BUANDERIE LEVIS LTEE -- Tel. 3-3088

Mercure Adrien, peintre, Lachevrotière 17
L., Royal-Roussillon 11
Meredith E. G., of Meredith & Meredith, Grande Allée 138. Tel. 2-0181
Meredith & Meredith—Edward Graves Meredith, Reginald Meredith & Arthur E. P. Scott—Notaries public; real estate and estate agents; commissionners for Ontario and New Brunswick and Issuers of Marriage Licences, Dalhousie 46, Phone 2-0562
Reginald, of Meredith & Meredith, Moncton Avenue 121. Tel. 7987
Merette Flavien, emp. de la Cité, St-Léon 48-50
Trefflé, voiturier, Ave Bigaouette 20, rés. St-Agnès 94
Merley Miss Ida Evelyn, St. Patrick 4
Merrill Henry T., locomotive fireman C.N.R., La Canardière 138
Messely Achille, de Poulin & Messely, 8e Rue 96
Camille, comptable, 8e Avenue 173
Léopold, cordonnier, 8e Avenue 171
Messervier Wm., journalier, St-Vallier 1277
Messier Albert, gardien de la paix, Arago 35
Alcide, emp. Lait. Champl., 4e Rue 167
Messini Mlle Anna, Hamel 11
Métayer Edouard, cordonnier et magasin, St. Vallier 957-959
Métayer J.-Alph., C.R., avocat, Magistrat du district de Québec—rés. Fraser 103 Tél. 7357
Jean, modeleur, Hermine 66
Joseph, agent d'assurances, Avenue Lamontagne 24
Odilon, ouv. en bouill., du Roi 365
Metcalf Walter, Immig. Officer, Cook 12
Méthé Philippe, ingénieur, Ecole Technique, Boulevard Langelier 183r
Méthot Arthur, emp. Com. du Port, Hermine 109
Edouard, charron, du Pont 170
Henri, ing. forestier, St-Cyrille 416½
Henri-Fl., notaire, rés. 10e Rue 130
Méthot Maurice, comptable 2e Ave 229
Mlle H., Boul. Langelier 191
Mlles, St-François 54
Mlles Grande-Allée 144
Mme veuve Lazare, Collins 3
Napoléon, emp. Q, Ry, St-François 54
Paul, agronome, des Franciscains 75
Philippe, emp. Hôtel-Dieu, St-Jean 78
Roger, gérant succ. Banque Montréal, St-Cyrille 745
Samuel, emp. Dept. Voirie, Crémazie 61
Siméon, contremaître Com. du Port, Bayard 39
Victor, journalier, 9e Rue 147
Métivier Adélard, journalier, Dorchester 688
Adélard, emp. Com. du Port, Papineau 73
Adélard, ouv. en chaus., Franklin 250
A., architecte, Ave Maisonneuve 58. Tél. 3-1766
Albert, journ., M. de l'Incarnation 92½
Albert, nouveautés, St-Vallier 1127
Albert, gardien de nuit, 3e Avenue 175, Québec Ouest
Alphonse, emp. Us. St-Malo, St Germain 135½
Alphonse, dessinateur, St-Jean 140
Ant., méc. d'autos, Franklin 250
Aurèle, typographe, Lejeune 5
Art., prés. et gérant de "l'Embouteillage de Québec, Ltée".
Charles, menuisier, Franklin 250
David, menuisier, Morin 249
Emile, peintre, Colbert 19c
Ferdinand, militaire, Signaï 26
Fortunat, emp. s. civil, Sagard 10
Geo., empl "Le Soleil", Dorchester 628
Godf., emp. corporation, de Bernières 50
Henri, emp. Ls Leclerc, Franklin 250
Jean, navigateur, Richelieu 293
Joseph, cordonnier, Hermine 130
Jos., cordonnier, Franklin 250
Joseph, charretier, Kirouac 20
Joseph, emp. Com. du Port, St-Olivier 158. Tél. 2-1217j
Joseph, journalier, Bibaud 32

A. DESLAURIERS, Ltée **Constructions d'édifices, entrepôts et maisons d'habitation suivant les procédés les plus nouveaux.**
BUREAU ET ATELIERS: 68, LALEMANT, QUEBEC—TEL. 8157

GARAGE MAURICE LAVIGUEUR 27, rue Arago QUEBEC

Le garage le mieux outillé de Québec—Construit à l'épreuve du feu

Métivier Jos., rep. de pneus, d'Aiguillon 111, rés. St-Olivier 158
Julien, emp. Br. Champlain, Demers 71
Louis, journalier, Papineau 72
Louis, emp. Arsenal, de Bernières 39
Louis, emp. Rock City, Dorchester 602
Mlles Georgiana, Mathilda et Octavie, Bagot 28-30
Mlles, Rosanna et M.-Anne, St-Marguerite 191
Mme J. E., Ave Maisonneuve 58
Mme veuve Ed., Ste-Marguerite 191
Omer, journalier, Dorchester 664
Onésime, cond. de taxi, Franklin 10
Paul, journalier, des Dommissaires 125
Pierre, cordonnier, Boisseau 144
Pierre, emp. East. Can. Steel, Trudel 8

Metropolitan Life Ins. Co., M. Monast manager, gérant, St-Jean 39. Tél 2-1603—Service de gardes-malades, Tél. 2-7526. City industrial accounts, de la Couronne 37, Tél. 9932

Metropolitan Life Ins. Co., M.-J. Poirier, gérant, Edif. Quebec Power, St-Joseph 229. Tél. 9144

Metropolitan Cash & Credit Co., M. Greenburg, prop., St-Joseph 325
Meunier Antoine, électricien, Arago 110
Ernest, barbier, St Olivier 344
Joseph, peintre, Hermine 173
O., voy. de commerce, St-Joseph 364.
Maurice, ing, civil, Gde Allée 51
Mlle M.-A., St-Snselme 52
MlleAnais, prof. de piano, St-Joseph 364
Meyers George, foreman,Aberdeen 141
Meyhsbrughen Georges, maître-charretier, 6e Avenue 38
Mica Belgium Products, Maurice Van Den Bosske, rep., Côte d'Abraham 16
Michaud A., R. P., maître des novices RR PP. du T. St-Sacrement
Adélard, cordonnier, d'Iberville 15r
Adolphe, abbé, Richelieu 2
Michaud Albert, commis, 2e Ave 215
Albert, com.-pharmacien, Aberdeen 106
Albert, voy. de commerce, 10e Rue 64
Alex., snr, cord.-mach., St-Germain 171
Alexandre, ch. camion, Letellier 16½
Alex., emp. "Le Soleil" Bibaud 69
Alex, journalier, Ferland 20
Alex, jnr, journalier, St-Germain 171
Alex., typo, Bibaud 69
Alphonse, emp. Corp., 3e Rue 129
Alphonse, emp. C.N.R., St-Bernard 54
Alphonse, journalier, 5e Rue 19r
Antonio, emp. Us. St-Malo, Lafayette 31
Arthur, épicier, Ave François Ier 29-31
Charles, police provinciale, 8e Rue 152
Chs, mégissier, La Canardière 51½
Chs-Auguste, voy. de com., 2e Rue 18
Charles-Eugène, voy. de com., 3e Ave 56
Cyrille, journalier, St-Jean 34
Edmond, cordonnier, 2e Rue 18
Edmond, plâtrier, 10e Rue 166½
Edouard, comptable, 3e Avenue 140
Emile, emp. C. N. R., 4e Avenue 149
Ernest, emp. Buanderie Lévis, St-Vallier 1052½
Eugène-J., abbé, aumônier, Lachevrotière 78
Eusèbe, menuisier, 4e Avenue 61
Ev., voy. de commerce, Dorchester 216½
Fernand, C.N.R. Office, 3e Rue 156
Gabriel, couturier, Lafayette 10
Georges, barbier, Ave Taschereau 143
Georges, emp. dépt. Agriculture, Ave Lévis 45
H., navig. Little Champlain 10
Henri, marchand, de Michaud Tire Service, 5e Rue 16
Henri, ingénieur C.N.R., St-Luc 141
Herménigilde, boulanger, Notre-Dame des Anges 93
J.-A., gérant, la Cie de Sable Ltée, 9e Rue 78. Tél. 4-0692
J.-A., négociant, de la Ronde 136
J.-B., professeur, Fraser 52

Tel. 2-6636 **Boulangerie Modèle** 358-364, St-Jean
pour **T. HETHRINGTON, Ltée** Québec
PAIN - BISCUITS - GATEAUX - PATISSERIES

LIMONADE
FORTIER
VICHY
Le breuvage par excellence durant la saison des chaleurs

Michaud J., menuisier, S'-Bonaventure 25a
J.-L., man. Imp Tobacco Co, Ave Murray 147
Jos., emp. Com. des Liqueurs, du Roi 210
Joseph M., emp. Ch. Champlain, 4e Avenue 86
Joseph, emp. C.N.R., 3e Rue 157
Joseph, emp. Com. du Port, 5e Rue 128
Jos., journalier, 13e Rue 130
Joseph, emp. C.N.R., Champfleury 405
Joseph, jr, barbier, Chevrière 20
Joseph, cordonnier, Châteauguay 39
Josephat, militaire, de Bernières 54
Jules, ing.-mécanicien, 2e Rue 18
Jules, rest., 3e Avenue 56
Lorenzo, emp. C.N.R. usines, 11e Rue 70
Louis, épicier, La Canardière 49½, rés. 51½
LsJ., rentier, 1é Avenue 474
Mlle modiste, La Canardière 49
Mlle Laurette, sténographe, St-Jean 524
Mlle Rosa, des Franciscains 105
Mlle Y., modes pour dames, St-Joseph 402½
Mme E., coiffeuse, St-Jean 192
Mme Philippe, Grande-Allée 53
Mme veuve Albert, St-Luc 49
Mme veuve Antoine, d'Iberville, 15r
Mme veuve Auguste, La Canardière 51½
Mme veuve Geo., 2e Avenue 215½
Mme veuve J. B., Richardson 19
Mme veuve Joseph, St-Jean 72
Mme veuve Pierre, St-François 502
Mme veuve William, Latourelle 21
N.-J., journalier, d'Aiguillon 112
Omer, portier St-Olivier 147½
Oscar, mécanicien, 2e Rue 18
Ovide, peintre, Rigauville 4
Ph. Narcisse, emp. Com. du Port, Ancien Chantier 7
Philéas, débardeur, Arago 11
Raymond, emp. dept. Proc. Général, Fraser 140
Réné, emp. Q. Power, 8e Ave 223
Roland, comptable, Ste-Ursule 40
Michaud Thomas, journ, Châteauguay 37
Michaud Tire Service, Enr., de la Couronne 207
Uldéric, sr, barbier, St-Vallier 851—rés. Chevirère 20
Uldéric, barbier, Ozanam 189
William, marchand, Fraser 140
Michel Mme veuve Hypolite, St-François 356
Moïse, nouveautés, St-Vallier 1120
Michelin Charles, restaurateur (rés) Grande-Allée 200
Michon Jos.-C., étalagiste, 2e Avenue 68½
Middleton Lawrence, emp. Anglo C. Pulp. appt. Rita 24, Avenue Turnbull 2
Miedema Mrs F. J., asst-sec'y-treasurer, The Quebec Forest Industries Association, Ltd, St-Flavien 31. Phone 2-5132w
Peter St-Flavien 31
Mignault Albert, emp. C.P.R. Express, 4e Rue 171½
Avila, menuisier, 6e Rue 86
Charles, agent, 11e Rue 14½
Emilien, ingénieur, C.P.R., Montmorency 184
Ernest, emp. Chro.-Tel., St-Luc 291
Eugène, ing. en chef Price Bros., St Patrice 93
J.-C., emp. C.N.R., St-Patrice 15
J.-Edouard, opticien, St-Jean 52
Joseph, emp. Ang. C. Pulp, 4e Ave 181
L.-P., capt., St-Louis 87
Migneault Camille, ign. civil, Ave Moncton 30
J.-Ed., oculiste, St-Jean 52, St-Joseph 111, rés. Hébert 15
Mme veuve Jean, Scott 129
Mme veuve L.-P., Scott 129
Ovila, menuisier, 6e Rue 86
Migner Alexandre, rentier, Ch. Ste-Foy 91
Chs-Edouard, manuf. de gants, Montcalm 28
Chs-Ed., manuf., Jeanne d'Arc 125
Mme veuve Louis, Caron 98
Thomas, rentier, Dolbeau 30

Pharmacie JOLICOEUR--The *Rexall* Drug Stores
Agents for "Boot's" Medecines of Nottingham England and Rexall Remedies and Toilet Articles
338 St. John Street, Phone 2-5151 - - 17 Garden Street, Phone 2-0109

LEFEBVRE
The oldest firm in the city.

NATURAL FLOWERS OF ALL KINDS
54 Palace Hill
TEL. OFFICE 2-0472
TEL. RES. 2-7188J

Mikado Ltée, Roméo Martineau, rép., de la Couronne 37
Mike George, dry goods, du Pont 162
Mikalstein M., merchant, St-Dominique 52
Mikess Yvan, magasin de chapeaux, St-Joseph 267 (rés.) Ave Bougainville 215
☞ Milaire voir aussi Miller
Milaire Elzéar, cord., Lavigueur 205
Louis, journalier, Champlain 678-680
Pierre, journalier, Champlain 818
Pierre, jr journalier, Champlain 770
Mileghy Stephen, gentleman, Ave Laurier 66
Milhomme Albert, journalier, M.-Louise 100
Alexandre, maréchal-ferrant, 9e Rue 119
Joseph, forgeron, St-Ignace 17
Mme veuve Odilon, Lebouthillier 13
Odilon, emp. Q. Ry., St-Bernard 41
Réné, forgeron, 2ve Taschereau 111
Wm., constable, Lavigueur 55

Militia Headquarters M. D. No 5, Commandant Brigadier General P.-S. Benoit, Dist officer comd'g M.D. No. 5 Post Office Building, Buade Street, (see also information)

Militia Office, Bureau de la Milice, St-Louis 43
Military Hospital, St-Louis 57 r
Military Stores Department, (see Canadian Ordonnance Corps, *(voir informations)*
Mill David W., land surveyor, St-Cyrille 468
Milliard Joseph, journalier, Richelieu 159
A.-Flavien, peintre, de Miller & Frère,
Millen John & Son, Ltd, E. Mercil, rep. St-Paul 419
☞ Miller see (voir) Milaire
Miller Adélard, commis, St-Simon 1
A. C., manager, Standard Brands, Ch Ste Foy 65½
Charlesbourg, Tél. 2-3938 s 11
Alb., cond. d'auto, 2e Avenue 211
Alfred, journalier, Champlain 519
Alfred, gardien, St-François 129
Miller Alfred, cord.-monteur, Bagot 224
Alfred, maçon, Hermine 288
Alfred, emp. Cartoucherie, St-François 129
Amable, journalier, Champlain 756
A, ouv. en bouilloires, Champlain 802
Archie, emp. C.P.R., Belvedère 50
Arthur, journalier, Champlain 922
Charles, maçon, Champlain 878
C.-J., insp., Com. Scolaire, Claire-Fontaine 105
David, journalier, Sherbrooke 3
Edgar, peintre, Boulevard Langelier 141
Etienne, cordonnier, de Mazenod 146
Eudore, plâtrier, Ozanam 205
Félix, facteur, Richelieu 308
Félix, journ., Napoléon 180
Ferdinand, emp. Travaux Publics, Latourelle 159½
Ferdinand, machiniste, Crémazie 222
Ferdinand emp. Elz. Fortier, Montmagny 13
Flavien, sr, anc. commerçant, Boulevard Langelier 141

Miller & Frère, décorateurs, peintres d'enseignes, Richelieu 22-24, Tél. 2-6882

Georges, cordonnier, Blvd Langelier 23
Georges, charretier, Châteauguay 70
Gérard, comptable, Latourelle 146
Gérard, voy. de comm., Richelieu 308
James, barbier, Champlain 557
J. C., médecin Hôpital St-Michel Archange, La Canardière
J. N., contracteur, Ave des Erables 126 truction publique, d'Artigny 38. Tel. 2-1512

Miller J.-N., Chevalier de l'Ordre de Saint Grégoire le Grand, secrétaire du Comité Catholique du Conseil de l'Instruction publique et Membre de la Commission scolaire catholique de la Cité de Québec, d'Artigny 38, Tél. 2-1512

C. Robitaille
Le piano **C. ROBITAILLE SPECIAL** est fabriqué par la plus grande manufacture canadienne
MASON & RISCH
320, rue St-Joseph QUEBEC

"SATISFACTION OU ARGENT REMIS"
Il n'y a pas de meilleure garantie pour les clients de la
Cie P.-T. LEGARE, Limitée

Miller John, chauffeur, St-Patrice 70½
John, débardeur, Sous-le-Cap 84
Jos., emp. Mag. Guy, 3e Rue 108r
Joseph, peintre d'enseignes, de Miller & Frère, 2e Ave 280
Joseph, emp. Dépt. Trav. Publics, St-Patrice 7
Joseph, plombier, Richelieu 249
Léon, gérant, J.-E. Samson, des Franciscains 47
Louis, journalier, Champlain 860
Lucien, tailleur de cuir, Latourelle 230
Lucien, cord.-mach., Dorchester 115
Mlle Irène, Elgin 4
Mlle Joséphine, Lavigueur 213
Mme veuve, St-François 184-190
Mme veuve Alfred, St-Luc 285
Mme veuve Alphonse, Little Champlain 32
Mme veuve Félix, Napoléon 180
Mme veuve Philippe, Ozanam 22

Miller O., Cash & Crédit, marchand de marchandises sèches, Hardes faites pour hommes et femmes, fourrures, prélarts, rugs, prix modérés, du Pont 108, Tél. 4-3241, rés. Ave Brown 96

Odilon, menuisier, Latourelle 207
Olivier, peintre, de Miller & Frère, Signaï 51. Tél. 9557
R G., accountant, Collins 8
Thomas, tailleur en fourrures, Ste-Agnès 37
Ulric, cordonnier, d'Argenson 1, rés. Blvd Langelier 141
Millette R.P , Ch. Ste-Foy 83
Mills John, mécanicien, St-Laurent 43
T., bank messenger, Crémazie 152
Milot Camille, ing. civil, Ave Moncton 30
J.-Napoléon, agent d'assurances, St-Cyrille 747
Mimeault Nap., tail. de corsets, Ste-Catherine 8
Miner Rubber Co., Ltd, (The) —F. Maranda, gérant, Dalhousie 81, Tél. 2-3579

Minguy voir Maguy et Mainguy
Minguy Adélard, épicier, Victoria 133-135
Albert,charretier, St Olivier 240
Albert, journalier, Ste-Marguerite 40
Albert, plombier, du Roi 78
E., médecin, bureau et rés., 1e Ave 281
Elzéar, emp. Hubert Moisan, Grant 44
J.-A.' journalier, 10e Rue 102
J.-B., voy. de commerce, 9e Rue 91
Jean, journalier, Hermine, 256½
Mme veuve Joseph, de la Reine 244
Minguy Napoléon, emp. La Cie P.-T. Legaré Ltée, St-François 542

☞Minville voir aussi Miville

Ministère de l'Agriculture, section du drainage, Léon Picard, chef, St-Augustin 116
Ministère de la Voirie, bureau & atelier de réparations, Ave Renaud 148
Ministère Fédéral de l'Agriculture, J. O. Danis, classificateur, Dalhousie 99
Miquelon Paul, avocat. Côte de la Montagne 105, rés. Avenue Murray 1
Mme veuve Arsène, St-Cyrille 383
Mira Dancing Hall, J.-Alph. Bélanger, prop. St-Jean 98½, Tél. 2-7636

Mission Hall (The) of St Peter's Church, 8e Rue 97

Missionnaires d'Afrique, (Pères Blancs), Everell
Missionnaires du Sacré-Cœur—Révd Père François Boudin, supérieur, Ste-Ursule 71
Mitchell, Buchanan & Ahern, commission merchants, St-Antoine 20
C.-L., emp. Q. Power, Ave Cartier 118
David, acc., Ste-Anne 57
Edgar, emp. C.N.R., 8e Ave 225
George M., of Mitchell & Whitehead Reg'd., Maple Avenue 79. Tel. 4169
J.-E., emp. C.N.R., 9e Rue 163
J.-E., emp. C.N.R , 7e Rue 129
R L. master mechanic St-Cyrille, 365
W., emp. Ang. C. Pulp, 2e Ave 221½
W. A., gentleman, St-Cyrille 434

ENSEIGNES
de tou tes sortes

Marier & Tremblay
LIMITEE
"Peintres-Décorateurs-Vitriers"
RUE DU PONT
907

Tels.
Magasin 3-3881
Bureau 3-3751
3-3631

Une assurance de $25,000.00 protège contre le feu les marchandises de nos clients

BUANDERIE LEVIS LTEE -- Tel. 3-3088

Mitchell W.H., lumber merchant, St-Paul 267, (rés.), St-Cyrille 146½
W. J., chief eng. Price Bros. Chateau St-Louis, app. 809 Grande-Allée 305
Wilfrid, constable, Richardson 135
William, emp. C.N.R., 4e Rue 89
Mitchell & Whitehead, Weg'd — Commission merchants, St-James 17, Tel. 2-0260

☞ Miville voir aussi Minville

Miville Albert, tail. en cuir, Arago 89
Arthur, emp. Com. Port, du Roi 444
Elzéar, épicier, 1re Ave 36-38
Henri, peintre, Arago 83½
J.-B., sellier, Arago 83½
Jean, menuisier, Grant 127
Jean-Bte, menuisier, Bayard 89
Ls-Philippe, menuisier, Dolbeau 20
Mme veuve Alphonse, épicerie, Caron 124 (rés) des Commissaires 180
Rosaire, R.P. O.P., Grande Allée 329
Mochon J.-N., examinateur électricien en chef, St-Paul 231, Tél. 2-2948, rés. St-Louis 79, app. 18, Tél. 2-1486
Mockell Auguste, journalier, de la Colombière 205
Emile, cuisinier, de la Colombière 205
Modern Café, Sito Chong, St-Jean 239-241
Modern Hat, E. Cantin, rep., St-Joseph 64
Modern Photo development, Jos. Carpentier, prop., Cqron 104½
Modler Miss Doris, d'Artillerie 11
Moffet voir aussi Monfette
Moffet Alexandre, voy. de comm., 5e Rue 159
Cyrille emp Anglo C. Pulp, Turgeon 23
Dr Chs méd.-vétérinaire, Avenue Brown 143
Emile, porter, St-Joseph 361
Eugène, épicier en gros, restaurant et rés 2e Ave 89-89¾
F. V., deputy Shipping Master, Crémazie 37½
Gérard, commis, Fleurie 4
Joseph, emp. Postes, de la Ronde 166½
L.-J., comptable, Sherbrooke 1
Maurice, concierge, Fleurie 154
Moffet Nap., voy. de comm., 1e Ave 323½
Mlle Marie-Anne, de la Reine 147
Mme veuve Félix, Ave des Oblats 107
Mme veuve Gaudiose, Fleurie 4
O. E., de Moffet & Fils, de l'Eglise 36
O. E. & Fils — O. E. & Chs H. Moffet— médecins vétérinaires, de l'Eglise 38
Paul-Emile, commis, Fleurie 154
Philibert, journalier, 2e Avenue 77
Moisan Albert, chauf. taxi, Richardson 339
Albert, cond. Q. Ry., M.-Louise 80
Albert, cond. d'auto, d'Aiguillon 105½
Albert Dr, rés. et bureau, St-Vallier 926
Alfred, commis, Ste-Thérèse 91
Alfred, menuisier, Colomb 282
Amédée, gérant succ. Jos. Côté, St-Vallier 402
Arthur, barbier, 11e Rue 18
Arthur, emp. Us. St-Malo, Lafayette 133
Arthur, insp. des Postes, St-Léon 15
Arthur, facteur, d'Iberville 28
Arthur, emp. usines St-Malo, Lafayette 133
Arthur Jean, prop. de théâtres
A, emp. Br. Champlain, Turgeon 34
Charles, emp. L.-H. Peters, 10e Ave 81, Québec-Ouest
Cléophas, commis, Richelieu 328½
Elzéar, emp. A. Desnoyers & Cie, Champlain 661
Elzéar, com-expéditeur, Richardson 147
Emile, emp. Hubert Moisan, Signal 92
Ernest, mécanicien, Boulevard Genois XV 171
Moisan Eug., sec.-trés. Le Beaubien Ltée (Charlesbourg)
Eugène, sr, charpentier, Champlain 468
Fortunat, Enr, anc. épicier, Morin 125
Moisan & Frère, bijoutiers, St-François 116
Gérard, de la Cie Hubert Moisan, St-Joseph 299
Hector, rentier, Latourelle 21
Hubert, président et gèrant La Cie Hubert Moisan St-Joseph 295 Tél 3-0933
J voy en chaussures St-Vallier 654

A. DESLAURIERS, Ltée Constructions de toutes sortes, exécutées sous la surveillance de l'ingénieur civil M. C. V. Johnson.

BUREAU ET ATELIERS: 68, LALEMANT, QUEBEC — TEL. 8157

Camion G.M.C. reconnu pour sa solidité et son rendement
MAURICE LAVIGUEUR 38, rue De La Couronne Tél. 7104

Moisan J A., Enr., (J. Elzéar Moisan) maison fondée en 1871. Marchand épicier. Fruits, légumes et poissons frais de toutes sortes reçus toutes les semaines. — Bières et Porter. Gro-cer. Fruits, vegetables ans fresh fish received every weeks, St-Jean 341, Tél. 2-2848, 2-2849

J.-A., gard. de nuit, Richardson 170
J.-B. Sylvio, voy. de commerce St-François 360, Tél. 5160w
J. E., menuisier, Lavigueur 74

Moisan J. Elzéar, de J. A. Moisan, Enr., Crémazie 156, Tél. 3-1462

J. Emile, commis, St-François 358
Jean-Ls, plombier, Lavigueur 106
Jos., jnr, cordonnier, Colomb 420
Joseph, emp. Ang. C. Pulp, 4e Ave 103½
Joseph, charretier, St-Vallier 1223
Joseph, jnr, cordonnier, boutique et rés. St-Luc 338r
Joseph, emp. Dépt. Voirie, St-Joseph384
Joseph, cordonnier, Colomb 420
Joseph, cordonnier, Colomb 424
Joseph, officier de police, Champlain 468
Joseph, cord.-monteur, Châteauguay127
Joseph, journalier, Lacroix 13
L. Philippe, huissier, St-Valier 10 8

Moisan—La Cie Hubert—Entrepreneurs de pompes funèbres et embaumeurs. Service d'ambulances jour et nuit. Assurance Funéraire de Québec, St-Joseph 297, Notre-Dame-des-Anges 108-110, Tél. 3-3801

Lauréat, emp. G. A. Scott, St-Sauveur10
L., Eudore, de Alex. Legaré & Fils, St-Jean 343
Léopold, bijoutier, Du Pont 129 Tél. 2-3094, rés. Ozanam 93
Louis, charpentier, Lavigueur 106
Louis, débardeur, des Franciscains 178
Ls-Ph., plombier, Avenue des Oblats 229
Moisan Lud. A., industriel, rés. Lockwell 60
Michel, ouvrier en bijouterie, Dollard 48
Mlle Anna, Lachevrotière 18
Mlle Marguerite, St-Olivier 295-295¼
Mme veuve Arthur, Côte de la Montagne 115
Mme E., Lavigueur 74
Mme veuve Eugène, Franklin 72
Mme veuve Georges, pension privée de la Couronne 88
Mme veuve Hubert, St-Joseph 299
Mme veuve J.-A., St-Jean 339
Mrs widow Thomas, St-Louis 34
Nap., emp. C du Port, Papineau 120
Paul, bijoutier, Blvd Benoit XV 153
Philéas, charretier, Artillerie 127
Philéas, épicier, Richelieu 328
Philémon, maréchal-ferrant, Ave Taschereau 101 rés. St-Vallier 926, Tél. 2-7752J
Pierre, cord.-machin., Châteauguay 336
Pierre, journalier, St-François 28½
R., charretier, Franklin 240
Roch, menuisier, Latourelle 97
Roger, comptable, 6e Rue 55½
Roland, emp. Parlement, Châteauguay 64
Roméo, commis-boucher, St-Luc 312½
Ulric de la Cie Hubert Moisan, N.-D. des Anges 97. Tél. 9327
Edouard, St-Ambroise 29
Moïse Edward, merchant, prop. La Maison
Mollet Louis-Nap., ancien épicier, Racine 15
Molleur Alphonse, plombier, Kirouac 81
Emile, débardeur, Hermine 63r
Gérard, ing. civil, St-Cyrille 105
Joseph, cordonnier, Bagot 79
Mme veuve Nap., Kirouac 81

Molleur Olivier Geo.,—secrétaire Commission des Accidents du Travail, Grande-Allée 73, Tél. 2-4750, rés. St-Cyrille 105, Tél. 3-1666

☞ Molloy see Malloy
Molloy, E. G., sexton, Claire-Fontaine 71

PHONE 2-6636 **T. HETHRINGTON, Ltd** 358-364 St. John St.
for BREAD - BISCUITS - CAKES PASTRY

LIMONADE
FORTIER
VICHY
Le breuvage par excellence durant la saison des chaleurs

Molloy George, emp. Ch. Frontenac, des Remparts 37
J. D., clerk C.P.R., Richelieu 93
Joseph, laborer, Lavigueur 95
Mrs widow Edward, Ste Julia 77A
Mrs widow James, St-Olivier 217
Ths, emp. Imp. Laundry, d'Aiguillon118
Thomas, ing., Grande-Allée 305

Molsons Brewery, Ltd., Charles LeVallée rep., Dalhousie 72, Tél. 2-5245 — Rés. La Canardière 263, Tel. 4-4452

Monaghan see also Monohan
Monaghan J. Gerard, insurance agent, Grande-Allée 305 Appt. 109
J. M., of Palace Building, Reg'd, Lachevrotière 71
Joseph, jr, gardener, Belvedere road 92
Léo-C., agt d'assurances, Lachevrotière 71

Monaghan M., B.A., City agent, The M., B.A., City agent, The Mutual Life Assurance Co. of Canada, St. Peter 71. Phone 2-6884, rés. Lachevrotière 71. Phone 2-0189

Miss B., Belvédère 92
Mrs widow John, Lockwell 102
P J . P O clerk, Belvedere Road 92
W. G., clerk, Vauban 4

Monast M., gérant Metropolitan Life Ins. Co., Avenue des Braves 102. Tél. 4795

Monastère des RR. PP. Franciscains, (mai sons d'études,) des Franciscains 100
Monastère des RR. SS. Dominicaines, de l'Enfant Jésus, Chemin St Louis 210.
Monastère des Révds Pères Capucins, 8e Avenue 72
Monastère des Dames Ursulines, Révd. Sr. Marie du Bon Secours, supérieure, Donacona 18
Monette Hubert, emp. Ch. Frontenac, 4e Ave 30, Que.-Ouest
Monette Miss K., Ste-Anne 125-127
Mondor Arthur, emp. Cité, St-Olivier 100
Monfet Alphonse, menuisier, 10e Rue 102½
Monfette voir aussi Moffet
Monfette Alphonse, mécan., Boisseau 256½
Eugène, épicier-licencié—Epicier, St-Paul 143, Sous-le-Cap 82, Tél. 2-7612
Mongeau J. R., asst-gérant Bell Téléphone, Fraser 265a
Monico Louis, news agent C.N.R., de la Reine 220
Monier Adélard, ouv. en chaussures, Ave Taschereau 35
Adélard, cordonnier, St-Mathias 37
A., gardien de la Paix, 2e Ave 282½
Alphonse, ing.-stationnaire, St-Benoit 97
G., chambres à louer, Grande-Allée 109
Georges, journalier, Ave Taschereau 38
Gérard, mécanicien, Conroy 4
J. Alfred, commis-marchand, du Roi 82
Joseph, emp. Eastern Can. Steel Co., St-Mathias 67
Louis, cordonnier, Hermine 296r

Montambault C. E., — Entrepreneur plombier, électricien et poseur d'appareils de chauffage de tous genres. St-Paul 131, Tél. 2-5685. Ateliers Sous-le-Cap 72.—Rés. Sous-le-Cap 71

Georges, boucher, St-Paul 131
Joseph, plombier, St-Paul 223
Louis, emp. Bell Tel., 4e Ave 261
L.-P., navigateur, St-Paul 131
Roch Ovide, teneur de livres, St Paul 221
Montagnon Lucien, cond. d'expresse, Côte Ste-Geneviève 36
Montague Patrick, jnr, laborer, St-Patrice 14
Wm., laborer, St-Patrice 14
Montauban Zinc Copper Co., Ltd, J. B. Pélissier, gérant, des Fossés
Montcalm Apartments, Claire-Fontaine 115
Montcalm Garage, Alex. Bolduc, prop., Chemin Ste-Foy 911

PASTILLES A-D (anti-douleur) Souverain contre Maux de tete, Nevralgie, Grippe, Maux de dents, Lumbago et toutes douleurs
Pharmacie JOLICOEUR The *Rexall* Drug Store
333 Rue St-Jean Tel. 2-5151 QUEBEC

LEFEBVRE "Say it with Flowers"

Montcalm Hotel, Alb.-J. Pelland, proprietor, St. John 161-169. Office (bureau) Tél. 2-5030. Salon de coiffure, St-Jean 169

Montcalm House—The Hwaiking Shop., oriental goods and souvenirs, St. Louis 32½

Montcalm Land Co., propriétaire de lots à bâtir, dans la Paroisse St-Sacrement et Sillery, Guy Belleau, gérant des ventes, St-Pierre 76 Tél. 2-0110

Montgomery Joseph, emp. Anglo C. Pulp, St-Olivier 183

Montgrain Maurice, maître de chapelle, Ave Murray 104

Willie, ing. C.N.R., Maufils 105

Montminy Adjutor, sr, cordon., Kirouac 154

Adjutor, contremaitre, 8e Ave 112, Quebec-Ouest

Alfred, journalier, Hermine 228¾

Arcadius, voy. commerce, 5e Rue 21½

Arthur, contremaître, Morin 100

Arthur, journalier, Lafayette 188

Arthur, cordonnier, Franklin 221

Arthur, journalier, Napoléon 325

Arthur, peintre d'enseignes, Arago 294

Charles, emp. Dépt. Terres & Forêts, Fraser 99

Chs-Emile, étudiant, Lockwell 144

Chs-Emile, guide historique, St-Patrice 78

Montminy & Frère, plombier, Charest 39r

Emile, journalier, 8e Ave 112 Qué. Ouest

Emile, emp. de la cité, Dollard 70

Georges, cordonnier, Napoléon 330

J.-A., emp. des Terres, Artillerie 126

J.-B. Alfred, commis, Blvd Langelier 196

Johnny, charretier, Napoléon 325

M. Alphonse, emp. Terres & Forêts, Lockwell 144

M. A. & Cie., Enr., photographe V. Robitaille, prop., St-Jean 2

Mlle Alice, Ste-Ursule 18

O.-A., agt d'automobiles, Crémazie 36

Montmorency News Depot (The), St Paul 310

Montpas voir Monpas

Montpas Alphonse, commis, 8e Avenue 67

Lauréat, laitier, de l'Espinay 10

Montpetit Raymond, Ste-Ursule 70

Montreal Art Co., Garneau 18

Montréal Café, Jos. John, prop., (Chinese) du Pont 59

Montreal Gazette (The) Office Ewart E., Donovan, corresp., Gr.-Allée 92

Montreal Life Insurance Co. of Canada, St-Paul 267 Tél 2-8294

Montreal Pilots Office (The), F. J. Boulay asst-superintendent, Dalhousie 46

Montreal Stencil Works Branch office, St-Pierre 35

Montreuil Adélard, emp. Dept. Auditeur, Fraser 254

Adrien, salon de barbier, du Pont 85 rés. 87

Alexandre, secrétaire, bureau Police Provinciale, Chevrière 33

Arthur, commis, Dollard 47

Emile, commis-épicier, Ste-Agnès 33

Jos.-Olivier, emp. s. civil, adresse Casier Postal, 276 Haute-Ville

Jos., chauf. camion, Napoléon 229-231

L.-J., voy. de commerce, du Roi 419

Lorenzo J., Dr, oculiste et auriste; St-Louis 48. Tél. 2-1539

Luc, comptable, Richelieu 75

L.-P., merceries, Sous-le-Fort 51½—rés. 53

Mme veuve Elzéar, St-Vallier 834

Mme veuve Emile, St-Joseph 419

Mme veuve N. Y., Charlevoix 19

Mme veuve Philéas-J., Parc Ave 63

Roméo, sculpteur, Signaï 33

Montreuil Yves, notaire, de Gauvreau & Montreuil, édifice Quebec Fire St-Pierre 81. Tél. 2-0958—rés. Chemin Ste-Foy 1148, Tél. 3-3371

Toujours en mains PIANOS D'OCCASION à très bon marché pour la pratique Voyez notre assortiment avant d'acheter

320, rue St-Joseph, - - - QUEBEC

E. Robitaille

VOUS ETES TOUJOURS BIENVENU A VISITER LE GRAND MAGASIN DE MEUBLES ET GARNITURES DE MAISON DE LA
Cie P.-T. LEGARE, Limitée
142, RUE ST-JOSEPH, QUEBEC

Mont-Royal Milling Mfg Co., St-James 17
Monty R. P., P. O.P., vicaire, Grande Allée 329
Moody M. A., of Moody & Son, Co., St-Cyrille 243, Tél. 6391
Moody & Son, (The), agricultural implements, C. P. R. Freight yard, Shed No 3

Mooers Horatio, United States Consul, St-Cyrille 454, Tél. 3-1341

Mooney James G., emp. B. de Poste, Boisseau 31
Jos. B., emp. B. de Poste, Richelieu 50
Mlle Margaret, Dauphine 15

Mooney M. J., of Mooney & Byrne—Real Estate dealer, Pulpwood dealer, du Palais 58. Tél. 2-3092.—rés. Grande-Allée 316. Tél. 6680

Mooney P., Asst. General Freight Agent, Can. Nat. Rys. St Peter 71, Phone 2-8260, rés. Ave Laurier 302, Tél. 3-1269

Mooney & Byrne, wood merchants — Real estate dealers—Administrators Estate Dubord & Jarrien Lumber Co.—Dr M. J. Mooney & Frank Byrne—J. P. Galibois, sec.-treasurer, du Palais 58. Phone 2-6092

Moore Albert F., manager T. J. Moore & Co., Ltd, Aberdeen 174. Tel. 5397
F., bank clerk, Crémazie 29
F. W., emp. Parisian Cleaners, Burton 12½

Moore Hugh W., sec.-treasurer T. J. Moore & Co., Ltd., Ave Bougainville 77, T l. 6327

James, master carter, Jeanne d'Arc 51
J.-E., comptable, St-Vallier 936
Louis C., repr. Lenkins Bros. Ltd, Ave Bougainville 10

Moore Miss, Château St-Louis, Appt. 406, Grande-Allée 305
Noel Albert, com.-traveller, St-Vallier 1214

Shoe Distributing Co., Ltd, J.-E. Moore, prop., St-Vallier 936

Moore Thomas J., president of T. J. Moore & Co., Ltd,. Aberdeen 172. Telephone 7795

T, commis, Côte de la Montagne 115

Moore T. J. & Co., Ltd—T. J. Moore, pres.; Hugh W. Moore sec.-treas.; Alb. F. Moore, manager; stationers, printers, bookbinders and manufacturers of rubber stamps. Libraires, imprimeurs et relieurs, Mountain Hill 122. Phone 2-0052

Willie, radio inspector, 5 rue Foisy, Lévis, res. 7
William J., taxi driver, Saunders 40

Moquin L. & H., St-Joseph 229

Moran Odilon, emp. Q. Ry., 9e Rue 161
Patrick, emp. C. House, Dessane 107
Wm., foreman Q. Ry., 11e Rue 175

Morand Adé, cord.-machin., St-Olivier 345
Elzèar, jr, commis, St-Olivier 343
Gaudiose, boulanger, Morin 318½-320
Jos., détective, Lockwell 66
Joseph, cordonnier, Boisseau 214
Léo, journalier, Sutherland 7
Léonidas, plombier, St-Olivier 345
Mlle M.-J., St-Martial 13
Mlle M. J., emp. Dept. de la Voirie, Lockwell 66
Mme veuve Louis, Voltigeurs 35

Morasse Adel., emp. Q. Ry., St-Vallier 1063
Albert, charron, Ave des Oblats 44
Antoine, tailleur, Latourelle 153
Geo., salon de barbier et rés. 4e Ave 325
Joseph, Q.S.M., St-Germain 109
Joseph, journaliste l'Événement, St-Olivier 174½

PLATE-GLASS MIROIRS, VITRES de toutes sortes

Marier & Tremblay
LIMITEE
"Peintres-Décorateurs-Vitriers"
RUE DU PONT
912

Tels.
Magasin 3-3881
Bureau 3-3751
3-363

Une assurance de $25,000.00 protége contre le feu les marchandises de nos clients

BUANDERIE LEVIS LTEE – Tel. 3-3088

Morasse Joseph O., charretier, Côte Ste-Geneviève 12
Mlle L., couturière, Richelieu 102
Mme veuve Raphael, d'Argenson 140
Pierre, aide-arpenteur, Hermine 140
Pierre, journalier, Ave Taschereau 50
Morazin Gilbert, commis, C.N.R., St-Cyrille 94

Morazain J. E., surintendant général C. N. Rys., Champlain Station. Tél. 2-8200, rés. S -Cyrille 94. Tél. 6545

Moraud, Alleyn & Grenier—Lucien Moraud, C.R., Richard R. Alleyn. C.R. et Joachim Grenier, LL.L.—avocats-advocates, édifice Dominion, St-Pierre 126. Téls 2-6829 et 2-6830

Moraud Lucien, C.R., avocat, advocate, de Moraud, Alleyn & Grenier, St-Pierre 126, Téls. 2-6829-30—Rés. du Parloir 5, Tél. 2-1106

Moreau Adélard, emp. Canada Steamship, St-Pierre 4
Alfred, débardeur, Little Champlain 29
Arthur, abbé, Hôpital St-Michel-Archange, La Canardière
Charles, journalier, Champlain 305
Chs-Eugène, commis, 4e Ave 254
Conrad, étudiant, de Mazenod 223
D., abbé, vicaire, St-Jean 448
Edwin, emp. . de Poste, des Franciscains 164
Elie, emp. Q. Cartage, Ste-Marguerite 90
Emile, emp. Que. Cartage, Ste-Marguerite 90
Ernest, asst. sec. B. Houde & Co., Richelieu 166
E. Théodore, plombier: bureau et rés. 176-178 Côte d'Abraham Atelier St-Vallier 367
Gaudias, contracteur général (rés), 4e Ave 131
Georges H., service radio, Côte d'Abraham 63
Moreau Geo. Alb., soll. d'assur., Franklin 3
Hervé, commis, Maufils 185
Irénée, fab. de lavettes, (rés.) Bagot 60
J.-A., épicier, 4e Ave 85
J. Arthur, emp. Com. du Travail, Côte d'Abraham 176
Jean-Charles, plombier, St-Adelard 10
J.-E., épicier, Richardson 335
J. Michel, emp. de banque, Avenue Holland 116
J.-O., commerçant de poisson, Halle St-Pierre, Durocher 35
Jôseph E., mécan. et rest., Caron 89
Joseph, charretier, Joliette 31
Jules, emp. Ang. C. Pulp, 14e Rue S
Louis, commis, 1re Ave 302
Ls-Adolphe, abbé, vicaire, St-Jean 448
Lucien, comptable, Côte d'Abraham 176
Maurice, comptable, Crémazie 97
Mlle Antonia, du Roi, 174
Mlle E., St-Jean 524
Mlle Y., coiffeuse, Montcalm 30½
Mlles C. et L., coiffeuses, Dauphine 35
Mme veuve L.-F., de l'Eglise 11
Mme veuve Napoléon, Carillon 38
Mme veuve Paul, Montcalm 30½
Napoléon journalier, de l'Alverne 18
Noé, emp. C. N R. 2e Rue 167
Oscar, voy. de commerce, des Franciscains 91¾
Philéas, agt d'assurances., Ave Cartier 96
Philippe. gardien, Dalhousie 42
Roméo, maitre-charretier, 4e Ave 250
Sylvio, voy. de commerce, 5e Rue 93
Théodore, menuisier, Ste-Angèle 5
Valère, charretier, Signal 118
W., abbé, vicaire, Richelieu 2
Morel Albert, ing. stationnaire, St-Luc 69¼
Arthur, menuisier, St-Vallier 351

Morel Avila, prop. âElisée Paquet, Enr. Charest 106 et St-François 505, Tél. 9394
Eugène, rest., bonbons et tabac, 1re Ave 669, (rés.) 440

A. DESLAURIERS, Ltée **Constructions de toutes sortes exécutées sous la surveillance de l'ingénieur civil M. C. V. Johnson**

BUREAU ET ATELIERS: 68, LALEMANT, QUEBEC—TEL. 8157

LEFEBVRE
The oldest film in the city.

NATURAL FLOWERS OF ALL KIND
54 Palace Hill
TEL. OFFICE 2-0472
RES. TEL 2-7188J

Morel Charles, comptable, 3e Avenue 398
Charles, journalier, 11e Rue 92
Eug, restaurant, 1re Ave 669(rés.) 440
Gédéon, mécanicien, de Mazenod 86
Georges, hypnotisme et magnétisme, St-Vallier 351
Honoré, journalier, Ste-Angèle 5
J. Charles, voy. de commerce, sec.-trés. général de l'Ass. des Maréchaux-Ferrants Inc., de Québec, Edifice Castonguay, rés. 3e Ave 178
J. L., organisateur des Forestiers, Richardson 187½
Joachim, emp. Com. du Hâvre, St-Cyrille 120
Joseph menuisier 8e Rue 142
Joseph, repr. J. A. Marvin, Ltd, Thé & Café King Cole, de la Reine 133, 135—rés. Ave Murray 146
Joseph, de Lion Vinegar Co., Ltd",St-Cyrille 120
Léon, musicien, 4e Avenue 148
Marcel, comptable, des Franciscains 85
Mazenod, peintre, d'Aiguillon 194
Mme veuve Aimé, 10e Rue 65½
Mme veuve Emile, Ave Bougainville 8½
Mme veuve Louis, Latourelle 10
Olivier, menuisier, 10e Rue 65½
P. A., emp. Que. Fruit & Fish, Ave Bougainville 6
Philippe, commis, 9e Rue 34
Pierre, barbier, Morin 115
Wilfrid, charretier, Ste-Marguerite 47
Wm, menuisier, La Canardière 15
Morency Adjutor, menuisier, de la Reine 83
A., Enr., importateur, St-Paul 133
Albert, commis, Bagot 54
Alph., de Morency Enr., St-Paul 133

Morency Alphonse, notaire, de Charlebois & Morency. Immeubles, Assurances Prêts et placements sur hypothèques. Edifice Giguère, St-Joseph 235. Tél. 8865—Rés. Ave Cartier 70, Tél. 5680

Alphonse, tonnelier, des Commissaires 207
Morency Amédée, emp. Champlain Garage, Place Marché Champlain 26
Anatole, mécanicien, St-Luc 219
André, commis-épicier, 5e Rue 158
Arsène, emp. Bell Tel., Franklin 151
Arsène, emp. Canac Marquis, Anna 159
Arthur, cond. d'auto, du Roi 286
Arthur, ing,-station. De Meulles 49
Arthur, voy. de commerce, Crémazie 159
Cléophas, emp. J. Lefrançois, 5e Rue 117
Dollard, emp. Q. & L. St-Jean, Ste-Thérèse 204
Edm., tailleur en cuir, St François 453
Edmond, plombier, Champfleury 216
Edmour, étal de boucher, St-Vallier 315, rés. Ste-Marguerite 223
Edouard, quincaillier, Dollard 7-9, rés. Durocher 24
Edouard, chauffeur, St François 405
Emile, comptable, Ave Cartier 70
Emile, mécanicien-dentiste, Franklin 17
Emile, peintre, 9e Ave 30
Emile, comptable, Ave Cartier 70
Ernest, emp. Greffe Cour Supérieure, St-Cyrille 340
Ferdinand, chauf.-station., Bayard 188
Fernando, comptable, du Roi 392
Fortunat, mécanicien, St-Pierre 126
François, journalier, Bagot 48
G.-E., Déligny 36
Georges, charretier, Hermine 149
Georges, messager C.N.R., 5e Rue 158
Georges, surint. manufacture L. S. Morency, Ave Cartier 70
Georges, navigateur, St-Pierre 26
Geo. Henri, emp. de la Voirie, du Roi392
Henri Enr., marchand de fourrures. Côte d'Abraham 160, St-Vallier 345½ 347, rés. Latourelle 68½
Henri, plombier, 6e Rue 101
Henri, comptable, de Lanaudière 107
J., voy. de commerce, d'Aiguillon 43½
J. A., barbier, Lavigueur 91
J.-A.-Gaudias, agt de manufacturiers, Ave Cartier 70

Robitaille
NOUS VENDONS EXCLUSIVEMENT
DES PRODUITS CANADIENS
320, rue St-Joseph, - QUEBEC

MAURICE LAVIGUEUR 38, rue De La Couronne
Tél. 7104
Distributeur des célèbres autos de la General Motors: Cadillac, Lasalle et du Camion G.M.C.

Morency J.-Adj., comptable, Jeanne d'Arc 28
Japhet, tonnelier, du Roi 238
J.-Aly., emp. Brown Corp. Co. Côte de la Montagne 94-98
J. C., emp. Ang. C. Pulp., 5e Rue 158
Jean, emp. Jos. Hunt, St-Joachim 76
Jean-Marie, arpenteur-géomètre, des Franciscains 149

Morency Joseph, président de Jos. Morency, Ltée, St-Jean 348, Tél. 2-0716

Morency, Jos., Ltée, Banquiers en valeurs de Placements, Jos. Morency, prés. et gérant-général, Eugène Huot, sec.-et directeur-gérant, St-Pierre 81, Tél. 2-3332, C.P. 54 B"

Jos., emp. Terreau & Racine, du Roi 266
Joseph, commis, Laliberté 147
Joseph, sr, plâtrier, Lavigueur 118
Joseph, plâtrier, Napoléon 209
Morency Joseph C., commis B. de Poste, Ave de la Tour 1
Joseph, mécanicien C.N.R., Vitré 160½
Jos.-Edouard, emp Com. Hâvre, Ave Bougainville 100
Jos. Edouard, agent, St-Joachim 76
J.-L., boites en carton, St-Mathias 104-116—rés. Chemin St-Louis 30
Jos. Ls, aide-plombier, 5e Rue 158
Jules, emp. de la cité, Chevrière 26
Morency (La Maison)—Adélard Grenier, prop. Peintre décorateur. Decorative Painter, St-Joseph, 68, Tél. 2-5055, rés. St-Joseph 59
Lauréat, commerçant, St-Ambroise 157
Lauréat, sr, sur, Parc Victoria
Lauréat, plâtrier, Dorchester 14
Laurent-O., gérant des ventes, Citadel Brick, Avenue Brown 194
Léon, tonnelier, Smith 43-45
Lorenzo, ch. de camion, St-Vallier 255

Morency Louis, Enr., sculpteur, doreur et encadreur, Couillard 54, Tél. 2-0884

Lucien, comptable, Crémazie 159
Morency Mathias, menuisier, Bourdon 50
Mlle Alice, modiste, Ave Turnbull 2
Mlle Edith, emp. banque, Lasarre 70
Mlle Rose-Délima, couturière, 3e Rue 123
Mlles, salon de beauté, St-Jean 348
Mlle V., chapeaux pour dames, Dt-Joseph 299½ & St-Jean 414
Mlles Alice et Anna, de la Ronde 164
Mme Cléophas-Charles, Lasarre 70
Mme D. C., St-François 184-190
Mme veuve Bruno, Pr.-Edouard 242
Mme veuve Charles, Morin 39
Mme veuve Cléophas, Morin 39
Mme veuve F.-X., St-François 451
Mme veuve J. Adalbert, du Roi 392
Mme veuve J. T., Lockwell 109
Mme veuve Louis, épicerie et rés., Ste-Thérèse 200
Mme veuve Napoléon, St-Jean 348
Mme veuve Octave, Déligny 36
Napoléon, de la Maison Morency, Ave Bourlamaque 3
Napoléon, encadreur, St-Jean 187
N. P., concierge, Blvd Langelier 129
Paul, commis, St-Gabriel 81½
Philéas, emp. Matte, Ste-Hélène 11½
Pierre, boulanger, N.-D. des Anges 119
Roméo, boucher, St-Ambroise 451
Placide, voy. de commerce, Park Avenue 124

Morency St-Georges, courtier en immeubles et assurances. Assurances feu, vie, etc. Prêts et placements sur hypothèques, St-Joseph 235. Tél. 8311, rés. Ave Cartier 70, Tél. 5680

Télesphore, voy. de commerce, de la Reine 425
Trefflé, emp. Arsenal, de la Reine 224
Moreno Bragoni, ch. télégraph, Ursuline Lane 3
Morgan Alf. R, of David Morgan, St Ann 12½
David — *Alfred R. Morgan* — merchant tailor, St Ann 12 corner du Fort 10

Tel. 2-6636 Boulangerie Modèle 358-364, St-Jean
pour T. HETHRINGTON, Ltée QUEBEC
PAIN - BISCUITS - GATEAUX - PATISSERIES

LES CELEBRES LIQUEURS DOUCES **FORTIER** Font les délices de leurs consommateur
VICHY LIMONADE—DRY GINGER ALE—CERAM SODA—GRAPE JUICE etc.

Morgue de Québec, (La) La Cie Hubert Moisan, Notre-Dame des Anges 97
Morillon Thomas, plombier, Arago 375
Morin Adélard, journalier, St-Bernard 56
Adélard, peintre, Ste-Marguerite 99
Adjutor, chauf. d'auto, des Commissaires 167½
Alfred, emp. Ang. C. Pulp, 12e Rue 12
Alfred, plombier, La Canardière 98½
Alfred, emp. C. N. R. Office, Champfleury 381
Alfred, menuisier, Aqueduc 83
Alfred, ing. de marine, 10e Rue 90½
Almanzor, emp. J. Hazel, Grant 142
Alphonse, briqueteur, St-Nicolas 20
Alphonse, commis, St-Gabriel 16
Alphonse, emp. Bureau, Richardson 101
Alyre emp. Ang. C. Pulp, 10e Rue 59½
Antoine, ouvrier en bouilloires, Lafayette 125
Antoine, com. de malles, Ste-Hélène 110
Antoine, emp. C.N.R., St-Joseph 464
Armand, voy. de com , 10e Rue 67
Arsène, sec. Hon. Mercier, Avenue Brown 139
Arthur, presseur, Ste-Thérèse 40
Arthur, charretier, du roi 52
Arthur, insp., d'assurances, Avenue Brown 140
Arthur, commis, St-Nicolas 44
Arthur, emp. Dom. Corset, Ave Bigaouette 51
Arthur, typographe, de la Reine 398
Arthur, caissier, 13e Rue 118½

Morin, Barry, Côté & Marceau, comptables licenciés et liquidateurs, Financial Bldg, Côte de la Montagne 107 Tél. 2-6872

Benoit, cord.-monteur, de Mazenod 200
Charles, contremaitre Q. Ry., St-Olivier 228¾
Charles, voy. de commerce, 2e Ave 390 rés. Collin 4
Morin D., épicier, 8e Ave 85-87
David, corroyeur, Ste-Hélène 110
David, forgeron, Sagard 23
Désiré, menuisier, 2e Rue 158

Morin Dr Ed. & Cie, Ltée—L. A. Morin président et gérant; Henri Morin, vice-président; Emile Morin, trésorier; J. Alb. Gauvin, secrétaire. Chimistes et pharmaciens, en gros, chemists and druggists, wholesale, Côte de la Montagne 113. Tél. 2-6570

Morin & de Varennes, avocats, William Morin, LL.L., Pierre de Varennes, LL.L., avocats et procureurs, Edifice Dominion, St-Pierre 126. Tél. 2-1382-2-1383

Morin (succession) Dr. Ed., L. Alf. Morin, Côte de la Montagne 113
Edgar, emp. dept. Agriculture, Saunders 66½
Edgar, emp. Imp. Tobacco, Frontenac 134
Edouard, taverne, Thibaudeau 7
Edouard, mécanicien, St-Vallier 1050

Morin Emile, C.R., B.A., LL.L., avocat, immeuble Morin, chambre 52, Côte de la Montagne 111, Tél. 2-6527–Bureau du soir et rés., Avenue Désy 1, Tel. 6574

Emile, avocat emp. dept Affaires Municipales, d'Artigny 10
Eudore, navigateur, de Mazenod 210
François, épicier et rés., Avenue des Oblats 206-206½
François, emp. C, N. R., 11e Rue 163
Georges, pompier, St-Vallier 1122½
Georges, journalier, Père Arnaud 40
Georges, plombier, Ave des Oblats 21
Georges, contremaitre, N.-D. des Anges 109
Georges, architecte Dépt. Tres. Public, Crémazie 10
Hector, comptable, Champfleury 270

Essayez la Pharmacie d'abord.—Nous vous donnons le service le plus parfait.—Nous avons un messsager en cas d'urgence.—Service avant tout.
Pharmacie JOLICOEUR - **The *Rexall* Stores**
383 Rue St-Jean - Tel. 2-5151 17, Rue Des Jardins - Tel. 2-010

LIMONADE FORTIER **VICHY** **La Meilleure Boisson douce que vous puissiez prendre**

Morin Henri, v-prés. Dr Ed. Morin & Cie, Ltée., Côte de la Montagne 113—rés. Avenue de Salaberry 56 Tél. 6688
Henri, voy. de commerce, 3e Avenue 110
Henri, journalier, Fleurie 199
J.-A., agt de manufact. Charest 7
J.-A., emp. des Postes, Ave Désy 8
J.-A., gérant P. G. Bussières, Lachevrotière 22
J.-A., cond. de malles, St-Olivier 161
J.-A., emp. Arsenal, 12e Rue 16
J. A., Colonel, Aberdeen 103
J.-Arthur, insp. d'assurances, bureau Edifice Quebec Power, rés. Laurentides Ave 99
J.-Bte, commis en pharmacie, St-Jean 412½

Morin J.-B., Enr., —Fabricant de remèdes patentés. Rémèdes brevetés, etc.— Spécialité: Bandages Herniaires, St-Jean 412½. Tél. 2-1071

Morin Jean-Baptiste, ferblantier, plombier, couvreur et électricien. Poseur d'appareils de chauffage à eau chaude à air chaud et à la vapeur. Soudeur de métaux de toutes sortes, à l'oxy-acétylène. Spécialité "ouvrage de Marine". Tinsmith, plumber, roofer and steam fitter. Sous-le-Fort 39. Tél 2-5548—rés. Sous-le-Fort 41

J. B. L., commis B. de Poste, des Franciscains 117
J.-C., expéditeur de trains St-Olivier 66
J.-E., médecin, bureau et rés. Collins 4
J.-Lucien, barbier, de Mazenod 198
Joseph, médecin, St-Jean 528
Joseph L., emp. de théâtre, 3e Rue 6
Joseph, journalier, Père Arnaud 37-40
Joseph, prof. musique, de la Reine 151½
Joseph, emp. C.P.R., 1re Ave 34
Joseph, rentier, du Pont 124
Joseph, anc. emp. "Le Soleil", Richelieu 307

Morin Jos., emp. dépt. d'Agriculture. Dolbeau 118
J.-Ulric, voy. de commerce, Fraser 214
Laurent, pressier, Ave François Ier 129
L.-Alfred, pharmacien, président et gér. Dr Ed. Morin & Cie, Ltée, Avenue de Salabery 62½, Tél. 2-442J, rés. d'été, Ancienne Lorette
L.-D., (succession), (Henri Morin), exécuteur testamentaire, Côte de la Montagne 113
L.-D., capt de marine, Pontgravé 9
Léon, étal, La Canardière 580, rés. Maufils 194½
Léon, journalier, Joliette 19
Léonidas, avocat, Dept, des Successions, Avenue Maisonneuve 111
Lionel, emp. Ch. Frontenac, Ave François Ier 129
Louis, emp. Us. St-Malo, Lafayette 135
Louis, emp. Dept. Aqueduc, de l'Alverne 26
Louis, entrepreneur-électricien, de la Reine 398
Louis, ent.-menuisier, Carignan-Salières 8
Louis-Ed., emp. Com. du Hâvre, 8e Rue 69½
Louis, comptable P. T. Legaré, de Gaspé 34
Louis, emp. C.P.R., St-Anselme 58
Louis, mécanicien, Donacona 10
Louis P., cord., de Mazenod 31
Ls-Philippe, de Morin, Barry, Côté & Marceau, Ave Moncton 112, Tél. 4624
Ls-Philippe, agt, Lavigueur 21
Ls. Philippe, plombier, Little Champlain 25
Ls Philippe, emp. Com. du Port, du Roi 372
Ls Philippe, emp. Com. Port, St-Martial 13
Ludger, emp. J. B. Renaud, Laliberté172
Marius, emp., Co-opérative Fédérée, Petit Champlain 78

Le piano **C. ROBITAILLE SPECIAL** est fabriqué par la plus grande manufacture canadienne
MASON & RISCH
320, rue St-Joseph, - - - QUEBEC
C. Robitaille

VOUS ETES TOUJOURS BIENVENU A VISITER LE GRAND MAGASIN DE MEUBLES ET GARNITURES DE MAISON DE LA
Cie P.-T. LEGARE, Limitée
142, RUE ST-JOSEPH, QUEBEC

Morin Maxime, avocat, Dept. Travaux Publics, rés. Ave Turnbull 12. Tél. 6049
Mlle Alice, du Roi 405
Mlle Blanche, McMahon 12
Mlle Corinne, Ch. Ste-Foy 91
Mlle M.-Louise, de la Reine 255
Mme, chapeaux pour dames, St-Vallier 1229½
Mme Joseph, 13e Rue 118½
Mme veuve Alfred, Ave François Ier 129
Mme veuve Auguste, St-Nicolas 44
Mme veuve Bénonie, Carignan-Salières, 8
Mme veuve Ed., St-Cyrille 537
Mme veuve Eugène, de la Reine 101
Mme veuve Ferdinand, Latourelle 53
Mme veuve François, d'Artigny 10
Mme veuve H., Ave Leclerc 109
Mme veuve Herm., 13e Rue 118½
Mme veuve J.-B., St-Jean 412½
Mme veuve J. B., 2e Avenue 211¾
Mme veuve Joseph, St-Vallier 1175-1177
Mme veuve Joseph, Dolbeau 2
Mme veuve M., Ste-Agnès 18
Mme veuve Oscar, Richelieu 163
Mme veuve R., du Roi 416
Napoléon, voy. de commerce, Richelieu 218
Norbert A., évaluateur, de Paul Constantineau, Tél. 8835, Abe Brown 68

Morin Oscar, C. R., avocat, sous-ministre des Affaires Municipales. Advocate and Deputy Minister Municipal Affairs, rés. d'Artigny 10. Tél. 2-0997 Bureau, Tél. 2-8101

Paul, chauf. d'auto, St-Patrice 28
Paul, de Dr Ed. Morin & Cie, Laurentide Ave 55
Philippe, agent, Lavigueur 40
Philippe, agent, Latourelle 40
Philippe, emp. T.-E. Rousseau, de la Ronde 254
Pierre, charretier, Pr.-Edouard 217
Pierre, mécanicien, 1re Rue. 159

Morin Réal, corroyeur, Ste-Hélène 110
Réné, architecte, dépt. Trav. Publics, Crémazie 10
Réné, gardien, St-Vallier 960
Roch, plombier, Petit Champlain 25
Roméo, journalier, Père Arnaud 40
Tancrède P., Major, comptable, dépt des Terres et Forêts, du Palais 24
Théophile, mécanicien, Burton 24
Théophile, com.-boucher, St-Vallier1029
Thomas, emp. Anglo C. Pulp, 5e Rue 81
W., mécanicien d'auto, 8e rue 162
Wilfrid, journalier, 3e Ave 337

Morin William, L.L.L., avocat de Morin & de Varennes, St-Pierre 126, Tél. 2-1382-2-1383, rés. Scott 148¼, Tél. 3-1618

Morisset Adélard, voy. de commerce, Ave Bougainville 24½
Albert, plâtrier, Garneau 16

Morisset Alfred, Dr, greffier du Conseil Exécutif, Avenue des Erables 56. Téléphone 5695

Alexandre, emp. d pt de l'Agriculture, St-Joachim 113
A.-H.-G., rentier, Ave des Erables 76
Albert, plâtrier, Garneau 16
Arthur, commis, Dolbeau 31
Cyrille, plâtrier, Garneau 22
François, de Morisset & Frère, Chemin Ste-Foy 66, Tél. 3-4974

Morisset & Frère—Ls & Frs. Morisset—Distributeurs Dodge Brothers Motor Cars, St-Joseph 316. Tél. 9237. Dept. Autos Usagés, Prince-Edouard 337. Tél. 6629. Garage Prince-Edouard 215. Tél. 3-0123

Morisset Georges, journaliste et publiciste; secrétaire administratif de l'Exposition Provinciale de Québec, Bureau: Hôtel de Ville, Tél. 2-7090, local 44. Rés. Fraser 306, Tél. 7980

S'il vous faut PEINTURER ou TAPISSER votre maison, VOYEZ
Marier & Tremblay
LIMITEE
"Peintres-Décorateurs-Vitriers"
RUE DU DONT
Tels.
Magasin 3-3881
Bureau 3-3751
3-3631

Epargnez-vous les fatigues du lavage.—Confiez nous le

BUANDERIE LEVIS LTEE -- Tel. 3-3088

Morisset H.-H., emp. Bibliothèque Parlement, St-Louis 67
J.-B.-S., emp. Archives Judiciaires, St-François 516
Louis, de Morisset & Frère, Blv'd de l'Entente 139, Tél. 7652
Mlle Denise, des Franciscains 261
Mlles, Ave Bougainville 24½
Mme veuve F. H., St-Olivier 200
Mme vve Sosthènes, des Franciscains261
Roméo, emp. s. civil, des Franciscains 259

Morisette Adélard, epicier, St-Germain 176
Adélard, voy. de commerce, Ave Bougainville 24½
Adjutor, tabaconiste, d'Aiguillon 126
Adolphe, journalier, Champlain 734
A.-J., emp. Holt, Renfrew & Co., Ave des Erables 76
Albert, professeur, Lachevrotière 40
Aldéric, pompier, Champlain 721
Alex., journalier, Candiac 21
Alfred, cordonnier, Ste-Thérèse 96
Alfred, débardeur, Champlain 315
Alfred, peintre, St-Sauveur 238
Alfred, huissier de la cité, Dolbeau 42
Alph., sr, anc. navig., Champlain 734
Alphonse, jr, commis, Champlain 734
Antonio, charretier, Victoria 78
Arthur, menuisier, 12e Rue 82
Arthur, journalier, Ste-Thérèse 96
C. Emile, de C. Emile Morissette, Ltée, Avenue des Erables 91. Tél. 6971

Morissette C. Emile, Ltée—C. Emile Morissette, prés.; C. T. Morissette, v.-prés.; L. D. Albert, Gagnon, sec.-trésorier — **entrepreneurs généraux**, Latourelle 219-232-233-236. Tél. 5023

Morissette Delp., débardeur, Franklin, 299
Edmond, journalier, St-Patrice 159
Ernest, sr, journalier Champlain 721
Eugène, rentier, 10e Rue 89½
Floride, forgeron, de Beaujeu 169
F.-X., voy. de commerce, Ave Bougainville 24

Morissette François, de Morisette & Frère, Chemin Ste-Foy 66
Morissette & Frère, épiciers, Latourelle 172
G.-A., peintre, Ave des Oblats 166

Morissette George, Semi-Ready Wardrobe, St-Jean 98. Tél. 2-3764—rés Murray Avenue 96. Tél. 7641

Georges, peintre, Franklin 140
Georges, sec. Exposition, Fraser 306
Honoré, débardeur, Champlain 720
J. A., emp. Le Soleil", Crémazie 51

Morissette J. Albert, architecte, A. A. P. Q., de Beaulé & Morissette, Chemin Ste-Foy 588, Tél. 6262

J. . S., emp. s. civil, St-François 53
Jean & Fils, boucher, étal, Caron 40-42
J. B., boucher, Caron 42, rés. Richardson 326½
J. E., dessinateur au Parlement, 1re Ave 225
J H , commis, des Franciscains 21
J. Tancrède, de C. Emile Morissette, Ltée, Ave Bourlamaque 62
Joseph, journalier, Champlain 734
Joseph, dist. de glace, Champlain 638
Joseph, homme de cour, Arago 164
Joseph, emp. C.N.R , Dollard 123
Joseph, journalier, Champlain 451
Joseph, emp. aux Archives, Avenue Maisonneuve 30
Joseph, sr, journalier, Bagot 227

Morissette & Levesque, débit de tabac, St-Louis 36
Léo, contracteur, St-Joseph 424
Léon, emp. Ign. Bilodeau 10e Rue 89½
Louis, journalier, Champlain 311
Lucien, charretier, Turgeon 60
Michel, journalier, de Bernières 123
Michel, ouvrier en bouilloires, De Bernières 107
Mlle Elise, Ave Taschereau 152
Mlle Emilia, Champlain 652
Mlle M., sténographe, du Bureau des Archives au Parlement, St-Vallier 1257

A. DESLAURIERS, Ltée **Constructions de toutes sortes exécutées sous la surveillance de l'ingénieur civil M. C. V. Johnson**

BUREAU ET ATELIERS: 68, LALEMANT, QUEBEC—TEL 8157

Autos de Qualité Supérieure CADILLAC et LASALLE
MAURICE LAVIGUEUR 38, rue De La Couronne
Tél. 7104

Morissette Mlles, Ave Bougainville 24
Mlles, Dorchester 84
Mme veuve A., Pr. Edouard 329
Mme veuve Aimé, St-Olivier 111
Mme veuve Alfred, Lavigueur 95
Mme veuve Côme, Avenue Cartier 131
Mme veuve Edmond, Champlain 721
Mme veuve J.-B., Richardson 326½
Mme veuve Joseph, Kirouac 152
Mme veuve S., des Franciscains 261
Mme vve Théophile V., St-Cyrille 222
Mme veuve Wilbrod, prop. Hôtel C.P. R., St-Paul 305
Napoléon, emp. Dept du Travail, Ave des Oblats 14
Narcisse, emp. Bibliothèque, St-Vallier 540
Octave, commerçant, Gosford 17
Octave, menuisier, 10e Ave123, Q.-O.
Octave, cord.-machiniste, St Sauveur 216
Octave, journalier, St-Olivier 268
Oct., emp. Corp., St-Olivier 68
Omer, voy. de commerce, 4e Ave 824
Philéas, journalier, 5e Rue 17R
Philippe, emp. Dépt. de la Marine, Champlain 745
Pierre, jnr, journalier, Champlain 652
Pierre, cond. camion, Champlain 797
Thomas, journalier, Champlain 677-679
Roméo, emp. Cour du Magistrat, des Franciscains 25
V., cashier en care acc., St-Paul 310
Wilfrid, cordonnier, M. de l'Incarnation 314

Morneau Adélard, chauffeur, N.-D. des Anges 93
Arsène, rentier, Ave Turnbull 32
Arthur, cond. camion, Ave Conway 36
Emile, emp. C. N. R., Olier 150
Henri, expéditeur, 4e Rue 194
J.-E., constable, Richardson 331

Morneau J. P., gérant Eugène Falardeau, Ltée, de la Reine 340, Tél. 3-0008

Morneau Joseph, menuisier, 10e Rue 18
Morneau Joseph marchand de bois, 3e Ave 402 et 11e Rue 84, rés. 3e Avenue 400
Joseph, couvreur, de Mazenod 214
Léo, emp. C.N.R., 3e Rue 215
Télesphore, journalier, des Franciscains 192t
Thomas, journalier, 14e Rue 20

Morrin College, Ste-Angèle 44

Morris Cyril, emp. Brown Corporation, Claire-Fontaine 5

Mortimer Edw., foreman C.P.R., 5e Rue 105

Morton Engineering & Dry Dock Co., Ltd, succ. to (McKay Alex. & Co.), engineers and boiler makers, Jetée Louise
R.-W., of Morton Eng. & Dry Dock Co., Fraser 177
W.-J., of Morton Engineering & Dry Dock Co., Ltd, Grande Allée 328. Phone 5261

Moses Geo., plumber, Ste-Anne 93
Miss C., St John 623

Moss Louis, merchant, 3e Ave 245

Motard Wilfrid, asst-gérant, 10e Rue 37½

Motor League, (voir-see) Quebec Provincial Motor League)

Motors Limited, Automobile dealers, Studebaker, Franklin, Pontiac. Sales Room and Garage, Crown Street 19. Tél. 6185. Marchands d'automobiles et accessoires, salle de vente et garage. De la Couronne 19, Fleurie 185-193-195-197

Moulins J.-E., soudeur, Ave Marg.-Bourgeoys 93

Mountain Albert, clerk, Ave Boisclerc 47
Georges, emp. C. N. Telegraph, Jeanne Mance 77

Mountain Hill Hotel, (established in 1855) Marcel Fortin, prop. Mountain Hill 94-98. Téls 2-7980-2-7981

Mountain James, machinist, Crémazie 175
Mrs widow John, Avenue Boisclerc 47

THE BEST BISCUITS **T. HETHRINGTON Ltd** LES MEILLEURS BISCUITS
358-364, St. John St. Tel. 2-6636

LIMONADE FORTIER **VICHY** **La Meilleure Boisson douce que vous puissiez prendre**

Mountain Wilfrid, emp. Quebec Harbour, St-Jean 526
Mount Hermon Cemetery — Secretary treas. W. H. Petry, Office, St. Peter 92, Phone 2-0639, Cemetery Phone 2-5359, ring 4
Mousseau Mme J.-A., St-Jean 423
Moyle Mrs widow E., Artillery 93
Muir Geo., taxi driver, St-François 45
Muhistock David, rés. St-Vallier 346
Muise, P. J., Q.M.S., Cove Field Barracks 9
Mulcair Edward, guard, St-Michel 71
Mrs widow P., Richelieu 43
Thomas, stevedore, St Michael 71
Mullally C.-G., fireman, C.P.R., Ave Cartier 49
James T., manager William Thomas, Ltd, Manrèse Ave 77
Michael, painter, St-Cyrille 312
M.-J., emp. dépt Colonisation, St-Cyrille 512
Richard, emp. Marine dépt, St-Cyrille 403

Mullinax P. F., agency director of N.-Y. Life Ins. Co., St Peter 81, Tel. 2-0747 res. Avenue Bougainville 36

Mulholland Mrs widow A., St John 623
Muller Emile, débardeur, Hermine 263
Mullier Mrs. widow James, Aberdeen 76
Mullins Michael, acc., Que. Power, Champfleury 445
Mullins Peter E., emp. C.N.R., St-Cyrille 186
Thomas H., bookkeeper, 1e Ave 575
Mulroney George, of W. J. & G. Mulroney, St Amable 63
Misses (the), St-Olivier 131
Mrs widow W. J., St-Amable 65
W. J. & G., stationers. Articles de librairies, St. Peter 35. Tel. 2-0679
Mulstock D., merchant, du Pont 75
Munroe Mrs widow Chs, Avenue Maisonneuve 14
Mrs James, Ave Bougainville 36
Mrs widow Georges, Ste-Madeleine 27
Murphy Chs E., of W. & J. Sharples, Ltd Fraser 79. Tel. 5302
Ernest, telyg operator, Drolet 18
Murphy & Colliers, reg'd, St-Pierre 126
Murphy Edgar, emp. F.-H. Andrews & Son, St-Paul 253
G. L., agent, Ste-Hélène 239
Howard, clerk, Crémazie 220
Jack, painter, Ave de Salaberry 7½
James, machinist, St-Michel 70
James, detective, Dessane 59
John J., bookeeper, Lockwell 89
Leo, clerk, Lockwell 160
Michael Edward, civil engineer, Ave Moncton 51
Michael T., emp. Harbour Com. Little Champlain 85
Miss Hermine, Elgin 18
Miss Mary, Artillerie 96
Mrs widow Andrew, Artillery 41
Moses, insp., Fire Brigade, Champlain 457
Mrs widow M.-Jos., Crémazie 220
Mrs R. S., Ave de Salaberry 78
Mrs widow James, Jeanne d'Arc 133
Mrs widow J. L, Grande Allée 282
Mrs widow Michael, d'Aiguillon 42
Mrs widow Ths J., d'Artigny 4
Moses, inspector Fire Brigade, Champlain 457
Patrick, carpenter, Drolet 10
Patrick, english translater, Ave Moncton 51
Peter, emp. C. N. Rys, St Michael 60
R.-A., acc., Ave de Salaberry 78
Russell, eng. H. Com., St-Eustache 79
T., C.SS.R., Grande Allée 250
Ths, telegraph operator, Lockwell 98
William, laborer, Little Champlain 28½
William, emp. Prov. Secretary dept, St. Julia 44
Murray C. R., supt. Mixing Room Anc. Pulp, St-Cyrille 293
Gabriel, suptd, wood dept, Int. Co., Aberdeen 89
Jeremiah, carter, St Michael 60

PASTILLES A D (anti-douleur) Souverain contre Maux de tete, Nevralgie, Grippe Lumbago et toutes douleurs
Pharmacie JOLICOEUR **The *Rexall* Drug Store**
338, Rue St-Jean **Tel. 2-5151** QUEBEC

LEFEBVRE
The oldest firm in th city.

NATURAL FLOWERS OF ALL KINDS
54 Palace Hill
TEL. OFFICE 2-0172
TEL. RES. 2-7188J

Murray Joseph, carter, Artillerie 103
Miss Kate, Aberdeen 166
Miss Louise, c. s. clerk, Grande-Allée305 appt 101A
Miss Mabel, Richelieu 384
Mrs G. B., Superintendent Ladies Protestant Home, Grande Allée 289
Mrs widow Emily, Moncton Ave 13
Mrs widow Wil.-R., Richelieu 382
Thomas, emp. Immigration Dept., Ste Ursule 10

Musée de Québec—Collections des animaux, des végétaux et des minéraux de la Province de Québec.—C.-J. Simard, conservateur. Champs de Batailles

Musée & Missions de Chine, Rév. Père Lavoie, S.J., proc., Ch. Ste-Foy 653
Musée Provincial, Parc des Champs de Bataille Nationaux
Musseley Henri, emp. F.-X. Drolet, 2e Avenue 182
Mme veuve Firmin, 2e Avenue 182
Robert, emp. Elz. Fortier, 2e Ave 182
Roméo, militaire, 2e Avenue 182

Mutual Life Assurance Company of Canada.—(The)—J. N. Roy, gérant du district; J.-H. Sullivan, secrétaire local; M. Monaghan and J. Gerald Monaghan, City managers; Banque Canadienne Nationale Building, St. Peter 71. Tels 2-6683, 2-6684

Myler Mrs widow J., Ave Murray 73
Wm. P., emp. John Ritchie, Ave de Latour 113
Mylett Miss L., Ste-Julie 60
Myrand voir aussi Mayrand
Myrand. Alf., fermier, Ch. Ste-Foy
Myrand Antonio, gérant Edifice Commerciale. Richelieu 213
Chs-Ed., journalier, St-Vallier 1172-1174
Georges, gérant, Banque Canadienne Nationale, St-Jean 382, rés. Lachevrotière 48. Tél. 2-2589J
Myrand H., emp. de la Cité, Ave Maisonneuve 56
Myrand Henri Georges, cond. d'auto, Ave Maisonneuve 56
Joseph, rentier, Ch. Ste-Foy 74
Lauréat, menuisier, Ch. Ste-Foy
Louis, emp. Bibliothèque Parlement, Ave Cartier 106
Mlles M.-L. et Eugénie, de Mazenod 73
Mme veuve Léon, St-Gabriel 5
Mme veuve Georges, St-Vallier 1172-1174

Myrand & Pouliot, Ltée—Joseph Pouliot président et gérant général; C. A. Langevin, vice-président; L. P. Laliberté, sec.-trésorier: J. N. Bolduc et Oscar Masson, directeurs.—Nouveautés, dry goods, St-Joseph 205 215. Tél. 6121. Echange avec tous les rayons

Philéas, Aberdeen 125
Raoul, agent d'assurances, 3e Ave 147
Rosaire, agent, Ch. Ste-Foy 74
S.-J., emp. Edifice Commerciale, Charest 7, (rés.) Ch. Ste-Foy 74

N

Nackay Mlles Giselle et Léonie, d'Auteuil 41B
Nadeau A., emp. Université Laval, Richardson 312
Achilas, com -voy., 1ère Avenue 487
Albert, voy. de commerce, 2e Ave 180
Albert, salon de barbier et rés. Ste-Claire 34
Alexandre, peintre, des Commissaires156
Alexandre, épicier et rés. Ste-Claire16-18

Nadeau Alfred, C.R., de Poulior & Nadeau, St-Pierre 93, Tél. 2-4660, rés. Ave Holland 167, Tél. 6218
Alfred, peintre, Richardson 370

Dépositaire des produits
"VICTOR"
320, rue St-Joseph, - - - - QUEBEC

"SATISFACTION OU ARGENT REMIS"
Il n'y a pas de meilleure garantie pour les clients de la
Cie P.-T. LEGARE, Limitée

Nadeau Alfred, jr, pompier, de Varennes 58
Alfred, comptable, à la Corporation, de Varennes 54-56
Alphonse, emp. dépt de la Voirie, Crémazie 35
Alphonse, forgeron, Place Marché Champlain 36
Nadeau A., gardien Bibliothèque Parlement, Richelieu 250
André, menuisier, Avenue Parent 43
Andréas, tailleur, St-Joseph 264
Arsène, cord.-monteur, St Benoit 9
Arthur, journalier, M.-Louise
Charles, épicier, d'Aiguillon 139
Charles, cond. d'auto de la Reine 251
C.-O., ing. forestier, Latourelle 79
Edmond, pressier, Marie de l'Incarnation 124
Edouard, ent.-menuisier, St-Cyrille 65

Nadeau Emile, médecin-chirurgien, dir.-adjoint du service provincial d'hygiène et de l'assistance publique, rés. St-Cyrille 171. Tél. 7306, Bureau, Hôtel du Gouvernement, Tél. 2-6265

Ernest, com. en charge du Bureau de Poste, St-Joseph 294-296, (rés.) Dorchester 81
Esdras, cord., St-Vallier 1044½
Eugène, mécanicien, 1e Rue 230, Québec-Ouest
Eug., journalier, Côte de la Canoterie 2
Eug., voy. de commerce, St-Joseph 261¼
Eug., insp. de bâtisses, Ave Cartier 26
François, chauf. de camion, Châteauguay 22
François, emp. s.civil, Ste-Marie 31
Gaudias, charpentier, des Prairies 42
Georges, journalier, Napoléon 109
Georges, marchand de bicycles, St-Ambroise 89
Georges, emp. Corp., Boisseau 242
Henri, menuisier, Avenue Monk 84
Herm., emp. dépt de la Voirie, Montcalm 128

Nadeau Honoré, journalier, Père Arnaud 50
J.-A., contremaitre, Jeanne d'Arc 137
J.-A., contremiatre, St-Vallier 1118
J.-L., emp. Can. Express, de la Reine 141
Jean, couvreur, 3e Ave 270
J.-O., prop. "Nid d'Economies", St-Vallier 836

Nadeau J.-C., marchand de fourrures-Fur merchant, bureau & résidence, St-Vallier 1032, Tél. 3-4245

J.-O., commis, de l'Eglise 111
Jos., presseur, Ste-Hélène 212
Jos., journalier, St-François 4
Joseph entr.-menuisier, Avenue Bourlamaque 105½ et Pont Gravé 8
J. T., conducteur Q.C.R., 4e Ave 348
Julien, laitier, Marie-Louise 80
Lauréat,com.-expéditeur, Richelieu163½
Léon, ent.-menuisier, St-Laurent 48
Léopold, com. de banque, 4me Ave 140
Ls Jos., archiviste Palais de Justice, Fraser 32
Ls-Philippe, commis, Ave Laurier 48
Mlle Alice, com. de bureau, Ave des Oblats 40
Mlle Annoncia, Côté 3
Mlle Bernadette, Côte d'Abraham 170-174
Mlle C., modiste Ste-Julie 8
Mlle Jeanne, Ste-Ursule 18
Mlle Lucienne, McMahon 10
Mlle Octavie, Hermine 50
Mme Ernest, Crémazie 27
Mme Georges, Marie-Louise 31
Mme veuve Albert, Franklin 79
Mme veuve Ernest, Morin 173
Mme veuve Ferd., 1e Avenue 459
Mme veuve Jean, Cook 12
Mme veuve Joseph, St-Anselme 54
Mme veuve Louis, de la Couronne 153
Mme veuve Ovila, Boisseau 178
Mme veuve Philéas 3e Ave 38, Q.-Ouest
Mme veuve Rosaire, Arago 195-197
Napoléon, restaurateur, Dorchester 227

CALENDRIERS D'ANNONCES et ARTICLES DE RECLAME

Marier & Tremblay
LIMITEE
"Peintres-Décorateurs-Vitriers"
RUE DU PONT

Tels.
Magasin 3-3881
Bureau 3-3751
3-3631

Une assurance de $25,000.00 protége contre le feu les marchandises de nos clients

BUANDERIE LEVIS LTEE -- Tel. 3-3088

Nadeau Napoléon, magasin, St-Ambroise 91
Napoléon, commerçant, M.-Louise 80 (rés.), Bédard 4
Noel, journalier, Marie-Louise 31
Oscar, commis, de l'Eglise 117
P.-Albert, prop. de The Canadian Spice Mills, Sault-au-Matelot 87-89, rés. Belvedère 26, Tél. 7747
P.-Alfred, voy. de comm., Morin 308
Paul-Emile, cond. Que Ry, 3e Ave 270
Philippe, E., rentier, Côte d'Abraham 170-174
Pierre, charretier, des Prairies 104
René, emp. Dépt. Agriculture, Avenue Laurier 48
Roch, cond. Q. Ry, Lavigueur 185½
Roméo, tail de fourrures, St-Anselme 54
T. L., rentier, Avenue Laurier 48
Victor, J. A., emp. Douane, 1re Ave 273
Nadon Edouard, artiste-peintre, (r), Prince-Edouard 125
Rév. P., asst supr., Ch. Ste-Foy 24
Nagant Mme veuve Hadelin, pension Maison Ste-Marguerite, des Franciscains 105
Namerow M., mfg of men's clothing (res.) Lockwell 117
Harry, emp C.N.R., 10e Rue 144

National Battlefields Commission (The A. Turgeon, C.V.O., C.M.G., Hon. Thos. Chapais, senator and M.C.L., Dr. N.-A. Dussault, Dr. A. G. Goughty, F.R.S.C., M.A., D. Pitt, C.M.G., Hon. L. A. Taschereau, K.C., Commissioners: C. E. Gauvin, secretary, 71 St. Peter St., 5th floor. Tel. 2-3512

National Breweries, Ltd, (The), Depot Lalemant 66, Chs Duchesnay, manager, Tel. 2-0710

National Café, Tom Lim prop., St-Paul 323
National Cash Register, of Canada, Co Ltd., L. Laplante, représentant, St Joseph 252. Tél. 2-2856

National Charcoal Co., M. de l'Incarnation 144, Lachance & Drolet, gérants

National City Co. Ltd, G.-S. McDougall, repr., Price Bdg, St. Ann 65

THE NATIONAL CITY COMPANY LIMITED A FINANCIAL INSTITUTION OF OVER A CENTURY'S STANDING CANADA

Investment Securities

QUEBEC OFFICE

65 ST. ANNE ST.

Telephone 2-5963

National Dock & Dredging Corporation de Varennes 23, Tel. 6151
National Foundries, Ltd., J.-Henri Paquet, rep., Côte d'Abraham 6
National Import Co. (The), Sault-au-Matelot 35

National de Paris (La), (France), assurance-feu; Eug. Leclerc Ltée agents, St-Pierre 81, Tél. 2-8426
National Radiator Repairing, Léon Letellier, prop. Pr. Edouard 127

National Sign Ltd., J. E. Bergeron & Maurice Grenier props, peintres-décorateurs, Côte d'Abraham 115. Tél 2-6896

Nature Rival Co. of Can. Ltd, St-Vallier 599
Naubert Henri, cond. camion, Ste-Marie 9
Mme veuve A.-F., Côte Ste-Geneviève 64
Nault Lucien, briquetier, de la Colombière 188
N., agt d'assurances, Ave Turnbull 20

A. DESLAURIERS, Ltée Constructions de toutes sortes exécutées sous la surveillance de l'ingénieur civil M. C. V. Johnson.

BUREAU ET ATELIERS: 68, LALEMANT, QUEBEC—TEL. 8157

Camion G.M.C. reconnu pour sa solidité et son rendement
MAURICE LAVIGUEUR 38, rue De La Couronne
Tél. 7104

Théod., emp. C.P.R., 3e Ave 102½
Nault Emilien, opérateur, 8e Rue 111½
Ernest tail. de pierre, 1e Ave 218

Nault Ludger, charron, (boutique) et rés. de Beaujeu 193
Nazareth, Hospice des vieillards, des Glacis 29
Neal L. N., emp. Anglo C. Pulp, 2e Ave 165
Née Mme A. T., modiste, Sutherland 12 et Salon de couture et Importations Parisiennes, St-Jean 24
Neilan Daniel Robert, operator signal service, Ste-Famille 6
Neilson Mrs widow H. Yvan, Grande-Allée 260
Nelligan Miss Margaret, St Michael 42
Nelson Chs.-S., supt Eastern Canada Steel, Aberdeen 110
Néolet Mme veuve Abel-J., Drolet 23
Neptune Hotel (The), Geo.-A. Levallée proprietor, Mountain Hill, corner Sault-au Matelot. Tél. 2-8361-62

Nerlich Co., Toronto, fancy goods, sporting goods and chinaware. Lucien Frigon, représ. J. Odilon Bélanger, voyageur, St-Joseph 64, Tél. 4-0661
Néron Arthur, emp. Shaw. Power, La Canardière 133
Mme veuve A., Fleurie 115
Nesbitt—see also Nisbit

Nesbitt E. T., Reg'd—Lucien Hamel, gérant. Marchands de bois de construction. Manufacture de boltes, chassis, moulures etc., Lumber dealers in all kinds and dimensions, 10e Avenue 74. Tél. 4-2431, 4-2432

Miss Isabelle, Ave. St-Denis 28
Miss Lucy, teacher, St Julia 78
Mrs widow Edmund T., Ave. St-Denis 28

Nesbitt, Thomson & Co., Montreal — P.-A. Catellier et J.-E. Boudreau représentants, Price House, Ste-Anne 65

Ness Charles, emp. usines St-Malo, Ste-Thérèse 155½
Nestor Misses M. and J., Plessis 26
J. W., caretaker, Champlain 392
S.-J., inspector of tariff, d Artigny 41, Tél. 2-2214
Nettoyage Ideal Cleaning, Reg'd—J. E. Charrier, St-Joseph 251
New Central House, Geo.-A. Dion, prop., du Palais 24. Tél. 2-1001j
New Dominion Café, chinese café, Yoko Sutre, prop. St-Paul 289
New London rest, Sito You prop., Notre-Dame 42
New Royal Café, Peter Sam, prop. St-Nicholas 30
New St-George School, St-Cyrille 289
Newton S. G., insp. Dom. Arsenal, Chemin St-Louis 80
New World Café, Buade 31
New-York garage, Alfred Beaulieu, prop., rés. Richardson 74¾

New York Life Ins. Co., P. F. Mullinax, agency Director; J. A. Brady, cashier, St. Peter 81, 2d floor, Tel. 2-0747

New York Valet Service, Oct. Thivierge, prop., St-Joseph 457
Nichol Miss Ivy, Lockwell 137
Nick Tymofitbuk, pedlar, 7e Rue 76
J., emp. C.N.R., 1ère Rue 191
Nicholas Peter, prop. St-Stanislas 33
Nicholls Maurice, emp. Anglo C. Pulp Artillery 3
Nichols George, laborer, Ste-Julie 48
Joseph, rentier, St-Anselme 100
☞ Nicole voir Venière dit Nicole

Nicol Jacob, Honorable, président Cie le Soleil Ltée, Château Frontenac

Nicole Alph., emp. Palais de Justice, St-Amable 12½
J. A., rentier, St-Valier 400½
J.-Antonio, commis B. de Poste, St-Amable 12½

PHONE 2-6636 for **T. HETHRINGTON Ltd** 358-364 St. John St.
BREAD - BISCUITS - CAKES - PASTRY

LES CELEBRES LIQUEURS DOUCES **FORTIER** Font les délices de leurs consommateurs
VICHY LIMONADE—DRY GINGER ALE—CREAM SODA—GRAPE JUICE ETC

Nicole Mlle Célina, des Franciscains 105
Sylvio, emp. des Postes, 5e Rue 29
Wilfrid, emp. C.N.R., St-Benoit 95
Nicouleau Mme Alice, prop. La Mode Parisienne, Ltée, St-Jean 322
Niel L.-M., machinist, 2e Ave 165
Nikita B. cement finisher, Ramsay 29
Nilman W.-J., emp. C.N.R., St-Bernard 96A
Nisbit Robert, emp. Price Bros, Ave Laurier 291
Niard Revd Frère, visiteur des Frères des Ecoles Chrétiennes, Chemin Ste-Foy
Noel Achille, journalier, Carillon 32
Adélard, journalier, Kirouac 222
Adélard journalier, Richelieu 105
Adélard, cordonnier, Bagot 126
Adélard, menuisier, 10e Rue 60¾
Adjutor, mch de charbon, Carillon 155
Adolphe, sr, typographe, Avenue François Ier 51
Adolphe, jr, typographe, La Canardière 67
Albéric, emp. Brass. Champlain, Bayard 42
Albert, ent. menuisier, 5e Rue 98r
Alphonse, plâtrier, Morin 60
Arthur, journalier, Richelieu 105
Antonio, charron, 17e Rue 20
Charles-Edouard, barbier, Demers 46
Charles, menuisier, Franklin 319
Claude, menuisier, St-Sauveur 246
Claude, menuisier, Napoléon 113
de Tilly Mlles Almérias et Julie, St-Jean 253
Dorilas, mécanicien, Lavigueur 78½
Edgar, emp. C.N.R., Ave Cartier 35½
Edouard, plombier, Châteauguay 131
Elie, sr, voy. de commerce, Scott 6½
Elie, voy. de commerce, Scott 6½
Elzéar, journalier, des Zouaves 10
Ernest, comptable, 10e Rue 32½
Fabien, journalier, St-Vallier 205
Félix, rentier, Napoléon 114
Félix, épicier, La Canardière 161, rés. 159
Noël Frs., emp. C.N.R., Couillard 30
Frs-Paul, notaire et emp. s. civil, Côte d'Abraham 55
Henri, barbier, Richelieu 208
Honoré, boulanger, St-Germain 137½
Honoré, cordonnier, Aqueduc 17
J.-A., emp. Can. Express, Lasarre 77
Joseph, journalier, St-Vallier 205
Joseph A., emp. B. de Poste, du Roi 86
Joseph, menuisier, Napoléon 112½
Joseph, serviteur, du Parloir 4
Joseph, contremaître, Bagot 126
Joseph, menuisier, St-Vallier 1243
J. H., épicier et rés. 1re Ave 305-307
Joseph, plombier, St-Eustache 52½
Joseph, débardeur, Little Champlain 52
Josephat, du Pont 53
L.-J.-A., agent de manufacturiers, Crémazie 98
Léon, mécanicien, C.N.R., e Rue 152½
Leon M., plombier, Morin 60
Louis, couvreur, Carillon 155
Mastaï, journalier, Place Marché Champlain 22½
Mathias, emp. Terres et Forêts, Dorchester 129
Mme veuve A., St-Joseph 39½
Mme veuve Adélard, St-Vallier 1237½
Mme veuve Célestin, Morin 60
Mme veuve François, Parc des Champs de Bataille Nationaux
Mme veuve Joseph, Richelieu 105
Mme veuve J.-M., Château St-Louis, appt. 404, Grande-Allée 305
Mme veuve Louis, Garnier 190
Mme veuve Napoléon, Colomb 165
Mme veuve Odilon, Bagot 187
Mme veuve Wenceslas, Richardson 298
Omer, couturier, 13e Rue 67
Omer, emp. de la cité, de Courcelles 39
Omer, pâtissier, Richelieu 105
Ovila, entr.-menuisier, Boisseau 77
Philéas, emp. Cie Marbre et pierres Ltée St-Vallier 1007
Philippe Auguste, avocat, St-Pierre 80, rés. des Franciscains 89d

Essayez la Pharmacie d'abord.—Nous vous donnons le service le plus parfait.—Nous avons un messager en cas d'urgence.—Service avant tout.
Pharmacie JOLICOEUR - **The *Rexall* Stores**
3385 Rue St-Jean - Tel. 2-5151 17, Rue Des Jardins • Tel. 2-0109

LEFEBVRE
La plus ancienne maison de Québec.

LE MAGASIN DES FLEURS
La qualité de nos Fleurs Naturelles ne peut être surpassée
54, COTE DU PALAIS - - TEL. BUREAU 2-0472 TEL. RES 2-7198J

Noël Pierre, distributeur d'annonces, "Le Soleil", Ave Lamontagne 44
Pierre Joseph, plombier, des Franciscains 41
Pierre, anc. plombier, des Jardins 26¼
Roger, professeur, M.-Louise 39
Rosaire, sec.-trés. Laurentian Finance Corp., des Franciscains 63
Wilfrid, ing.-locomotive, 2e Avenue 80

Nokeley John S., clerk, St. Julia 18

Nolan Misses (The), St-Cyrille 247
Mrs John, Little Champlain 106
Mrs widow Patrick, St-Cyrille 247
Patrick, foreman blacksmith, St-Malo shop, Ave Monk 80

Nolet Adolphe, commis, des Fossès 86
Adélard, journalier, St-Alphonse 9
Albert, commis, des Fossés 86
Eusèbe, homme de cour, Ch. St-Louis
Gaudias, journalier, Pére Arnaud 12
Georges, emp. bureau Shérif, Chénier 25
Henri, Paul, commis, des Fossés 86
Jean, journalier, Ave Taschereau 79
Jean-G., ex-emp, des Postes des Fossés 86
Joseph, cordonnier, Colomb 307
Jules, journalier, Champlain 521
Lauréat, cord.-machin., Caron 73
Louis, platrier, Ste-Agnès 49
Lucien, commis, des Fossés 86
M,-J., couturier, ud Pont 158½
Mme veuve A., Couillard 50
Mme veuve Lauréat, Caron 73
Ph., commis, Des Fossès 86
Freddy, cuisinier Ch. Champlain, 3e Avenue 338½
Philbert, journalier, Ave Lesage 20

Nolin Adélard, emp. C.N.R., 8e Rue 115
Aimé, peintre, Bédard 23½
Antonio, serre-frein C.N.R., 6e Rue 113
Arthur, cord., boutique et rés. Morin 8
Charles, cond. camion, 2e Avenue 128½
Cyrille, emp. C.N.R., 7e Rue 94
Emile peintre, 3e Ave 51 Q.-O.
Nolin Eugène, pianiste, Ave des Oblats 169
François, snr, rentier, 7e Rue 9

Nolin François, jr, de Archer Coal Co. Reg'- et la Cie Nolin, Enr., Pont Drouin 8, Tél. 4-2651

Gaudias, armurier, M.-Louise 24
Joseph, prop. Cléophas Turcotte, Enè., Bayard 18
Joseph, menuisier, 4e Avenue 277
Joseph, peintre, Kirouac 246½
Joseph, insp., Que Ry, Colomb 495

NOLIN, ENR., LA CIE—François Nolin propriétaire. Marchand de sable et de charbon, aussi transport de matériaux de construction, Pont Drouin, Tél. 3-3475. Garage, 7e Rue 7, Tél. 2-4717.—rés., Tél. 4-2651

Mme V., de Varennes 42
Mmeveuve Ludger, de Beaujeu 193½
Odina, entr. menuisier, des Franciscains 185
Ovila, emp. Boswell Brewery, Daulac 10
Ovila, tailleur de fourrures, de la Reine 162
Pierre, contremaître shed Q. Ry., Dollard 140
Vital, pompier, St-Jean 487

Noonan John, agent C.N.R., rés. St-Gabriel 42¾
John H., clerk, Artillery 7
Mrs widow John P., Artillery 7
Patrick mang., du Fort 8-10
W., taverne, du Fort 8, rés. Artillerie 83

Norbert Henri, cond. de camion, Ste-Marie9

Noreau Albéric, échevin, plombier-entrep. Jeanne-Mance 87
Alfred, charretier, Latourelle 78
Arthur, voy. de comm., St-Augustin 29
David, emp. dépt. Aqueduc, 10e Rue 169
Edmond, commis pharmacien, St-Vallier 239

Agent exclusif pour le piano MASON & RISCH
le piano avec une âme
320, rue St-Joseph, - - - QUEBEC
C. Robitaille

VOUS ETES TOUJOURS BIENVENU A VISITER LE GRAND MAGASIN DE MEUBLES ET GARNITURES DE MAISON DE LA
Cie P.-T. LEGARE, Limitée
142 RUE ST JOSEPH, QUEBEC

Noreau Ed, voy. de commerce, Ave Marg. Bourgeoys 74
Eugène, emp. C.N.R., Richelieu 100½
Félix, agt d'assurances, Crémazie 58
Hector, Inc., barbier et accessoires pour barbiers et coiffeuses (rés), St-Joseph 8
J.-Omer, com.-pharmacien, Laliberté 27
Joseph, garde-magasin, Marie de l'Incarnation 94½
Lauréat, commis, de l'Eglise 131-133-135
L.-H., barbier, St-Jean 354
Louis, rest. et rés. Ste-Claire 41½
Maurice, arpenteur, Crémazie 58
Mme veuve Charles, Crémazie 58
Mme veuve J. Ulric, 3e Rue 135
Octave, laitier, Lafayette 17
Paul, comptable, Crémazie 58
Pierre, peintre, 5e Rue 121
Roch, voy. de commerce, Ave. Hamilton 31
Wm., restaurant, St-Olivier 59-61

Norman A., révd. Père, économe, Ave des Oblats 15

Norman Enr., Norman Pedvis, prop., confection pour dames, St-Joseph 107

Normand Alexandre, conducteur Q. Ry, 2e Avenue 23
Armand, cuisinier, Blvd Langelier 21
Charles, mécanicien, St-Jean 361

Normand Emilio, marchand-épicier, gros et détail. Licencié pour la vente des Bières et Porters, St-Joseph 351, Tél. 8188. Rés. Montmorency 105

Frs, couvreur, Kirouac 80½
François, commis-mar., des Franciscains 140
Frs, couvreur, Kirouac 80½
Georges, de Georges Normand Inc., Enr. St Joseph 90, rés. P.-Edouard 259

Normand Georges Inc., Enr., Magasin des Jobs de St-Roch—St-Joseph 90
Henri, corroyeur, Blvd Langelier 21
Joseph, commis, Bayard 85
Joseph, tail. de cuir, Colomb 413
Joseph, journ., de la Reine 195
Louis, débardeur, St-Paul 121
Mlle Anna, magasin de modes, Chateauguay 30-32
Mlle Hélène, du Pont 165
Mlle Hélène, Richelieu 294½
Mlle R. B., St-Jean 361
Mme veuve Hubert, St Michel 9¼
Napoléon, stewart, 8e Rue 123
Néron, ger. Laiterie Champlain, de la Reine 319
R., du Pont 165
Robert, stewart, 8e Rue 123
Rod, chauffeur d'auto, St-Olivier 316
Stan., emp. C.N.R., 9e Rue 100½
William, agent de billets Q. Ry., Avenue Turnbull 4 & St-Paul 310
William emp. C.N.R., 4e Avenue 361
Willie, commis, Prince-Edouard 259

Normandeau Emile-D., dept. des Mines, d'Artigny 55

Normandin A.-B., ingénieur civil, dept. Terres & Forêts, Fraser 164

Normile Denis, capt. Station No.2, Richelieu 154-156, rés. Crémazie 131
J. Denis, fireman, Crémazie 131
William, student, Crémazie 131

Normount Realty Co., Ltd.—Dr. M. J. Mooney, président; Frank Byrne, vice-président, ChsDelagrave, N.P., directeur gérant, J.-H.Boisvert, L.-G. Demers, directeurs, Alphonse Turgeon, sec.-trés. St-Joseph 229. Tél. 9033

Norris Chas V., of J. Burstall & Co., Grande-Allée 144. Tél. 2-0424
Misses (The) L. & H., Ave Laurier 303

North American Life Ass. Co.—(The), Julien Chouinard, gérant, Paul Fugère, ass.-gérant, Paul Tanguay, insp. St-Pierre 126. Tél. 2-5411

S'il vous faut PEINTURER ou TAPISSER votre maison,
VOYEZ
Marier & Tremblay
LIMITEE
"Peintres-Décorateurs-Vitriers"
RUE DU PONT
Téls.
Magasin 3-3881
Bureau 3-3751
3-3631

Outillage moderne.—Ouvriers compétents
Service prompt et courtois.
BUANDERIE LEVIS LTEE -- Tel. 3-3088

North American Accident Ins. Co. (The) Randoin Réné, représentant. Edifice Guillemette, De la Couronne 39. Tél. 2-5970

North German Lloydls S.S. Line, Robert Reford Co., Ltd., agents, St-Peter 67

North Samn salesman, Ave Jac.-Cartier 4

North Shipping Co., Ltd—Clarke Steamship Co., Ltd, agents, St. Peter 56.

Northern Logging & Contracting Ltd,Audet Eugëne G., managing director, St. Paul 190

Northern Lumber Supply Co., St-Paul 190

Northern Electric Co., Grant 20-30, des Prairies 91, G. A. Brown, représent.

Northern Construction Co., Ltd., J. W. Stewart, engineers & contractors C. H. Leighton, pay-master, Champlain 843.

Northern Finance Corporation, Ltd,—Financial Bdg—Cote de la Montagne 105

Northern Life Assce Co., (The), de la Couronne 37. Tél. 9453

Northern Rubber Co., Ltd, J. A. Legaré, gérant, de l'Eglise 138

Norwich Union Fire Ins. Society, Ltd., of Norwich, Eng.—(The), Eug. Leclerc, Ltée., agents généraux, St-Pierre 81. Tél. 2-8426

Nother William, emp. Grain Elevator, Scott 116

Notre-Dame de la Garde, Champlain, 763.

Notre-Dame du Cénacle, maison des retraites fermées pour dames et jeunes filles, Sr St Igaace, supérieure, St-Cyrille 651

Nova Scotia Steel & Coal Co. Ltd., Dalhousiw 83, Jetée Louise, Phone 2 7600

Noviciat des Rev. Frères des Ecoles Chrétiennes, chemin Ste Foy. 2 Tel. 5832

Noviciat et Pensionnat des RR. SS. de St Joseph et de St Valier, RévdSre André Phil., supre

Noviciat des RR. SS. de l'Espérance, Chemin Ste-Foy 2

Noviciat du Bon Pasteur, St Amable 78

Noviciat des Sœurs de la Charité, des Glacis 28; Richelieu 7. Révde Mère St-Jean du Désert, Maitresse des Novices

Nowell, Frank, Alfred, foreman C.N.R., 4e, Avenue 267

Nu-Bone Corset Co., Mme G. McQuaid, rep. Côte d'Abraham 6

Nutter J.-C., emp. Proce Bros & Co., Ltd, Ave Murray 176

O

Oblats M. I., R. P. Médéric Magnan, curé, supérieur et directeur des Missions. Ave des Oblats 15. Tél. 3-0421, bibliothëque, de Mazenod 2—Conseil de la Maison des Missionnaires, Oblats de St-Sauveur: RR. P.P. Magnan, J.-O. Pelletier et F.Choquette. A Normand, économe

O'Brien F.-X., emp. S. J. Shaw & Ltd, St-Cyrille 287

G. telegraphist, Champlain 424

James telegraph oper., Can. Press, Lockwell 110

J. Jeff, asst-treasurer Que Power Co., Gr. Allée 263. Tél. 3-2134

Miss Mary, Gr. Allée 263

Mrs widow S., St-Cyrille 400

Paul, clerk city hall, 3e Rue 119

Richard, fireman, Conroy 14

Observatoire deQuébec, Parc des champs de Bataille, Maurice Royer, ingénieur civil, de Ricard & Roy, en charge

O'Byrne Frank, night watchman, St. Michel 33

Mrs. Michael, boarding house, Hamel 9

A. DESLAURIERS, Ltée **Constructions d'édifices, entrepôts et maisons d'habitations suivant les procédés les plus nouveaux.**
BUREAU ET ATELIERS: 68, LALEMANT, QUEBEC—TEL. 8157

Ocean Acc. & Guarantee Corp., Budden & Strang, agents, St Peter 101. Tél. 2-0750

O'Connell Arthur, machinist, Ave Cartier 34
D. J., emp. Que Power, Aberdeer 152
E. John, St-Cyrille 29

O'Connel Fred., City and district passenger agent, Q.C.Ry., St. John 30, rés. Fraser 81. Tél. 3-4593

O'Connell Misses (The), d'Aiguillon 72
Mrs widow Thomas, Champlain 348-350
William, store clerk, Champlain 348-350
Thomas C., accountant, d'Aiguillon 72
Wm., mechanic, St-Flavien 18

O'Connor Arthur, stat. engineer, Champlain 465
D., Reg'd.—Richard O'Connor—fruit dealers, Finlay Market Place 23
Edward, jnr, painter, Champlain 421
Edward, snr, watchman, Champlain 421
Gerald, St-Simon 13
John, provincial police, Ferland 17
Joseph, foreman Hethrington's Lachevrotière 6½
Henry, steamfitter, Champlain 329
Michael, emp. Immigration bldg, Lachevrotière 7
Michael, printer, Champlain 445
Miss Mary, Lockwell 117
Mrs. widow Daniel, Lockwell 117
Richard, of D. O'Connor, Regd., St-Stanislas 9
Stephen agent, Lcokwell 119

Octeau L.-A., insp., Globe Indemnity Co., St-Pierre 132, rés. Ave Holland 194
Odd Fellows Lodge, Garden 51
O'Doherty Joseph, steam fitter, Crémazie 218
Mrs widow W. J., de Mazenod 33
Patrick, laborer, St-Jean 249

O'Donnell D., insp. agent, Saunders 22
James, food and drug inspector, Saunders 22
O'Donnell John, carter, Drolet 8
John G., civil engineer, Couillard 48
Joseph, food and drug inspector, Saunders 22
W. M., professeur, Crémazie 57
Mrs widow Hugh, Couillard 48
Thos., emp. Q. Power, N. - D. des Anges 162. Phone 2-5723

O'Donohue T. B., gentleman, Château Frontenac, Claire Fontaine 103

O'Dowd A., emp. Garrison Club, Ste-Angèle 9
Frank, jr, emp. signal service, Garnier 152
Frank, emp. Dept. Marine, Ste-Angèle 9
Frank, clerk, Ave Bourlamaque 85
George J., City and district Freight Agent C.P.R., Palais Station, res. Avenue Bourlamaque 85
J. A., emp. Dept. Marine, Ste-Angèle 9
Jos. H., Commercial traveller, Avenue Bourlamaque 81½
Mrs wid w Frank, Lockwell 106
Mrs. widow Frank H., Ave Bourlamarque 81½
Wilbrod, rep. Tuckett Bros, Lockwell 106

OEuvre de la Crèche—Hospice St-Vincent de Paul—Révde Sr St-Thomas, directrice, abbé Edgar Lemay, aumônier, Chemin Ste-Foy 680

Oeuvre de l'Assistance Maternelle, prés. Mme Arthur Simard, d'Auteuil 59

Oeuvre de l'Entretien des Cimetières Catholiques—Messieurs les Curés des paroisses Catholiques de Québec.

Oeuvre du Patronage, révd A. Calmein supérieure, Côte d'Abraham 62, Tél. 2-6730

Oeuvre de Protection des jeunes filles, Mlle Clotilde Rivard, directrice, Ste-Ursule 19 et St-Angèle 42

Robitaille

Toujours en mains **PIANOS D'OCCASION** à très bon marché pour la pratique. Voyez notre assortiment avant d'acheter

320, rue St-Joseph, - - - QUEBEC

GARAGE MAURICE LAVIGUEUR 27, rue Arago QUEBEC

Le garage le mieux outillé de Québec—Construit à l'épreuve du feu

Oeuvre N.-D. du Bon Conseil—Bureau de placements et de renseignements catholiques pour les jeunes filles—St-François 196, Tel. 8630
O'Farrell J. O., Revd, Richelieu 2
Wm., emp. Tourist Bureau, St-Cyrille 416½
Office Quebecois de Publicité, agence de publicité—Raoul Renault, directeur, 1re Avenue 552-4. Tél. 2-6538
Office Specialty Mfg Co. Ltd., J. E. Vézina, rep., de la Couronne 43
Officers Mess, R. C. A. the Citadel
Officers Quarters, St-Louis 87
Ogilvie Flour Mills Co., Ltd, (The) Montreal—R.S . Larue, agent, St-Paul 40-42 & St. André 48-50—Tél. 2-0897
O'Gallagher Dermott J., Quebec Land surveyer, St-Augustin 112
O'Halloran James, emp. Can. Pulp & Paper, Mill Co., Ave Manrèse 79
O'Harris M. C., agent, Côte de la Montagne 111
O'Hearn Lau, journalier, De Courcelles 39
Thomas, journalier, Bagot 77
Ohlson John, engineer, St-Augustin 68
O'Hurley Daniel, Blvd Benoît XV 7
O'Keefe John, carpenter, Stuart 26
Old Cape House Apartments, Mont-Carmel 12
Old City Rooming, Petit Mme E.-C., prop., Ave Ste-Geneviève 33
Old City Mfg. Co., Reg'd, Grant 2-4
Old Curiosity Shop, St Louis 68½
Oliver G.-S., insurance agent, (res.), Learmonth Avenue 25, Phone 6247
Stephen, machinist, St-Patrice, 10
Stuart, civil engineer, St-Stanislas 1
Olivier Arthur, expéditeur, 1e Avenue 243
Arthur, emp. Queb. Ry, Hermine 284
Louis, cord. machiniste, de la Reine 267
Joseph, chauf. de bouilloires, Latourelle 169
Wilfrid-E., emp. C.N.R., St-Jean 527
Olsen Christie, plumber, O'Connell 43
L., cuisinier, 7e Rue 79
Olympia Ice Cream Parlor, P. Demètre, prop. St-Jean 74
O'Mally J. T., secretary correspondent, M. Pollack, Artillerie 83½
Martin, des Prairies 107
O'Meara D.-D., St. Stanislas 3
J.-S., Lt-Col., prest Harbour Commission, Gr. Allée 117 et Dalhousie 128, Tél. 2-0713
O'Neil Albert, voy. de commerce ,B'vd Wilson 12
Chas. H., band master R. C. A., Cove Field Barracks, Officer Quarters, Block D No. 37
Georges, emp. La Voirie, Avenue Galipeault 6
Henri, garde-moteur, Signaï 37
Honoré, journalier, Champlain 587
James, farmer, 1e Rue 10, Quebec-West
James, jr., commis, Champlain 695
James, emp. Harbour Comm., Little Champlain 76
Joseph, journalier, Champlain 583
Miss Emely, Champlain 780
Miss Louise-A., millinery, designer, rooms and board, Hamel 11
Miss M., d'Youville 18
Miss M. A., St-John 249
Miss Sara-C., rooms & board, Hamel 11
Mrs widow John, rentière, 1e Rue 10, Québec-Ouest
Mrs widow, Patrick, d'Aiguillon 198
Patrick, ship laborer, Sous-le-Fort 53
T. B., lumber merchant, Mountain Hill 159, rés. Avenue des Braves 85
T. H., bookseller, St John 247
Ths. J., de Drolet & O'Neil, Avenue Renaud 22
One Minute Lunch, rest., St-Paul 365
Ontario Café, du Pont 83

Ontario Paper Co., Ltd, Georges Boisvert, manager, St-Pierre 71 et Ste-Anne 42

Orange Juice Reg'd & Souvenirs Shop, Dufferin Terrace

LE MEILLEUR PAIN **T. HETHRINGTON Ltd** **THE BEST BREAD**

358-364, St John St. Tel. 2-6636

Drink FORTIER'S Beverage

VICHY LIMONADE—DRY GINGER ALE—CREAM SODA—GRAPE JUICE, Etc.

Ordnance Dept. M.D. File. Tél. 4422, Citadel Hill

Ordre des Forestiers Canadiens cour Charest No 494, Jos. Moisan, sec., St,-Joseph 384½

Ordre des Forestiers Indépendants, Haut chef, Dr V. Martin, Haut Sec. Rodolphe Guay, avocat, Cour Renaud 3053, St-Joseph 133

Ordre des Forestiers Catholiques Cour Charest 474, Jos. Moisan, secrétaire, 384½ St-Joseph, Tél. 2-3024

O'Regan James B., asst. auditeur Provincial Grande Allée 144

O'Regan Mrs C. J., Fraser 257
Mrs widow Michael, Artillerie 32
W. R., pattern maker, Dolbeau 112

O'Reilly Joseph, emp. Bell Tel. Co., Latourelle 161
Misses (the) F. & M., Richelieu 92
Mlle Mary, St-Olivier 216
Mrs widow M. J., Sault-au-Matelot 23
W.-E., tel. oper., Lachevrotière 42

Organ Claude, tinsmith, St-Cyrille 145½
George, St-Cyrille 145½
William, carpenter, Ste-Julie 66

O'Rourke Mrs Arabella, Champlain 58

Orphelinat des garçons, RR SS de la Charité, Giffard

Orphelinat du Sacré-Cœur, Colomb 182 et Signaï 50

Orphelinat d'Youville, Rvde Mère St-Onésiphore, directrice, Giffard

Ortemberg David, res. St-Dominique 81

Osborne G.-H., du Fort 2
Thomas, emp. C.N.R., St-Bernard 94

Oscar Light Lunch, Oscar Julien, prop, Sault-au-Matelot 67

O'Shea Georges J., fireman, Champlain 694
Henry, laborer, Bon-Pasteur 10
Mrs Joseph, St-Gabriel 35

O'Sullivan, Reg'd., D. Harold, manager, horse shoeing establishment, Elgin 16

O'Sullivan Harry M., advocate, St-Peter 92, Tel. 2-3228—res. Loretteville, Tel. 2-3280 ring 3
Miss B., St-Louis 49
Misses (the), Ste Angèle 4
Mrs widow David, Elgin 18

Othot voir aussi Hothotte

Othot Albert, gard. de la paix, Ste-Claire 19
Alexandre, emp. civil, Ste-Thérèse 124B
Elzéar, serg. de police, Ste-Claire 19

Otis Fensom Elevator Co., Ltd, M. A. T. Johnston, repr., de l'Eglise 134. T l. 3-0501
Pierre, professeur, St-Réal 25½

Ouellet Adélard, emp. Q. Power, Arago 335
Adjutor, peintre, du Roi 308
Adj., peintre, Signaï 114
Adrien, fermier, Chemin Ste-Foy 1035
Albert, mécanicien, des Remparts 47
Albert, corroyeur, Châteauguay 53
Albert-E., commerçant, St-Cyrille 535
Alexandre, cord.-mach., d'Argenson 11D
Alfred, gantier, Franklin 144
Alphonse, électricien, 13e Rue 60
Antonio, emp. s. civil, Ave Hamilton 1
Armand, navig., Champlain 320
Arthur, journalier, des Jardins 40
Auguste, journalier, Ste-Ursule 10½
Calixte, emp. Immig., des Jardins 40
C.-Eug. abbé, St-Joachim 49
Chs-F., contremaître Dom. Corset, Boulevard Langelier 198
Chs, emp. de bureau, 11e Rue 184½
Chs, comptable au Parlement, 11e Rue 122
Chs, emp. de bureau, 11e Rue 184½
Cyrias, chimiste, Ste-Famille 28
Edgar, emp. Us. St-Malo, des Prairies 147
Edouard, chauf., Hermine 136
Elie, journalier, Lalemant 11
Elzéar, méc. d'auto, Richardson 350
Emile, ouv. en fer, Victoria 92

Pharmacie JOLICOEUR--The *Rexall* Drug Stores

Agents for "Boot's" Medecines of Nottingham England and Rexall Remedies and Toilet Articles

338, St. John Street, Phone 2-5151 - 17, Garden Street, Phone 2-0109

LEFEBVRE

La plus ancienne maison de Québec.

FLEURS NATURELLES En toutes saisons, en toutes occasions, la maison LEFEBVRE est à votre disposition pour l'envoi de fleurs naturelles de toutes sortes.

54. COTE DU PALAIS - - TEL. BUREAU 2-0472 TEL. RES. 2-7188J

Ouellet Emile-F., mach., St-Vallier 1070¾
Emilien, expéditeur, 11e Rue 48
Ernest, journalier 2e Avenue 131½
Eugène, charron, Ste-Hélène 130
Fernando, emp. C.N.R., St-Jean 33
F., ing. forestier, St-Jean 119
Fortunat, journalier, 1e Rue 173-175
F.-X., emp. C. du P., Père Arnaud 56
F.-X., rentier, Hôtel-Dieu du Sacré-Cœur, Avenue du Sacré-Cœur 72
Georges, emp. Prison de Québec, Arago 260
Georges-Nap., commis, Ozanam 85
Gérard, emp. Quebec Sporting Good, Ste-Famille 2
Henri, soudeur, Henderson 22
Hypollite, journalier, 1e Avenue 786
Hector, fermier, 1e Rue 151-153
Henri, journalier, 7e Rue 111
Isaie, électricien, Dorchester 618
J.-David, contremaître machiniste, La Sarre 88
J.-F., ing. stat., Ste-Marguerite 66
J. Herménégilde, emp. C.N.R., Montmagny 146
J.-P., journalier, 2e Ave 131
J.-R., emp. Com. du Hâvre, St-Vallier 723
J.-T., constable Richelieu 346
Jean-Ths, ingénieur, Ste-Marguerite 66
Jos., barbier, St-Germain 71
Joseph, boulanger, de Villiers 28
Joseph, m. de bois Blv'dLaugelier 150
Joseph, journalier, Montcalm 126½
Joseph, emp. Cyrille Robitaille, Ave des Oblats 215
Joseph, mécanicien, St-Martial 25
Joseph, mécanicien, de Gaspé 27
Joseph, méc. d'auto, de la Reine 261
Joseph, rentier, Ferland 2A
Ouellet Joseph P., architecte et évaluateur. Architect and valuator. Bureau et rés., Ste-Famille 28. Tél. 2-0177
L., com. boucher, Arago 250½
L.-A., emp. C.P.R., des Franciscains 115
Ouellet & Laberge, ing.-mécaniciens, Colomb 96
Léo, voy. de commerce, St-Jean 541¾
Léon, gardien, du Roi 220
Maurice, emp. C.N.R., St-Jean 33
Mlle A., emp. s civil, 8e Ave 95½
Mlle Bernadette, Mont-Carmel 18
Mlle Edith, Place Berthelot 3
Mlle Eliza, St-Joachim 60r
Mlle Maria, St-Louis 67
Mlle Marie, Durocher 99
Mlle Marie, Ste-Angèle 27
Mlle Marie, Montcalm 127
Mlle Rénée, McMahon 5
Mlles M.-L. et V., Ste-Ursule 10½
Mlles, intitutrices, Lavigueur 99
Mme R., Fraser 50
Mme veuve, N.-Dame des Anges 199
Mme veuve Arthur, Durocher 99
Mme veuve Arthur, Montcalm 113
Mme veuve Damase, St-Cyrille 7
Mme veuve Etienne, Avenue des Oblats 215
Mme veuve Ludger, Kirouac 239
Mme vve Nazaire, Côte Ste-Geneviève 6
Mme veuve Olivier, St-Luc 178
Mme veuve Pantaléon, Ste-Famille 2
Mme veuve Sélime, Morin 322
Mme veuve T., Lavigueur 99
Nazaire, voy. de comm., Artillerie 24½
Napoléon, électricien, Colomb 149
Napoléon, fermier, Ch. Ste-Foy 1035
Onésime, fermier, 1e Rue 151-153
Philippe, professeur, St-Cyrille 256
Pierre, électricien, 8e Rue 102½
Pierre, voy. de commerce, de Tracy 11
Pierre, com., Bibliothèque Parlement, Richelieu 248
Pierre, commis, d'Aiguillon 97
Roland sec. Usines St-Malo, St-Vallier 1070¾
Roméo, mécanicien, Ste-Thérèse 68
Théodore, gardien, Champfleury 320
Victor, peintre, de la Reine 354
Wilfrid, charretier, de Lanaudière 7
Wilfrid, machiniste, St Sauveur 50
Xavier, journalier, 1e Rue 173-175

Radios DE FOREST CROSLEY et VICTOR

320, rue St-Joseph, - QUEBEC

C. Robitaille

"SATISFACTION OU ARGENT REMIS"
Il n'y a pas de meilleure garantie pour les clients de la
Cie P.-T. LEGARE, Limitée

Oughtred Cecil M., emp. Treasury dépt, Avenue Brown 208
Ouimet Achille, emp. s. civil, Blv'd Benoit XV 55
Achille, emp. dépt de la Marine, Blvd Benoit XV
Alph., cord.-monteur, St-Vallier 355
David E., cordonnier, Ste-Hélène 254
Joseph, journalier, Sault-au-Matelot 59
Reginald O.-P., Grande Allée 329
Ouvrard Georges, aumônier, Blvd Langelier 191
Mlles Anne-M. et Sarah, Champfleury 459
Paul, vicaire, Ave François Ier, 66
Ouvroirs pour les Missions, Simard 4
Owen Harry, fireman, St-Patrice 145
Miss Emely, Richardson 145
Paul G., sec.-treas, Quebec Forest Industries Ass. Co., appt 506, Chateau St-Louis, Grande Allée 305
Roméo, journalier, St-Patrice 145
Willie, comptable, St-Patrice 145

P

Pabke Wm Hugo, traffic manager Price Bros, Co., Ltd, Grande Allée 144
Pacaud E.-L., emp. Proc. Général, Avenue Marguerite-Bourgeoys 244
Joseph, dépt Proc. Général, Avenue Marguerite-Bourgeoys 244
L.-P., messager Lt-gouverneur, 4e Ave 58, Québec-Ouest
Pacôme Rev. Père, de l'Alverne 33
Packenham see a'so Pakenham
Packenham John., ass't supd't C. N. R., 3e Avenue 269
Peter, emp. C.N.R., Office, 11e Rue 184
Pagé Albert, cord.-machiniste, Bayard 94
Almanzor, voy. de comm., Richelieu 174
Antonio, agent "Le Soleil" du Pont 25
Arthur, cord.-machiniste, Morin 302
Arthur, machiniste, St Valier 1238
Pagé Charles, motorman Q. Ry, Kitchener 154
Edouard, com.-marchand, St Olivier 305
Edouard, tonnelier, Latourelle 119½
Emile, bijoutier, Latourelle 119½
Emile, journalier, Napoléon 102
Germain, mécanicien, Victoria 116
Hector, voy. de com., 2e Avenue 221¾
Henri, emp. Us. St-Malo, 7e Rue 60
Herménégilde, expéditeur, Lavigueur 122
Jos., journalier, Notre-Dame 126
Joseph-A., voy. commerce, Victoria 116
Josephat, mécanicien, Franklin 106
L.-O., Lachevrotière 40
Léonidas, voy. de comm., Dollard 61
Louis Phil., com. de banque, Victoria 116
Lucien, emp. C.N.R., St-Pierre 26
Mme veuve Joseph, Ave Lesage 47
Mme veuve Joseph, Latourelle 119½
Nil., ouv. en bouilloires, St-Cyrille 214
Omer, mécanicien C.N.R., Ste-Thérèse 230
Omer menuisier, Chateauguay 105
Paul-Emile, professeur, Lasarre 19
Pierre, menuisier, St Bonaventure 71
Pierre C., cord.-machiniste, Napoléon 102
Raoul, peintre, St-Léon 124
Richard, mécanicien, Victoria 116
Roméo, typographe, St-Mathias 93
Rosaire, emp. "Le Soleil", Dollard 149
Rosario, emp. s. civil, Ave des Oblats 265
Théophile, cord.-machiniste, Ste Hélène 132
Wilfrid, cordonnier, Frontenac 196
☞Pageau (voir aussi Pageot)
Pageau Adélard, charretier, St-Anselme 122
Adélard, briqueteur, d'Argenson 10
Adélard, cond. camion, de Mazenod 147
A.-L., fermier, Dessane 2
Albert, journalier, Dorchester 608
Alcide, prop. garage, Ave Taschereau 33-37
Alexandre, journalier, Champfleury 213
Alexandre, ing.-mécan., Signaï 26

PLATE-GLASS MIROIRS, VITRES de toutes sortes
Marier & Tremblay
LIMITEE
"Peintres-Décorateurs-Vitriers"
RUE DU PONT
934
Tels.
Magasin 3-3881
Bureau 3-3751
3-3631

Epargnez-vous les fatigues du lavage.—Confiez nous le

BUANDERIE LEVIS LTEE -- Tel. 3-3088

Pageau Alexandre, journalier, 6e Rue 13
Alfred, snr, charretier, 13e Rue 137
Alfred, étal de boucher, St-Germain 175, rés. Hermine 309
Almanzor, journalier, M. de l'Incarnation 26
Antonio, charretier, Aqueduc 128
Antonio, ent.-maçon, Bédard 35
Arthur, journalier, Bagot 214
Arthur, charretier, St-Sauveur 135
Charles, boulanger, St Bernard 100
Edouard, chauf.-méc., St-Bernard 100
Eliodore, mouleur, M. de l'Incarnation 26
Eugène, menuisier, 3e Avenue 249
Fortunat, snr, cord.-machin., M. de l'Incarnation 26
Fortunat, jnr, dord.- M. de l'Incarnation 26
Georges, menuisier, Richardson 337
Georges-Henri, journalier, 3e Ave 249
Henri, électricien, Ste-Marguerite 125½
J., prop. garage, Ave Taschereau 33
J.-A., cond. Q. Ry, Chevrière 20
J.-B., journalier, Bédard 20
J. F., commis de malles, Napoléon 80
Joachim, emp. J.-B. Renaud, Bayard 114
Joseph, emp. Club Garnison, St-Sauveur 8
Joseph, corroyeur, de la Reine 376
Joseph-Aimé, menuisier, Claire-Fontaine 17
Joseph, salon de barbier et rés., La Canardière 595
Jules, cordonnier, O'Connell 1
Lucien, abbé, maître d'étude, Chemin Ste-Foy 14
Mlle Alvina, St-François 261
Mlle Célina, restaurant, Turgeon 21
Mlle Henriette, du Roi 398
Mlle Marguerite, Artillerie 36
Mme F.-X., St-Joseph 374-376
Mme veuve, —Chenier 52½
Mme veuve Albert, du Roi 160
Mme veuve Arthur, Colomb 154
Pageau Mme veuve Pierre, Chénier 52½
Mme veuve Pierre, Châteauguay 71
Mme veuve Victor, St Valier 544
Nap., journ., Dorchester 155½
Paul-Emile, journ., 13e Rue 137
Philéas, garde-moteur, de Mazenod 114
Pierre-Em., gantier, 3e Avenue 249
Rémi, charretier, Marie-Louise 18
Roméo, journ., St-Benoit 124
Roméo, emp. Q. Power, de Mazenod 114
Roméo, contremaître, de la Reine 355
Wilfrid, voy. de com., Ave Hamilton 19
William, journalier, du Roi 160
Wm, journalier, de la Couronne 223
Pageot Aurèle, peintre décorateur et d'enseignes, Richelieu 180
H.-Théophile, notaire, Richardson 384
Mlle Marguerite, Richardson 384
Théodore, charretier, Arago 304
Painchaud Georges, emp. de bureau, St-Eustache 112
J. A., épicier, La Canardière, 93½-95
Mme veuve Ant., J., St-Eustache 112
Paul, médecin, St-Jean 192, rés. St-Eustache 110
Paint River Oxide Co., St-Paul 39
Pakenham see also Packenham
Pakenham A. W., emp. C.N.R., 1re Avenue 256½, épicerie, 3e Avenue 357
Alexandre, mécanicien, 10e Rue 94
Michael, foreman C.N.R., 11e Rue 169
Palace Building, Reg'd St. John 25
Palace Café, café chinois, Yang lee, prop. St-Paul 373
Palace Hill Souvenirs Shop Reg'd, B. T. Bigman prop., du Palais 22
Palais Archiépiscopal, Port Dauphin
Palais de Justice, St Louis 12
Palmer Fred, militaire, Conroy
Pampalon Mlle Corinne, St-Olivier 92
Omer, manchonnier, St Olivier 92
W. J., voy. de commerce, des Franciscains 43
Panichelli A.-P., architecte, Ave Laurier 20
Panneton Paul, voy. de commerce, 6e Rue148
Panther Rubber Co. Ltd, St-Vallier 566-570

A. DESLAURIERS, Ltée **Constructions d'édifices, entrepôts et maisons d'habitations suivant les procédés les plus nouveaux.**

BUREAU ET ATELIERS: 68, LALEMANT, QUEBEC—TEL. 8157

MAURICE LAVIGUEUR 38, rue De La Couronne
Tél. 7104
Distributeur des célèbres autos de la General Motors: Cadillac, Lasalle et du Camion G.M.C.

Papillon Alexandre, commis pharmacien, St-Olivier 166
Papillon Alfred, charcutier, St-Jean 308
Alphonse, facteur, Prévost 17
Alphonse, tailleur de cuir, Verdun 33
A.-P. emp. s. civil St-Jean 404
Arthur, cond. Q. Ry, St-Olivier 245
C.-A., emp. s. civil, McMahon 10
E. A., agent d'assurances, Ste-Hélène 10
Ed., peintre, rés. Franklin 20½
Enr., peinturage & lavage d'autos, d'Aiguillon 154
Fernand, commis, Berthelot 29¾r
Georges-Henri, confiseur, Colbert 29
H.-P., commis, St-Jean 404
Jean-B., téleg., 2e Avenue 179
J. Eudore, commis, Bon Pasteur 12
J. Moïse, barbier et perruquier, Lavigueur 56
Maurice, gar. de la paix, 1e Rue 157½
Mendoza, emp. C.N.R., 8e Rue 148
Mlle G., Ste-Ursule 19
Mme veuve Isidore, Latourelle 92

Papillon N.-E., mercerie, chapelier, confection et chaussures pour hommes St-Jean 406, Tél. 2-1742—rés. St-Jean 404.

Noel L., courtier en obligations, La Canardière 68½
N. Samuel, agent d'assurances, St Olivier 156
Odilon, emp. Q. Ry., Châteauguay 181
Philippe, voy. de com., d'Aiguillon 166½
Papineau A., abbé, vicaire, St-Pascal-Baylon, La Canardière 599
D.-B., Lt.-Col., D.A.C., Fraser 104, Tél. 4005
L. J., sec.-trésorier The B. Houde & Co., Ltd, Fraser 133, Tél. 7308
Pappas, G., cook, Ste-Julie 46
Gustave, St-Augustin 37
Paput Mme veuve Ferdinand, 3e Avenue 116

Paquet Achille, médecin-chirurgien, de Paquet, Paquet & Poliquin, bureau, Ste-Anne 69-71, Tél. 2-1501—rés. Ste-Anne 81, Tél. 2-2309

Adélard, peintre-décorateur, St-Sauveur 144½
Adjutor, tailleur en cuir, St Mathias 64
Adolphe, comptable, Dollard 37

Paquet Adrien, de Paquet & Gauvin, comptable. Dessane 105. Tél. 4278

Adrien, élec., Latourelle 166½
Adrien, comptable, 4e Ave 332
Aimé, mécanicien, Ste Thérèse 79

Paquet Albert, médecin-chirurgien, de Paquet, Paquet & Poliquin; bureau, Ste-Anne 69-71, Tél. 2-1501—rés. d'Auteuil 49, Tél. 2-6014

Albert, journalier, St-Bernard 103
Albert, emp. Examining Warehouse, St-Patrice 82
Albert, journalier, Colomb 93
Albert, emp. C. W. Lindsay, Ltée, St-Eustache 40
Albert, cordonnier, Kirouac 197
Albert, comptable, 14e Rue 34
Albert, journalier, St-Luc 116
Albert, journalier, Montcalm 5
Alexandre, journalier, St-Bernard 105
Alexandre, commis, Richardson 34
Alexandre, vérificateur de La Cie Paquet, Ltée, 1ère Avenue 560
Alexis, barbier, Déligny 18 (rés.) St-Olivier 226
Alfred, concierge, Ave de Salaberry 59-61
Alfred, cordonnier, Durocher 120
Alfred, mécanicien, 7e Rue 116
Almanzor, charretier, Hermine 189
Alp. Albert, mécanicien, Nelson 44-46
Alphonse, emp. Can. Oil Co., Marie de l'Incarnation 319
Alphonse, débardeur, Kirouac 143

PHONE 2-6636 for **T. HETHRINGTON Ltd** 358-364 St John St
BREAD - BISCUITS - CAKES - PASTRY

J. P. A. GRAVEL, K.C.
A. C. M. THOMSON K.C.
J. J. HEARN

COUNSEL:
F. E. MEREDITH, K.C.
A. R. HOLDEN, K.C.

Pentland, Gravel, Thomson & Hearn

ADVOCATES, SOLICITORS, Etc.

Cable Address "PENART"

65 STE ANN STREET — QUEBEC

LOUIS S. ST-LAURENT, LL. D. C.R.
J. A. GAGNÉ, LL.L. C.R.
BERNARD DEVLIN
ANDRÉ TASCHEREAU, LL.L.

Téléphone 2-2762

St-Laurent, Gagné, Devlin, Taschereau & Pigeon

AVOCATS

Casier Postal 248

Adresse Télégraphique "LAURENS" Québec.

65, RUE STE-ANNE — QUEBEC

Hon. J. N. FRANCOEUR, C.R., M.P.P.
J. LOUIS LARUE, L.L., L.
PHILIPPE LANCTOT, B.A., LL.L.

Téléphone Bell 2-6500
Echange Privé

FRANCOEUR, LARUE & LANCTOT

AVOCATS

Adresse Télégraphique "FRANVILLAR"

52, RUE ST-LOUIS — QUEBEC

J. E. BEDARD
L. I. C., C.P.A.
Tél. 2-2567

TELEPHONE: 2-1412

OCT. BELANGER
L. I. C., C.P.A.
Tél. 2-2992

BEDARD & BELANGER

Syndics Autorisés

Comptables Auditeurs et Liquidateurs de Faillites

REGLEMENTS DE COMPROMIS
entre
DEBITEURS ET CREANCIERS

101, RUE ST-PIERRE — QUEBEC

R. ERNEST LEFAIVRE L. I. C., L. A.

SYNDIC AUTORISE

COMPTABLE ET LIQUIDATEUR

AUDITEUR, LIQUIDATEUR DE FAILLITES

Compétence et diligence apportées dans le règlement de compromis entre débiteurs et créanciers, et collections de comptes.

TELEPHONES 2-1108---2-1109

147, Côte de la Montagne, - - Québec

(EDIFICE BOSSE)

LIMONADE FORTIER **VICHY** **La Meilleure Boisson douce que vous puissiez prendre**

Paquet Alphonse, comptable, 9e Rue 65
Alphonse, cordonnier, Kirouac 276
Alvida, pressier, Blv'd Benoit XV 15½
Amédée, ch. de taxi, de la Reine 349
André, emp. de banque, d'Argenson 168
Antoine, tail. de fourrures, Corinne 1
Antoine, tailleur, Avenue des Oblats 91
Antonio, hom. de livraison, Dollard 175
Antonio, St-Bonaventure 62
Armand, hom. de livraison, Ozanam 22
Aristide, emp. Com. du Port, 5e Rue 81
Arthëme, ouv. en matelas, St-Ambroise 118
Arthur, étudiant chimie, de l'Eglise126

Paquet Arthur, maître de poste du Parlement, Boulevard Benoit XV 177, St François d'Assise Tél. 2-3742

Arthur, commis bureau de Poste, Lafayette 33
Arthur, agent "Le Soleil ', St Vallier 488
Arthur, agent d'assu, d'Argenson 168
Arthur, journalier, Champlain 654
Arthur, boucher, 8e Avenue 4, rés. 2e Rue 134
Arthur, commis, Arago 429
Arthur, cordonnier, Dollard 103
Arthur, détect. des mœurs, St Léon 166
Augustin, jardinier, Latourelle 246
Avila, commis, La Cie Paquet, Ave des Erables 50
Babilas, gardien d'école, Hermine 67
C. Amédée, courtier en farine, rés. St Cyrille 131
C. H., courtier en assurances St-Joseph 351, Tél. 9892—rés. de la Reine 214
Charles, chantre, 14e Ave 220, Que.-O.
Charles, tourneur, Arago 77
Charles, emp. bureau, St-Luc 388
Charles, emp. cartoucherie, Côte Badelard 2
Clovis, emp. Q. Power, St-Vallier 678
Clovis, emp. Q. Power, la Canardière55
David, comptable, Latourelle 91

Paquet David, emp. Hôpital du S.-C., St-Olivier 242
Donat A, directeur et séc.-trésorier, Germain Lépine, Ltée, 4e Avenue 198
Donat, charretier, St-Sauveur 184
E., boucher, 2e Avenue 193½
E., voy. de commerce, Ave de Salaberry 5
Edgar, servant de table, St Olivier I50
Edgar, peintre, Latourelle 246
Edmond, emp. Anglo C. Pulp, St-Luc234
Edmond, emp. Hôtel Moisan, Victoria 89
Edmond, abbé, aumônier, Hôpital St-Michel Archange, La Canardière
Edmond, directeur des ventes C. Robitaille Enr., St-Amadour 24
Edmond, chauf. de camion, Imp. Oil, Dollard 157
Edouard, pompier, Franklin 165
Edouard, journalier, St-Nicolas 22
Edouard, journ., St-Olivier 12
Elisé, Enr., ingénieur-mécanicien, Avila Morel, prop., Colomb 12-14
Elzéar, emp. C.P.R., St-Olivier 186½
Emile, emp. Cie Paquet, St-Vallier 328 rés. Colomb 146
Emile, bijoutier, Arago 255
Emile, c.-boucher, Marie-Louise 163
Emérile, cuisinier, Rigaudville 14
Ernest, peintre, Aqueduc 166
Etienne, cordonnier, Vaudreuil 20
Etienne, pompier, Marie-Louise 14
Etienne, charpentier, Franklin 28-30
Eugène, peintre, Prince Edouard 325
Eugène, chauf., Ls Morel, Ave Taschereau 65
Eugène, commis, de la Reine 371
Eugène, bijoutier, St-Joseph 386-386½
Eugène, jnr, tail. de cuir, St-Ambroise 69
Eugène, sr, tail. de cuir St Ambroise69
Evan, garage, Charest 66
Ferdinand, cordonnier, Hermine 103
Fernando, mécanicien Victoria 56
Francis, journalier, St-Gabriel 61
François, cordonnier, St-Germain 115

Essayez la Pharmacie d'abord.—Nous vous donnons le service le plus parfait.—Nous avons un messager en cas d'urgence.—Service avant tout.
Pharmacie JOLICOEUR - The *Rexall* Stores
338, Rue St-Jean Tél. 2-5151 17, rue des Jardins - Tél 2-0109

LEFEBVRE *"Say it with Flowers"*

Paquet François, cordonnier, Hermine 218
Frs-Xavier, sacristain, Hermine 103
F.-X., tailleur, atelier et résidence, Fleurie 198
F.-X., rentier, Dollard 158
Gaudias, rentier, St-Bonaventure 38

Paquet & Gauvin, comptables et liquidateurs, audition et collection. Edifice Sun Trust, St-Pierre 132, Tél. 2-5486

Gédéon bijoutier, du Pont 79—rés. Roberval 18
Georges, charretier, Dollard 118
Georges, emp. Compagnie Paquet Ltée, des Franciscains 202
Georges, presseur, Arago 95

Paquet Georges, agent d'immeubles,—Edifice Florence — St-Joseph 59. Tél. 4-4221, rés. Saunders 44, Tél. 6678

Georges, commis, Ave Bigaouette 35
Georges, commis-épicier, Simard 49
Georges, asst gérant Prudential Ins. Co. Fraser 78
Gérard, emp. Security Lightning, Durocher 93
Gérard, navigateur, Sous-le-Cap 52
Gérard, navigateur, Montcalm 126½
H. Désiré, emp. Jos. Côté, Nelson 33
H., épicerie, Bagot 102-104
Harry, navigateur, Notre-Dame 27¾
Henri, contremaitre, Laiterie Frontenac, Vitré 188½
Henri, cordonnier, Hermine 89
Henri, gardiem, Collin 8
Henri, jr. journalier, Franklin 181
Henri, journalier, St-Luc 187
Henri, Avenue des Erables 50
Henri, emp. C. Robitaille, Enr., Ave Parent 13
Herbert, club steward, St-Michel 43
Hilaire, agent d'assurances, de la Reine 214
Horace, bijoutier, Durocher 147

Paquet H. Théo., Col., St-Cyrille 324
J.-A., emp. C.N.R., Shop. 3e Ave 198
J.-A., étal de boucher, St-Patrice, Halle Berthelot, rés. Nelson 44-46
J.-Alfred, Ave des Erables 50
J.-Arthur, comptable, Ch. St-Louis 86
J.-Arthur, Côte d'Abraham 6
J.-Arthur, chauf. mécan. St-Vallier 562
J.-Arthur, emp. Cie B. Houde, Ltée, Ave Maisonneuve 10
J.-Bte, marchand de grains, St-Luc 99
J.-Bte, journalier, Ste-Thérèse 126a
J.-Bte, rentier, Ste-Marie 34
J.-E., emp. Dom. Textile, Jeanne d'Arc 24
J. E., marchand de grains, bois ce chauffage, (rés.), St-Luc 200
Jean-Art., commis, Jeanne Mance 113
J. Ed., gérant de la Cie d'Imprimerie Commerciale, Ltée, St-Germain 29. Tél. 2-1140
J. Emile, cordonnier, Hermine 38
J. Emile, emp. laiterie Laval, Ozanam 22
J.-F.-A., facteur, Ave Bougainville 69
J.-Henri, Ave Manrèse 75
J.-Henri, gérant National Foundries, Côte d'Abraham 6 (rés.) Ave Salaberry 62
John, emp. de la cité, Ave Parent 42
Jos., laitier, Franklin 141
Joseph Aimé, emp. dépt Instruction Publique, Ave Cartier 48½

Paquet Joseph, horloger et bijoutier, graveur, spécialité: "Diamants"—Jeweller and watchmaker, St-Joseph 43½. Tél. 2-2537, rés. Ave Leclerc 20, Tél. 4-4560

Joseph, tailleur, Fleurie 200
Joseph, emp. Com. des Liqueurs, St-François 108
Joseph, agt, Napoléon 293
Joseph, boucher, du Roi 115
Joseph, comptable, Boisseau 7
Jos.-Emile, cord., Hermine 38
Jos.-Eugène, journalier, St-Luc 388

Robitaille

Agent exclusif pour le piano MASON & RISCH
le piano avec une âme

320. rue St-Joseph, · · · QUEBEC

"SATISFACTION OU ARGENT REMIS"
Il n'y a pas de meilleure garantie pour les clients de la
Cie P.-T. LEGARE, Limitée

Paquet Joseph, forgeron, St-Honoré 10
Joseph, rentier et maison de pension, Côte d'Abraham 98
Joseph, menuisier, St-Bonaventure 12
Joseph, menuisier, St-Luc 120
Joseph, charretier, Kirouac 143
Joseph, laitier, Franklin 141
Joseph, jr., menuisier, Père Arnaud 20
Joseph Henri, journalier, Champlain 656
Joseph, plombier, Turgeon 57
Joseph, chantre, 14e Ave 220, Que.-O.
Joseph-Albert, boucher, Halle Berthelot, (rés.), Nelson 44-46
Joseph-E., comptable, St-Joseph 406

Paquet Joseph-O., directeur de la Cie Paquet, Ltée, de l'Eglise 126, Tél. 9218

J.-Oscar, de l'Imprimerie Royale Enr., St-Vallier 797, Tél. 3-3852
Paquet & Juneau, horlogers et bijoutiers, du Pont 180, Tél. 2-0432
L., prop. Marché St-Fidèle, 8e Ave 242
Léo, abbé, vicaire, St-Jean 448
Léonidas, menuisier, Boisseau 139½
Léopold, journalier, Pr. Edouard 241½
L. O., emp. Douane, St-Patrice 46
Lorenzo, voy. de comm., Côte d'Abraham 63
Louis, messager, dépt du Trésor, St-Joachim 113
Louis, emp. sectionnaire Q. Ry., St-Vallier 201
Ls Adolphe, Mgr, P.A., V.G., Archevêché, Port Dauphin
Louis,Phil., étudiant, Lafayette 33
Louis-Phil., commis, St-Ambroise 69
Lucien, bijoutier, Blvd Benoit XV 175
Lucien, emp. de Douane, Ave Moncton 7
Lucien, emp. C.N.R., d'Argenson 168
Lucien, mécanicien, Dorchester 182
Lucien, homme de livraison, Marie de l'Incarnation 75
Magella, chauf. d'auto, Dollard 50

Paquet Marcel, comptable, St-Joseph 405
Maurice, comptable, d'Argenson168
Mlle Albertine, Richelieu 159½
Mlle Anna, rentière, Blvd Benoit XV 173
Mlle Claudia, Ste-Anne 38-40
Mlle Emma, Ave des Erables 50
Mlle Jeanne, sténo., des Jardins 3
Mlle M., Anne, Avenue Lévis 14

Paquet Limitée, La Compagnie. — **Division du Détail.** Magasins à Rayons, de 155 à 173 rue St-Joseph, St-Roch. Tél. 8131 échange privé en connection avec tous les rayons. — **Departmental Stores,** from 155 to 173, St Joseph Str, St. Roch, Phone 8131, private exchange in connection with all the Departments.—**Division du gros,** Pointe-aux-Lièvres. Dorchester 320. Tél. 5157, échange privée en connection avec tous les rayons. Pelleteries. Pointe-aux-Lièvres, Dorchester Phone 5157, private exchange in connection with all the Departments,

Mme veuve,—St-Germain 80
Mme veuve—Daulac 26
Mme veuve Albert, Arago 121
Mme veuve Alphonse, Fleurie 100
Mme veuve Arthur, 8e Ave 31
Mme veuve Edouard, Hermine 118
Mme veuve Eugène, de Villiers 6
Mme veuve Eugène, Nelson 33
Mme veuve François, Ave des Oblais 76
Mme veuve Gédéon, St-Ambroise 118
Mme veuve Henri, Champlain 654
Mme veuve Henri, Montcalm 192
Mme veuve Jean-Bte, Durocher 147
Mme veuve J.-C., St-Vallier 1079
Mme veuve Johnny, St-Joseph 50
Mme veuve Joseph, Signaï 112
Mme veuve L.-A., Ave du S.-Cœur
Mme veuve Lorenzo, 2e Ave 178
Mme veuve Louis, St-Augustin 134

S'il vous faut PEINTURER ou TAPISSER votre maison,
VOYEZ

Marier & Tremblay
LIMITEE
"Peintres-Décorateurs-Vitriers"
RUE DU PONT

Tels.
Magasin 3-3881
Bureau 3-3751
3-3631

Une assurance de $25,000.00 protège contre le feu les marchandises de nos clients

BUANDERIE LEVIS LTEE -- Tel. 3-3088

Paquet Mme veuve Onésime, Bagot 102
Mme veuve Paul, Fleurie 137
Mme veuve Zéphirin, Ave des Erables50
N., journalier, Franklin 141
Napoléon, cordonnier, St-Germain 166
Octave, comptable, St-Cyrille 501
Octave, bi outier, (rés.), Vaudreuil 34
Odilon, tailleur en cuir, Montcalm 194
Omer, cond. de camion, d'Estimauville
Omer, comptable, Victoria 83
Omer, tailleur, Artillerie 5
Omer, emp. C. N. R., 6e Avenue 100
Omer, bijoutier, Roberval 18
Onésime, voy. de commerce, Avenue Bigaouette 35

Paquet, Paquet &Poliquin, médecins chirurgiens—Dr Albert Paquet, professeur d'anatomie pratique et de médecine opératoire à l'Université Laval, chirurgien aux hôpitaux St-Frs d'Assise, St-Luc et de l'Enfant Jésus. Bureaux, Ste-Anne 71. Tél. 2-1501—rés. d'Auteuil 49. Tél. 2-6014—Dr Achille Paquet, médecin chirurgien, chirurgien à l'Hôpital St-François d'Assise, à l'hôpital St-Luc et de l'Enfant Jésus. Bureaux 71 rue Ste-Anne, Tél. 2-1501, rés. Ste-Anne 81, Tél. 2-2309—Dr Paul A. Poliquin, médecin-chirurgien, radiologiste; bureau: Ste-Anne 71, Tél. 2-1501, (rés.), St-Cyrille 418¼, Tél. 4-2173

Paquet P., Gérard, photograveur, St-Olivier 276½
Paul, commis, Aberdeen 75
Paul, mécanicien du Roi 425
P. L., rév. prêtre retiré, Blvd Langelier 191
Philéas journalier, de la Reine 180½
Philippe, peintre O Connell 44
Philippe, plombier, de la Couronne 88
Pierre, charretier, St-Luc 388
Paquet P. & Fils marchands de glace, St-Paul 421, Té'. 3-1080

Paquet Rédempti, emp. de la Cité, de Bernières 123
Redempti, commis, d'Argenson 168
Raoul, emp. C.N.R., St-Ambroise 118
Randolphe, commis, de l'Eglise 128
Réné, comptable, Roberval 18
Roland, emp. Comm. de Liqueurs, St-Vallier 900
Roland, commis de l'Eglise 126
Roland, emp. C.N.R , Artillerie 11
Rodolphe, bijoutier, Durocher 40
Roméo, bijoutier, Ste-Marguerite 215½
Roméo, comptable, Morin 142
Rosaire, menuisier, 1ère Rue 171
Rosaire, emp. Claire-Fontaine, St-Luc 260
Rosaire, peintre, Boisseau 5
Rosario, cord.-machiniste, St-Luc 57
Samuel, emp. Com. du Port, Napoléon73
Samuel, journalier, Colomb 486
Tancrède, abbé, Séminaire de Québec
Théophile, de Paquet & Juneau, 10e Rue 28
Ulric, commis, du Pont 79
Ulric boucher, (étal) rés. du Roi 107
W. Ths., emp. C.N.R., Place d'Orléans 3
Wilfrid, emp. C.N.R., St-Gabriel 50
Wilfrid, journalier, Sour-le-Fort 50
Wilfrid, charretier, St-Bonaventure 38
Wilfrid, barbier, Dorchester 88
Wilfrid, cordonnier, Aqueduc 118
Wilfrid, snr, cordonnier, Franklin 246
Wilfrid, emp. C.N.R., 6e Rue 174
Wilfrid, jnr, commis Franklin 246
Wilfrid, méc., Ste-Marguerite 171
Wilfrid, journalier Joliette 19
Wilfrid, charretier St-Vallier 215
William, journalier, Champlain 448
Willie, journalier, St-Bonaventure 62
Yvon, garage, Charest 66, (rés.), Ste-Marie 34
Zéphirin, jnr, asst-gérant de la Cie Paquet, Ltée, Avenue Turnbull 144
Zotique, cord.-machiniste, Dollard 37

A. DESLAURIERS, Ltée **Constructions d'édifices, entrepôts et maisons d'habitation suivant les procédés les plus nouveaux.**

BUREAU ET ATELIERS: 68, LALEMANT, QUEBEC—TEL. 8157

Autos de Qualité Supérieure CADILLAC et LASALLE
MAURICE LAVIGUEUR 38, rue De La Couronne Tél. 7104

Paquin Alphonse, de Paquin et Mathieu, Ave Cartier 98
Alphonse, mécanicien, Latourelle 85
Alphonse, emp. C.P.R., 4e Avenue 163
C.-R., médecin et chirurgien,—Rés. et Bureau, Grande-Allée 159. Tél. 2-0813
Cyrille, commis, Vauban 6
Cyrille, ch. d'auto, Champlain 405
E. A., pilote, Ave Cartier 160
Edgar, emp. Com. du Havre, Avenue Jacques-Cartier 36
J. Berchmans, facteur, Boisseau 211
J.-C., agent, Grande Allée 279—Tél. 2-4571
Jean, étudiant, en médecine, Garneau 36
Jules, collecteur, des Commissaires 75

Paquin Ls-Joseph, avocat,de Esnouf, Cantin & Paquin, Côte de la Montagne 111. Tél. 2-1923—rés. Grande Allée 279. Tél. 3-2609

Ls-Phil., commis, Richelieu 255
Paquin & Mathieu, fournitures pour cordonniers et selliers, St-Pierre 27-29. Tél. 2-8439
Mme veuve Edmond, St-Patrice 37
Mme veuve Misaël, des Commissaires 75
Odule, gérant Fashion Craft, Avenue Jacques-Cartier 17
Phil., voy. de commerce, et comptable, 12e Rue 10
Raoul, menuisier, Bagot 230
Raymond, médecin spécialiste, St-Jean 17-19
Rodolphe, commis, St-Patrice 37
Palais des Peanuts Enr., J.-E. Charrier, rep., St-Jean 191 et St-Jôseph 271¾
Paradis Adélard, cordonnier)rés.), Demers68
Adj., tailleur en fourrures, Ste-Hélène 60
Albert, charretier, Latourelle 15
Albert, hom. de livraison, Arago 183
Alex., emp. G. Lépine, Ltée, Bagot 102
Alfred, couvreur, Latourelle 206

Paradis Alfred, journalier, Arago 113
Alfred, emp. dépt Colonisation, d'Iberville 12
Alphonse, ingénieur civil, dépt de la Voirie, Ave Marg.-Bourgeoys 250
Antonio, emp. Price Bros., Ave Bourlamaque 23
Antonio, pharmacien, Blvd des Fossés 353
Antonio, agt immeubles, Côte Ste-Geneviève 38
Antonio, chaussures, Sous-le-Fort 44-46
Aristide, opérateur, St Bernard 88
Armand, comptable, du Roi 153
Arthur, jnr, emp. dépt Voirie, 7e Rue125
Arthur, violoniste, d'Aiguillon 130
Arthur, cord.-monteur, Blvd Langelier 57
Arthur, charretier, Durocher 121
Art., emp Claire Fontaine, Fleurie150½
Auguste, journalier, St-Joseph 20
Auguste, offlcier de douane, Caron 16
Basile, emp. Anglo Pulp, 6e Rue 15
Bernard, de B. Paradis & Frère, Enr. Charest 56
B. & Frère, Enr.—Mme veuve B., plombiers, Dorchester 51. Tél. 3-3470,
C.-A., agent général, (rés.) de l'Alverne 32
Chs-E., électricien, Dollard 100
Chs, plâtrier, 13e Rue 54
Chs-E., mécanicien, Arago 110
Chs-N., contracteur, Ste-Thérèse 159. Tél. 5811 et Bouffard 51
Charles, cordonnier, Richardson 213
Cyrille, de Langlois & Paradis, Ltée., St-Cyrille 305
D., commis, d'Argenson 23
Delphis, mécanicien, St-Benoit 96
Delphis, emp. Sacré-Cœur, St-Alexis 63
Edouard, rentier, Blv'd Langelier 57
Emile, emp. s. civil, Scott 10
Emile, charretier, Ave Taschereau 70

Paradis Etienne, Commandeur de l'Ordre de St-Grégoire le Grand; de Langlois & Paradis, Ltée, St-Cyrille 305

PHONE 2-6636 **T. HETHRINGTON Ltd** 358-364 St. Jonh St.
for BREAD - BISCUITS - CAKES - PASTRY

Drink FORTIER'S Beverage

VICHY LIMONADE—DRY GINGER ALE—CREAM SODA—GRAPE JUICE, etc.

Paradis Eugène, emp. Q. Power, du Roi 54
Ferdinand, journalier, Dumont 23
Ferdinand, menuisier, Signai 110
Ferdinand, couvreur, Latourelle 206
François, ing.-station., 5e Rue 98½r

Paradis G. A., notaire, agent d'immeubles et de placements; notary, real estate, bureauet rés. St-Jean 449, Tel. 2-0991

Gabriel, emp. C.N.R., du Roi 437
Gaudias, emp. P. Ferland, Victoria 126
Gaudias, charretier, d'Aiguillon 163
Georges, restaurant et rés., St-Olivier 63
Geo., charretier, Morin 122

Paradis G. Eug., notaire, notary, St-Jean 449, Tél. 2-0991—rés. d'Aiguillon 152, Tél. 2-4265w

G.-E., étudiant d'Aiguillon 152
Gérard, emp. dépt Colonisation, Boisseau 73
Gérard, bonbons et tabac, du Pont 160
Gérard, agt Viau & Frère, Garnier 182
Gérard, salon de barbier, Côte d'Abraham 170
Gustave, examin., service des postes, Jeanne d'Arc 58
Henri, commis, Avenue des Erables I20
Henri, comptable, Avenue Cartier 38
Hilarion, emp. Hôtel St-Roch, de la Reine 374
Hormidas, de l'Eglise 2r
Isidore, journalier, 6e Avenue 174
J.-C., agt d'assurances, Richelieu 320
Jean, St-Paul 309
Jean-Bte, rentier, St-Anselme 82
Jean-Baptiste, gardien de nuit, St-Joseph 21½
J.-C.-N., plâtrier, 13e Rue 54
Jean-Baptiste, barbier, Claire-Fontaine 5¾
J.-E., emp. Com. du Port, St-Cyrille 78

Paradis J.-Edouard, de Alex. Bastien, Ltée, St-Cyrille 322, Tél. 3-1408

Paradis J.-H., pharmacien, St-François 238
J. J. P,, emp. B. de Poste, d'Iberville 2
Joseph, Alphonse, inspecteur en chef d'assurances, St-François 416. Tél. 2-3987w
Jos., voy. de comm., 2e Ave 215½
Joseph, détective, B. du Revenu provincial, St Patrice 156
Joseph, emp. C. du Port, Laviolette 42
Joseph, emp. C. du Port, de l'Espinay 12
Joseph, menuisier, 4e Avenue 173
Joseph, ancien cordonnier, Château guay 173
Josepn, électricien, Montmartre 104
Joseph, emp. Lalemant Yeast, Nelson 37
Joseph-A., emp. C.-N. Paradis, Ltée, St-Ignace 61½
Jos., maitre-boulanger, (r) Arago 183
Joseph, soll. d'assurances, Latourelle 122
Joseph-Chs, emp. Métropolitan, Richelieu 320
Joseph E., de Langlois & Paradis, Ltée, Avenue de Salaberry 48
Jos. Gabriel, presseur, Dollard 112
J.-R., pressier, Boisseau 160
Jude, commis - expéditeur, Marie de l'Incarnation 83a
Jules, charretier, d'Aiguillon 165
Jules, herboriste, de la Reine 171
Lain é, commis, d'Aiguillon 152
Léo, mécanicien, d'Aiguillon 165
Léonidas, com. d'hôtel, Ste-Hélène 29
& Létourneau (bureau), de Varennes 23
Louis, contremaitre C.N.R., Napoléon 244-250
Louis, agt d'assurance, de Mazenod 28
Lucien, vendeur d'autos, 5e Rue 65
Lucien, chauf. de taxis, Pr. Edouard 305
Maurice, soll. d'assur., Latourelle 122
Mlle Adèle, Ave Taschereau 52
Mlle Simonne, St-Jean 192

Pharmacie JOLICOEUR--The *Rexall* Drug Stores

Agents for "Boot's" Medecines of Nottingham England and Rexall Remedies and Toilet Articles

383 St. John Street, Phone 2-5151 - - 17 Garden Street, Phone 2-0109

LEFEBVRE
The oldest firm in the city.

NATURAL FLOWERS OF ALL KINDS
54 Palace Hill
TEL. OFFICE 2-0472
TEL. RES. 2-7188

Paradis Mlles Blanche et Germaine, des Prairies 106
Mme veuve Adolphe, Ave des Oblats 110
Mme veuve Armand, Garnier 182
Mme veuve B., Charest 54
Mme veuve Chs, Richardson 213
Mme veuve Charles, Drolet 16
Mme veuve C.-B., St-Cyrille 87
Mme veuve F.-X., St-François 403
Mme veuve J., garde malade, St-Sauveur 10½
Mme veuve J.-G., Chemin Ste-Foy 91
Mme veuve Joseph, de la Reine 326
Mme veuve J., Blvd de l'Entente 177
Mme veuve Joseph, Montmagny 24
Mme veuve Olivier, de la Couronne 199
Mme veuve T.-Edmond, St-Vallier 238

Mme veuve Ulric, des Prairies 106
Mme veuve Xavier, Ave Taschereau 70
Moise, emp. Verret & Cie, Richardson 133
Napoléon, contremaitre, Ste-Thérèse 224
Napoléon, journalier, Boisseau 102
Napoléon, fils, menuisier, Pr.-Edouard 203
Octave, journalier, St-Patrice 86
Paul. mécanicien, Carillon 102
Paul, mécanicien, St-Patrice 156
Paul, barbier, Latourelle 43
Paul, pressier, Dorchester 175½
Philéas, cordonnier, Arago 377½

Paradis Ph. J., Honorable Sénateur, prés. Asbestos Mfg Co., Ltd., St.James 17, Tél. 2-4082—rés. Laporte 33, Tél. 2-1525

Pierre, plombier, d'Aiguillon 236, rés., 236b, Tél. 6667, rés. Tél. 6668
Pierre, charretier, Ave. Tachereau 72
Pierre, emp. Anglo Pulp, Blvd Langelier 147
Redempti, imprimeur du Roi, Laurentide Ave 9
Stanislas, plombier, Dorchester 175½

Paradis T., comptable, Chemin Ste-Foy 86
Ulric, emp. Brasserie Champlain, de la Reine 250½
Vilbon, de Langlois & Paradis, Enr., St-Cyrille 296
Wilbrod, boulanger, Morin 59
Wilfrid, journalier, de Mazenod 28

☞ Parant voir aussi Parent

Parant François-Xavier, commis marchand, Grande-Allée 126
Hector, ingénieur civil, Grande Allée 126
Mme veuve Louis, des Remparts 51
Parc Domaine Lairet, du Roi 276

Parc Maufils, (La Cie), J. Arthur Villeneuve, gérant, St-Joseph 124½, Tél. 4-0741

Parc Québec, du Roi 276
Parc Richelieu, Ltée, du Roi 276

Parc Ste Claire, (La Cie), J. Arthur Villeneuve, gérant, St-Joseph 124½. Tél-4-0741

Parc St-Malo, Limitée, du Roi 276
Parc St-Roch Nord, Eudore Caron, prop., Blvd des Alliés 41
Parc St-Vallier, du Roi 276
Paré Adélard, gard. de la paix, St-Patrice 149
Adelix, journ., de la Colombière 166
Adjutor, boucher, Victoria 52-54
Aimé, emp. "Le Soleil". Ch. Ste-Foy 888
Albert, emp. St. Lawrence Vinegar, du Roi 353
Albert, mécanicien, La Canardière 132
Albert, boulanger, Aqueduc 162
Alexandre, emp. Ch. Frontenac, Maufils 250
Alexandre, cordonnier, Franklin 71
Alphonse, emp. A. Deslauriers, Ltée, Franklin 93
Alphonse, emp. Co . du Port, d'Argenson 96
Armand, menuisier, Laliberté 9
Arthur, cond. de camion, de Bernières 29

Distributeurs du fameux
REFRIGERATEUR ELECTRIQUE **"KELVINATOR"**
C. Robitaille Limitée

VOUS ETES TOUJOURS BIENVENU A VISITER LE GRAND MAGASIN DE MEUBLES ET GARNITURES DE MAISON DE LA
Cie P.-T. LEGARE, Limitée
142, RUE ST-JOSEPH QUEBEC

Paré Arthur, emp. Ang. C. Pulp, 2e rue 95
Charles, menuisier, St-Valier 370
Charles-A., comptable, de Gaspé 27
Cléophas, menuisier, Latourelle 242
Clovis, emp. Emond Côté, Colomb 114
Clovis, épicerie et rés., Victoria 19
Cyrias, cocher, Chemin Ste-Foy 91r
David, commis, 11e Rue 88
Edmond, agt d'ass., de l'Alverne 10
Edmond, relieur, Richelieu 133
Edmond, abbé, Hébert 7
Emile, chauf. de taxis, St-Benoit 15
F. Delivas, menuisier, 3e Avenue 207
F.-X., maçon, Richelieu 86
Francis, chauf. locom.otive, 11e Rue 164
Francis, ch. en bouilloires, 10e Rue 142
Francis, sr, chauf. camion, 6e Ave 88
Françcis, rentier, de Beaujeu 175½
Frs., charretier 1ere Avenue 828½
Gaudias, journalier, Franklin 144
Gaudias, menuisier, Laliberté 7
Gaudiose, pompier, Lachevrotière 24
Gédéon, menuisier, Scott 29
Georges-E., commis, des Commissaires 189½
Georges, pompier, St Paul 39
Gérard, emp. C. N. R., Olivier 147
Hector, charretier, Richardson 300
Herménégilde, de Herm. Paré, Ltée, des Franciscains 36
Herménégilde, Ltée. — Manufacturiers de produits alimentaires. Montmagny 162. Tél. 3-3780
Herménégilde, jardinier, Chemin Ste-Foy 888
J.-A., agent d'assurances West Life Ass. Co., St-Joseph 229. Tél. 3-3514— Rés. St-Cyrille 185. Tel. 78Z8
J.-A., voy. de commerce, Chemin Ste-Foy 859
J. Albert, voy. de comm., Hébert 26
J.-Emile, emp. Com. des Acc. du Travail, de la Reine 389
J.-H., C.R., avocat, Côte de la Montagne 105, rés. St-Cyrille 284

Paré Jos., meniusier, la Canardière 150R
Joseph, tailleur, Richelieu 86
Joseph, prop Empire Rooming House, Couillard 40
Joseph, gérant Jos. Côté, Arago 185
Joseph, gardien, du Roi 136
Joseph, journalier, 3e Avenue 199
Joseph ing.-stationnaire, Maufils 250
Joseph, emp. C.N.R., Maufils 27
Joseph, guide historique, Hébert 26
Joseph,,journalier, N.-D. des Anges 112
Joseph, commis, St-Jean 378
Joseph-F., mouleur, Ste-Hélène 11
Jules, voy. de commerce, 2e Avenue 192
Léo., bonbons et tabac, St-Roch 2, rés. St-Vallier 556
Léon, rentier, St-Olivier 224
Léonidas-J., cond. d'auto Grande-Allée 45
Léonidas, journalier, Ste-Hélène 89
Léonidas, cord.-machin., 4e Ave 47
Lorenzo, comptable, Laliberté 7½
Louis. emp. C. du Port, 13e Rue 22
Ls-André emp. Livernois, Latourelle242
Lucien, peintre-tapissier, 3e Ave 337
Lucien, journalier, 13e Rue 54½
Lucien, peintre, Hébert 26
Maurice, bell boy, Hamel 7
Mlle Blanche, Latourelle 48
Mlle Célina, femme de peine, des Zouaves 21
Mlle Eugénie, conférencière pour le dépt. Agriculture, St-Cyrille 201
Mlle Georgianna, emp. l'œuvre de la Goutte de Lait, Richelieu 306
Mlle Zunilda, institutrice et directrice de l'Ecole St-Luc, Richelieu 306 et Montcalm 127
Mme A., Ste-Madeleine 33
Mme veuve Alfred, des Franciscains 155
Paré Mme veuve Ernest, St-Ignace 9
Mme veuve Honoré, Dolbeau 69
Mme veuve Jean, Ste-Madeleine 33
Mme veuve Jos.-D., Ste-Anne 75
Mme veuve J.-P., Racine 35

CALENDRIERS D'ANNONCES et ARTICLES DE RECLAME

Marier & Tremblay
LIMITEE
"Peintres-Décorateurs-Vitriers"
RUE DU PONT
944

Tels.
Magasin 3-3881
Bureau 3-3751
3-3631

Epargnez-vous les fatigues du lavage.— Confiez-nous le

BUANDERIE LEVIS LTEE -- Tél. 3-3088

Paré Mme veuve Joseph, Richelieu 290
Mme veuve Joseph, du Roi 336
Napoléon, repr. manuf., du Roi 185
Napoléon, maltre-charretier, Bibaud 40
Octave, journalier, Ste-Madeleine 2
Odilon, boucher, de Villiers 24
Olivier, gard. de la paix, 4e Rue 66
Omer, messager, Papineau 173
Omer, voy. de commerce, Carignan-Salières 33
Paul-Emile, relieur, Richelieu 238
P. Henri, emp. Livernois photo, St-Olivier 182a
Paul, emp. Parlement, 4e Rue 68
Paul, menuisier, Richelieu 354
Philias, dessinateur, Avenue Parent 39
Philéas, charretier, Grant 126
Philémon, tailleur en fourrures, Richelieu 246½
Philibert, charretier, Ste Hélène 19
Pierre, jounalier, 13e Rue 54½
Révd. Père, Ch. Ste-Foy 653
P.-Nap., menuisier, Richelieu 354
Roméo, emp. Arsenal, Richelieu 86
Roméo, voy. de commerce, Richelieu308
Roméo, plombier, Ozanam 152
Rosaire, gardien, de la Ronde 164
Siméon, emp. C.N.R., de Meulles 50
Sylvio, commis, 13e Rue 77½
Tancrède, commis, Ste-Thérèse 113
Thomas, plombier, de Beaujeu 175½
Ulric, commis de malles, Bégin 99
Victor, rentier, 4e Avenue 76
Wilfrid, cond. de camion, 10e Rue 144r
Wilfrid, emp. C.N.R., Franklin 104
Wilfrid, emp. dépt Travaux Publics, St-Patrick 128½
Willie, taverne, St-Paul 375

☞ Parent voir aussi Parant

Parent Achille, emp. Brookside Dairy, St-Bernard 32
Adélard, anc. march, Ave Turnbull 8½
Adélard, journalier Colbert 5
Adrien, anc. épicier, 2e Avenue 175
Albéric, charretier, Côte d'Abraham 116
Parent Alexandre, de Chs A. Parent, Enr., Grande Allée 219
Alexandre, journalier, Lavigueur 110

Parent Arthur, surintendant et sec.-trésorier de la Cie du cimetière St Charles, St-Valier 1376. Tél. 2-5928

Arthur, plombier, Arago 267
Arthur, élec., 15e Rue 86
Arthur, ingénieur, C. N. R., Gamelin 61
Arthur, comptable, du Roi 368
Benjamin, emp. dépt. Voirie, d'Aiguillon 75
Camille, mécan. d'auto, St-Jérôme 23

Parent Charles, LL.B., avocat, de Taschereau, Parent, Taschereau & Cannon, St-Paul 70, rés. Ave Casot 76

Chs, étal de boucher, 10e Ave 79½
Charles-A., Enr. — Marchands de quincaillerie, St-Joseph 106, (bureau) 108, et du Pont 91, Tél. 2-2226
Chs-Adrien, emp. C.N.R., 3e Ave 353
Delphis, ouv. en matelas, Ave des Oblats 76
Dollard, voy. de commerce, Richelieu 42
E.-A., sec.-trés., Gale Bros, Ltd, de la Reine 345
Edmond, ferblantier, Châteauguay179½
Edmond, journalier, Ste-Marguerite 68
Elphège, comp, des Commissaires 118
Elphège, emp. s. civil, Côte Ste-Geneviève 16
Elzéar, journalier, Robitaille 2
Emile, peintre de voitures, 3e Rue 99
Emile, commis, Bagot 221
Emile, peintre, Champfleury 338
Emmanuel, journalier, 4e Ave 31
Eudore, briquetier, 12e Rue 101½
Eugène, facteur, Richelieu 64
Félix, commis, Lafayette 76
Ferdinand, contrama tre Boswell Breweries, St-Jean 407
Ferdinand, emp. dépt. Hôtelleries, d'Aiguillon 23

A. DESLAURIERS, Ltée

Construction d'édifices, entrepôts et maisons d'habitation suivant les procédés les plus nouveaux.

BUREAU ET ATELIERS: 68, LALEMANT, QUEBEC—TEL. 8157

VOUS ETES TOUJOURS BIENVENU A VISITER LE GRAND MAGASIN DE MEUBLES ET GARNITURES DE MAISON DE LA
Cie P.-T. LEGARE, Limitée
142, RUE ST-JOSEPH, QUEBEC

Parent Ferdinand, emp. dépt de la Marine de Lanaudière 105
Frs-Edouard, comptable, Ste-Marie 18
Gaudias, emp. Fluet & Cie, Champfleury 195
Gaudiose, jr., comptable, St Germain 70
Gaudiose, commis, 4e Avenue 450

Parent Georges, C.R.—Honorable, avocat, de Taschereau, Parent, Taschereau & Cannon, Ch. Ste-Foy 42, Tél. 2-5034

Georges, repasseur de peaux, Bayard 197
Gérard, comptable, 3e Ave 46½
Gérard-M., emp. ch. de fer, St-Cyrille 188
Hector, journalier, Marie de l'Incarnation 260
Henri, de Chas-A. Parent, Enr., Grande-Allée 219. Tél. 2-0129
Hilaire, emp. Can. Eastern Steel, Panet 52
Honoré, journalier, Morin 104
Jacques, contracteur en ciment, St-Charles 7
J.-A., tail. de hardes, 3e Ave 332
J.-Arthur, ing. C.N.R., 11e Rue 233
J.-Arthur, march,m St-Vallier 1056½
J. B., plombier, Morin 112
J.-B., peintre, 6e Avenue 84

Parent J.-Eudore, médecin-chirurgien, physician and surgeon. Spécialité: maladies nerveuses et mentales, St-Vallier 969. Tél. 3-0214

J.-E., étal de boucher, de la Couronne 115
J.-H., insp. d'ass., 2e Ave 242½
Jos. Arthur, charron, 3ème Rue 101
J.-Ernest, commis, Richardson 48
J.-O., agt immeubles, Crémazie 34
Joseph, journalier, Arago 330
Joseph, com. B. Poste, Ste-Famille 14
Joseph, de O. & J. Parent, Fleurie 69
Joseph, peintre, d'Iberville 6½
Joseph, tailleur hardes, 2e Ave 130½

Parent Joseph, emp. dépt des Postes, St-Vallier 320
Jos. Nap., comptable, Lafayette 90
J. P., march. de cuir, Ave Parent 35½
J. Wilfrid, électricien, Ozanam 25
Jules, cordonnier, Plessis 4
Jules, insp. installation élec., Fraser 50
L., sec.-trésorier, La Canardière 107½
Lauréat, menuisier, St-Olivier 294
Laurent, ouv. en fer, de Lanaudière105
Léon, journalier, 9e Ave 146, Que.-O.
Léon, emp. s. civil, et magasin, 4e Avenue 345
Léonidas, rentier, Gamelin 59
Louis, menuisier, Flynn 160
Louis, journalier, St-Bernard 30
Louis, comptable, Ste-Marie 7
Ls-Emile, C.R., avocat, St-Pierre 81, Tél. 2-3065—rés. Grande Allée 251, Tél. 2-3152w
Ls-E., maçon, St-Ambroise 50
Ls-Phil., emp. Ang. C. Pulp, 5e Rue110
Maurice, comptable, Grande Allée 219
Médéric, électricien, Avenue François 1er 57
Mlle Alice, commis, Ave Taschereau 30
Mlle Anna-Paule, St-François 98
Mlle Bérengère, St-Charles 7
Mlle G. A., tabac, journaux, etc., Ave. Turnbull 8½
Mlle Marie Anne, Ave. Murray 88
Mme Charles A., Grande Allée 251
Mme veuve Alexandre, Grande Allée 219
Mme veuve Alexis, de la Couronne 112
Mme veuve Cléophas, St-Luc 23
Mme veuve Edouard, St-Jean 345
Mme veuve Ernest, 8e Rue 48
Mme veuve Joseph-L., La Canardière 107½
Mme veuve N., St-Cyrille 188
Mme veuve Napoléon, épicerie, Côte Ste-Geneviève 14
Mme veuve Victor, Ave Parent 35½
Mme veuve Pierre, Ave Taschereau 30
Napoléon, plombier, Lévis 11
Napoléon,plâtrier. Prince Edouard 250

C. Robitaille Limitée
Distributeurs du fameux
REFRIGERATEUR ELECTRIQUE **"KELVINATOR"**

Camion G.M.C. reconnu pour sa solidité et son rendement
MAURICE LAVIGUEUR 38, rue De La Couronne
Tél. 7104

Parent Nazaire, agronome, app. 3, Crémazie 169
O., restaurant, de la Reine 214½
Odilon, épicier et rés. de la Couronne 125
Olivier, emp. Ang. C. Pulp, 8e Rue 48
Parent O. & J.—*Olivier & Joseph*—charrons, Grant 98-102
Olivier, de O. & J. Parent, 3e Avenue 66
Omer, charron, St-Ambroise 10-12. Tél. 2-4373w
Omer, commis B. de Poste, des Commissaires 118
Omer, garage d'autos, Ave Taschereau 21-27
Ovide, mécanicien, du Palais 6
P.-A., journaliste, McMahon 10
Paul, de Chas-A. Parent, Enr., Grande-Allée 219, Tél. 2-0129
Paul-Emile, boucher, Déligny 16
Philippe, boucher, rés. du Roi 278
Philippe, mécanicien, des Prairies 122
Pierre entr.-plombier, boutique, Cook 18, Tél. 2-5996, rés. Arago 267½
Pierre, comptable, Signai 6
Pierre, emp. banque, Gde Allée 219
Pierre, concierge, St-Paul 269
Polycarpe, gantier, de la Reine 277
Roméo, menuisier, Daulac 23
R.-S., comptable, Avenue Parent 35½
Siméon, cigarier, de la Couronne 112
Théodule, agt d'immeubles, Aberdeen 25
Thomas, voy. de commerce, Lockwell 98-
Ulric, voyageur de comm., Avenue Turnbuil 8½
Victor, journalier, du Roi 114c
Parent Victorien, march. de charbon, St-François 257
Villemont, snr maçon, St-François 449
Villemont, jr, maçon, Laviolette 51
Wilfrid P., commis des Postes, des Commissaires 161
Paris Adrien, cond. de taxi, Sherbrooke 4
Alcide, emp. Ass. Lég., Fleurie 141
Paris Café, H. Tom., prop. N.-D. des Anges 13-15
Paris Emile, emp. Comm. Acc. du Travail, de la Reine 389
Pariseau Edouard, journalier, Ste-Marguerite 169
Parish Hall, (Anglican) 12e Rue 40
Parisian Corset Manufacturing Co. Ltd., (The)—Ernest E. Ross, president and manager, St-Vallier 599. Tels2-6275, 6-7-8

Parisian Cleaners Reg'd, Laundry & Dry Cleaning, McMahon 2½-4-6. Tel. 2-0522. Branch at Cartier Ave 89

Parke Hervey, emp. Que. Harbour, Avenue Boisclerc 59
Mrs widow B. S., 1st Avenue 419r
Mme veuve Herbert, Ave Lamontagne 56
Parker Georges, emp. Us. St-Malo, Montmagny 183
John, school inspector, Boulevard de l'Entente 143
John, emp. Can. National Ry., St-Bernard 35
Lucien, emp. Us. St-Malo, Montmagny 160
M.-A., emp. Anglo C. Pulp, Laurentide Ave 69
Parks M., Dr, Grande Allée 305
Parkin Miss Hilda, St-Louis 44
Parmelee Geo. W., english secretary, Dept. of Public Instruction, Ste. Ann 106,

Parr J. H., surintendant Canadian National Express Co., du Fort 5, (rés.) Brown Avenue 144, Tél. 5083

Parrot Mlle A., professeur, Ste-Ursule 53
Mlle Edith, garde-malade, Richelieu 212
Paul, médecin, Fraser 298
Parrotte Edgar, emp. Dom. Textile, Ste-Ursule 40
Parry Fred, janitor, Grande Allée 305
Paterson see also Petersen
Mrs, Ste-Anne 138

PHONE 2-6636 **T. HETHRINGTON Ltd** 358-364
for BREAD - BISCUITS - CAKES - PASTRY St-John St.

LES CELEBRES LIQUEURS DOUCES **FORTIER** Font les délices de leurs consommateurs
VICHY LIMONADE—DRY GINGER ALE—CREAM SODA—GRAPE JUICE etc.

Patoine Antonelli, emp. Quebec Tire & Vulcanising Co., St-François 257
Arthur, commis-emballeur, Morin 91
Ernest, journalier, Pr.-Edouard 251
Mastai, prop. Edifice Patoine, St-Joseph 250
Mme veuve Alfred, Hôpital Général
Mme veuve Alphonse, Sherbrooke 40
Mme veuve Jean, St-Joseph 250

Patronage, Oeuvre du—Révd P. A. Calmein, supérieur, Côte d'Abraham 62, Tél. 2-6730

Patronage Laval, R. P., Plamondon, supérieur, Avenue Bigaouette 40, Tél. 8481

Patronage Ste-Geneviève, Rév. Sœur Ste-Blandine, directrice, Scott 97-105, St-Amable 90

Patry Albert, emp. s. civil, 1e Ave 248
Alexandre, emp. Com. des Liqueurs, Bédard 32
Alphonse, mch., (rés.), St-Vallier 739
Alphonse, rep. manufacturiers, d'Argenson 46
Alphonse, cordonnier, St-Sauveur 128
Antonio, cord.-machiniste, Ave Tourangeau 18
Antonio, plombier, de Mazenod 128
Arthur, commis, St-Jean 97
Cléophas, dessinateur, Dept. des terres, St-Germain 30
Edgar, cordonnier, Napoléon 240
Edmond, desinateur, Rameau 8
Edmond, emp. Comm. du Port Carré Lépine 12
Emmanuel, snr, cordonnier, St-Olivier 332
Ferdinand, magasin d'occasions, St-Nicolas 14
Fernand, commis, Richelieu 100
Gaston, commis, Richelieu 100
Georges, cord.-monteur, de la Reine 424
G.-H., constable, Hermine 208
J.-H., constable, Hermine 208

Patry H, hom. de livraison Boisseau 131
Jos.-Adjutor, emp. Com. des Liqueurs, Jeanne d'Arc 41
Joseph, journalier, 9e Rue 126
Joseph, navigateur, Boisseau 131
Joseph, emp. Q Ry, Morin 315½
Joseph, cordonnier, Hermine 175
Joseph, machiniste, Bagot 168½
Jules, avocat, Greffier des comités, Assemblée Législative, Richelieu 100
Léo, plombier, 10e Rue 63
Léonidas, jardinier, Latourelle 20
L.-H., insp. Q. Power, Latourelle 148½
Maurice, cordonnier, des Oblats 319
Mme veuve, Grant 3
Mme veuve Albert, Avenue Cartier 45½
Mme veuve Charles, Chenier 14
Mme veuve Edmond, Avenue Turnbull 94
Mme veuve Elzébert, 2e Avenue 165½
Mme veuve Georges, Chateau St-Louis, appt. 204, Grande-Allée 305
Nap., garde de prison, 9e Rue 96
Mme veuve J Hilarion, St Valier 739
Mme veuve Joseph, St-Flavien 14
Mme veuve Philippe, Pr. Edouard 322
Odilon, cordonnier, Nelson 27
Odilon, ouv. en chaus., Hermine 277
Omer, barbier, 3e Avenue 305
Paul, emp. dépt Terres et Forêts, St-Patrice 15c
Paul-Emile, mécanicien, 12e Rue 65
Philéas, Capitaine Station du Feu No 3, Prince-Edouard 285
Réné, gardien prison, 9e Rue 96
Roméo, voy. de comm., Laurentide Ave 69
Uldéric, cordonnier, Boisseau 190
Wilfrid, navigateur, Boisseau 131

Patterson Georges, emp. C.P.R., 10e Rue 37
Harry, journalist, Ave Ste. Geneviève 28
Patton Misses (The), Hébert 12
Paturel Jean, emp. Ch. Frontenac, du Palais 6
Paul E., designer, Ave Bourlamaque 3

Prenez l'habitude! Allez à la **PHARMACIE JOLICOEUR**
Pour vos Parfums et Articles de Toillette, Grand choix des plus grandes Maisons Européennes et Américaines Essayez nos CHOCOLATS fin de semaine à 29, 49 et 59cts la livre. Aussi en boites
338, rue St-Jean - Tél. 2-5151 The *Rexall* Store 17, Des Jardins - Tel. 2-0109

LEFEBVRE

La plus ancienne maison de Québec.

FLEURS NATURELLES En toutes saisons, en toutes occasions, la maison LEFEBVRE est à votre disposition pour l'envoi de fleurs naturelles de toutes sortes.

54, COTE DU PALAIS - - TEL. BUREAU 2-0472 TEL. RES. 2-7188J

Paul Joseph, vice-président Cloutier Shoe Mfg Co., Ltd, Ave Brown 67
Ovide, mécanicien machines fixes, Ave Lamontagne 74
Paulin Amédée, médecin, rés. La Canardière 399
Mlles Simoune, Juliana et Bernadette, 3e Ave 334
Pavillon des Facultés, Université Laval, Hébert 27
Paxman W. E., of Picard Furs Ltd, Blvd de l'Entente 147, Tél. 6424
Payette E.-J., ditecteur Cie d'Assurance L Industrielle, Marie-Louise 85,
Mme veuve Adélard, St-Ignace 102
Payeur G.-H., emp. P.-T. Legaré 7e Rue 68
Ludger, emp. La Voirie 11e Rue 65
Mme veuve Hilaire des Franciscains 115
Mme veuve J.-A., 7e Rue 68
Télesphore, emp. Anglo Can. Pulp, 3e Ave 252
Payment Emile, emp. Aff. municipales, La Canardière 79
J.-Emilien, cond. Q. Ry, Hermine 75
Mme veuve Eugène, Hébert 9
Payne voir Paine
Payne Edouard, commissaire, Maufils 44
Mrs widow C., Maufils 44
Percy, emp. C.N.R., Champfleury 217
W., waiter, St-Jean 192
Peachey John, plombier, du Roi 447½
Mlle Athala, Ste-Famille 36
Peacock Thomas Reid, architect, St Peter 81, res. Avenue de Salaberry 76
Wm. R. Capt. emp. Public Works Dept, Avenue Maisonneuve 98
Pearl Maxime. prop. Le Magasin Maxime, Ave Murray 3B
Pearson Arthur, sr, mécanicien, Papineau 32
E. G., Treasury dept, Ave Murray 17
Fred, laborer, Drolet 21
Georges, chauf. station., Papineau 30r
Joseph, journalier, Papineau 32
Pierre, emp. Maranda & Labrecque, de Bernières 61
Pedersen George, chaloupier, St-Antoine 12
Pederson G. J., salon de barbier St-Jean 306 res. St-Antoine 12
Pedlar People, Ltd., (Branche de Québec) La Cie G.-I. Lachance, repr. Manuturiers de tôles à plafond et à murs tôle ondulée baguettes de coin pour plâtriers latte métallique et armatures pour béton de tous fenres Edifices Lachance, St-Paul 263-265. Tél.2-6403
Pednaud Joseph, contrema tre, 4e Ave 338
L.-A., courtier en obligations, St-Cyrille 466. Tél. 3-1286
Paul. menuisier, Champfleury 441
Ph., menuisier, des Franciscains 112-114
Xavier, contracteur, St-Vallier 646
Pedvis Norman, marchand, Ave Lévis 19
R. Willie, prop. La Canadienne, Enr., St-Joseph 311½
S., prop. Au Bon Goût, Enr., St-Joseph 73, Tél. 2-5972, (rés.) Avenue Brown 220, Appt. 5
M., merchant, St-Joseph 107, rés. Fraser 90
Peking Oriental Café, Harry Fong, prop., St. John 99
Pelchat Adélard, emp. Bishop Consctrution, La Capricieuse 31
Alexandre, comptable, Bayard 180
Alfred, peintre, Hermine 12
Clément, mec. d'autos, 8e Rue 6
Edouard, ouv. en patrons, 9e Rue 80
J., abbé, vicaire, St-Joseph 158
Joseph, charretier, Arago 248
Ls.-Philippe, comp. Ste-Marguerite 82
Mme veuve Napoléon, Bayard 182-184
Napoléon, journalier, Scott 66
Napoléon, menuisier, Napoléon 79
Nérée, concierge, Ave Laurentide 55
Philippe, épicier, Bayard rés 88-90
Rév. Frère, directeur de l'Union Notre-Dame, 62, Côte d'Abraham
Pélissier Roch, voy. de comm., Pont-Gravé 3
Mme veuve Emile, Crémazie 139½
Pelisson Alfred, emp. Com. des Liqueurs 1ère Avenue 193

Radios DE FOREST CROSLEY et VICTOR

320, rue St-Joseph, • QUEBEC

Robitaille

VOUS ETES TOUJOURS BIENVENU A VISITER LE GRAND MAGASIN DE MEUBLES ET GARNITURES DE MAISON DE LA
Cie P.-T. LEGARE, Limitée
142, RUE ST-JOSEPH QUEBEC

Pelland A. J., prop. Hôtel Montcalm, et Manoir Montmorency, St-Jean 161-169. Tél. 2-5027

Alfred, ing. mécanicien, 3e Avenue 211
A.-N., emp. des Postes, St-Patrice 98
B., menuisier, 5e Rue 121½

Pelland Léo, Licencié en droit, avocat, de Guérard & Pelland, Immeuble Florence, St-Joseph 59, Tél.4-3131, rés. St-Cyrille 387. Tél. 4-2292

Wilfrid, emp. Q. Ry, Marie de l'Incarnation 3
Yves-C., gér. Manoir Montmorency, St-Jean 410

Pelletier A. emp. Com. des Liqueurs,Notre-Dame 3
Adélard, journalier, Bayard 7
Adjutor, cordonnier, Papineau 117R
Albert, cordonnier-machiniste, Arago 328½
Albert, sellier, boutique et (rés.), Colomb 247
Albert, cord.-mach., Arago 328
Albert, agt d'immeubles, St-Louis 79
Albert, briqueteur, Arago 281
Albert, journalier, Marie-Louise 96
Alfred, voy. de commerce et chambres à louer, du Palais 30
Alexandre, journalier, du Roi 105
Alphée, menuisier, des Commissaires 86
Alphonse, instituteur, Fraser 71
Alphonse, emp. Brown Corporation, Garneau 29
André, briqueteur, Arago 281, Victoria 254
Antoine, emp. Bureau d'Autos, Artillerie 11
Armand, emp. s. civil, Avenue Bourlamaque 101
Arthur, électricien-licencié et plombier, Côte d'Abraham 53
Arthur, chauf. de taxi, St-Roch 31
Arthur, emp. Comm. des Liqueurs, Place Marché Champlain 42
Pelletier Arthur, tail. de hardes, Morin 88½
Arthur, cord.- Colomb 272
Arthur, journalier, 14e Ave 550, Québec-Ouest
Auguste, pompier, St-Vallier 394
Benjamin, garde-moteur, St-Patrice 80½
Benoit, avocat, Richelieu 282
Charles, voy. de commerce, Vitré 58½
Charles, charretier, Bagot 286
Charles-Eugène,journ., Ave Lesage 70
Chs-Eug., mec., St-Ignace 54-56
David, cordonnier, 3e Ave 410
Delphis, emp. Corp., Richelieu 356
Edgar, ent.-menuisier, Bougainville 84
Edouard, charpentier, 2e Ave 35
E. Joseph, employé s. civil, Crémazie 56
Elzéar, emp. Quebec Fish& Fruit Co. Alfred 15
Emile, ouvrier en tabac, Smith 46
Emile, journalier, St-Luc 307
Emile, E.E.M., des Remparts 17
Emile, cordonnier, Ave Taschereau 36
Ernest, emp. Maranda&Labrecque, Kirouac 18
Eugène, agent d'assurances, 10e Rue 60
François, commis, la Canardière 38½
F. X., journalier, Châteauguay 268
F.-X., journalier, St-Luc 234

Pelletier Francois, Mgr, Séminaire de Québec

Gaudias, emp. C. du Port, Morin 154
Georges, emp. C.N.R. de Mazenod 126½
Georges, plombier, St-Iguace 34-36
Georges, mécanicien, Morin 154
Gilbert, ch. camion, 3e Avenue 146
Gustave, électricien, St-Jean 571½
Henri, emp. Brown Corp., Ave Bougainville 12
Henri, laitier, Franklin 63

Pelletier & Gelly, avocats,Maurice Pelletier et Pierre Gelly, St-Pierre 81, Tél. 2-6770

VITRES de toutes sortes pour AUTOS
Marier & Tremblay
LIMITEE
"Peintres-Décorateurs-Vitriers"
RUE DU PONT
950
Tels.
Magasin 3-3881
Bureau 3-3751
3-3631

Outillage moderne.—Ouvriers compétents
Service prompt et courtois.
BUANDERIE LEVIS LTEE -- Tel. 3-3088

Pelletier H, débardeur, Chateauguay 15
Isidore, charretier, Laberge 19
J.-A., journalier, Bayard 7
J.-B., dessinateur de patrons, Richelieu 336¾
J.-Bte, ancien forgeron, Richelieu 289
J.-Bte, emp. Us. St-Malo, 3e Ave 50, Québec-Ouest
Pelletier J.-Ernest, emp. Q. Ry, des Franciscains 199
J.-H., emp. Com. du Port, Christie 6
J.-M., cond. C.N.R., Champfleury 441
J. O., commis de malles, de l'Alverne 28
J.-O., révd Père, Avenue des Oblats15
Jos., emp. Com. du Port, Bayard 119
Jos., emp. Dom. Arsenal, St-Gabriel 18
Jos., voyageur de com., de l'Alverne 12
Joseph, tailleur en cuir, N.-D. des Anges 124
Joseph, tail. en cuir, Durocher 187
Joseph, journalier, St-Vallier 221
Joseph, tailleur de cuir, Colbert 31
Joseph, journalier, Arago 156
Joseph, cordonnier monteur, Châteauguay 224
Joseph, journalier, Ste-Thérèse 132
Joseph, maçon, p, Arago 283
Joseph, briqueteur, Colomb 443
Joseph, tailleur de cuir, M.-Louise 155
Joseph, ramoneur, Morin 114
Joseph, journalier, Père Armand 33
Joseph, journalier, 3e Ave 65, Q.-O.
Joseph-H., emp. Com. du Port, Smith 40
J.-R., chanoine, chapelain, des Remparts 43
Lauréat, restaurateur, St-Sauveur 146
Léopold, commis de taverne, d'Argenson 156
Léopold, boucher, Hermine 10
Louis, pompier, Sherbrooke 1½
Louis C., commis de malles, Jeanne d'Arc 10
Louis-G., voy de commerce Scott 4
Ls-Ph., contremaître de la Cité, St-Vallier 1321
Ls.-Phil., caissier, Ste-Marguerite 82
Pelletier L.-Tho., menuisier, 1e Avenue 826
Louis, emp. C.N.R., Ferland 18
Louis, mécanicien, M.-Louise 158
Luc, journalier, Turgeon 26
Luc, prop. de la Vulcanisation, de la Couronne 124, (rés.), 3e Ave 410
Luc, rentier, Ste-Agnès 21
Luc P., menuisier, du Pont 100
Ludger, maçon, Montcalm 187

Pelletier Maurice, L.L., avocat, de Gelly' Pelletier & Gelly, rue Commerciale' Lauzon ouest. Tél. 655j

Maurice, emp. Dom. Arsenal, St-Félix19
Michel, voy. de comm., St-Joseph 349
Mlle Clara, St-Patrick 88¼
Mlle Ernestine, St Patrick 88¼
Mlle Ida, Bayard 7
Mlles E. et M. A., Scott 6
Mlle Emma & Eva, Ave des Oblats204c
Mme Arthur, St-Roch 31
Mme Arthur, St-Vallier 396
Mme J.-A., Ste-Ursule 70
Mme S., Henderson 48
Mme Ulric (chambres) Sault-au-Matelôt 95
Mme veuve Abdon, Champlain 578
Mme veuve Arthur, St-Joseph 380½
Mme veuve Arthur, Arago 393
Mme veuve Cyrias, du Parloir 5
Mme veuve E. H., Grande Allée 53
Mme veuve Emile, Chevrière 34
Mme veuve J.-B.-Alfred, Morin 114
Mme veuve J.-B. T., d'Argenson 156
Mme veuve Joseph, Arago 81
Mme veuve L.-P., Grande-Allée 200
Mme veuve J.-N., St-Jean 469A
Mme veuve Maxime, Avenue Bourlamaque 101
Mme veuve Nap, Ave des Oblats 204½
Mme veuve Oliva, Hermine 180
Mme veuve Pierre, St-Vallier 1143½
Mme veuve S., Ave Bourlamaque 71
Mme veuve Télesphore, Richelieu 282
Mme veuve Télesphore, chambres & penseion, Sutherland 37

A. DESLAURIERS, Ltée **Constructions d'édifices, entrepôts et maisons d'habitation suivant les procédés les plus nouveaux.**
BUREAU ET ATELIERS: 68, LALEMANT, QUEBEC—TEL. 8157

GARAGE MAURICE LAVIGUEUR 27, rue Arago QUEBEC

Le garage le mieux outillé de Québec—Construit à l'épreuve du feu

Pelletier Napoléon, boucher, St-Vallier 868
Napoléon, maçon, Kirouac 110
Napoléon, journalier, Corinne 15
Narcisse, emp. Us. St-Malo Lafayette 135
Noel, machiniste, Richelieu, 282
Octave-E., emp. bureau de Poste, Richelieu 356
Olivier, emp. C.P.R., d'Argenson 156
Oscar, Colonel, d'Auteuil 63, Tél. 2-1337
Oscar, agent et magasin, Bagot 3-3½
Oscar, rep. Standard Balance, de la Paix 13
Oscar, coiffeur barbier, M. de l'Incarnation 306
Oscar, commerçant, Sous-le-Cap 22
Oscar, pharmacien, Ave Moncton 29
Paul, commis, Ave Maisonneuve 122
P.-A. Jules, emp. B. de Poste, Jeanne d'Arc 18
P Antonin, emp. C.N.R., St-Flavien 20
Philippe, voy commerce, Hôtel Clarendon, Ste-Anne 57
Pierre, journalier, 3e Ave 169, Q. Ouest
Raoul, emp. Trav. Pyblics, Candiac 12
R. R. F., avec des Oblats 15
Séraphin, journalier, Hermine 6
Télesphore, journalier, Boisseau 219
Théophile, emp. Q. Ry., St-Ignace 34-36
Wilbrod, emp. Can. Import, Ave des Pins 4
Wilfrid, menuisier, Montmorency 103
Wilfrid, journalier, Napoléon 252½
Wilm, emp. Corp, 8e Rue 42
Pembroke F., wigmaker, prop. Pembroke's Hair Store, de la Fabrique 44, Tel. 2-4058; summ r residence, Beauport Lake

Pembroke's Hair Store, F. Pembroke prop., Fabrique 44. Tél. 2-4058

Penney Chs. B., gardener, resSt.Louis Road
David J., St-John 181, res. Spencer Wood
David, florist, res. St'Louis Road
Miss E. A., St-John 181
Penney Miss Rebecca Y. H., Belvedère 92
Misses M. & S., Belvedere
S., florist, St. John 181
Wm., emp. Q. Power, Aberdeen 100
William ,gardener, St-Louis Road
Pennington D.-H. of Pennington D.-H. & Co., Ltd, St-Cyrille 63. Tél. 2-0550
D.-H., & Co., Ltd, St-Pierre 71
W. F., culler, St-Amable 98

Penny A. G., Knight of the Order of Danilo Editor in chief "Chronicle-Telegraph President of the Board of Trade Fraser 255. Tél. 7517

Peno Peter, annuitant, Hermine 155
Pension Notre-Dame, Mlle H. Ayotte, prop., 1ère Avenue 456-458
Pension Placide House, Prévost P., prop. St-Jean 97
Pension Ursula, Mlle Vitaline Boutet, prop., Ste-Ursule 40
Pensionnat de l'Université Laval. Ste-Famille 23 r
Pensionnat St-Louis de Gonzague (pour les garçons pensionnaires) par les Rvdes SS. de la Charité, Richelieu 2
Pensyl Oil Co., Reg., C. E. Belzil, gérant, Notre-Dame 15

Pentland, Gravel, Thomson & Hearn— J.-P.-A. Gravel, K.C., A.C.M. Thomson, K.C. and J. J. Hearn, advocates, sollicitors—Price House, St. Anne 65, Tél. 2-0641

Peoples Credit Ltd, H. Furth, rep., St-Joseph 64
☞ Pepin dit Lachance, voir Lachance
Pepin Alexandre, ch. d'auto, Lavigueur 8
Alfred, mécanicien, Ste-Julie 20
Alfred, cordonnier, Carillon 183
Alfred, typographe, 4e Rue 128
Alphonse, emp. C.N.R., 3e Rue 105
Arthur, mec. d'auto , 7e Rue 54
Arthur, tourneur, Dorchester 63½
Emile, journalier, St-Vallier 1037

LE MEILLEUR PAIN **T. Hethrington Ltd** THE BEST BREAD
358-364, St. John St. Tel. 2-6636

EUGENE FALARDEAU, Limitée

ENTREPRENEURS-COUVREURS

La maison par excellence pour la pose de couvertures de toutes sortes.

Spécialité: CORNICHES

Manufacturiers des

PORTES COUPE-FEU acceptées par les compagnies d'assurances

Ventilateurs brevetés "Vento-Vent" et "Québec"

Bureaux:

141, rue DORCHESTER

Tél. 9677

DEPOTS DE CHARBON :
Bassin Louise et
Pointe à Carcy

TELEPHONES
Bureaux : 2-6520
2-6521 - 2-0468

MADDEN & SON Ltée

126 RUE ST-PIERRE

Importateurs de Charbon

ANTHRACITE - AMERICAIN - WELSH - COKE

CHARBON à VAPEUR SYDNEY et AMERICAIN

QUEBEC.

COAL

Highest Grades

American Anthracite
Welsh Anthracite
Besco Household Coke

BITUMINOUS COAL
For All Purposes

The CANADIAN IMPORT Co.

83 DALHOUSIE Street - TEL. 2-7600

LES CELEBRES LIQUEURS DOUCES **FORTIER** Font les délices de leurs consommateurs

VICHY LIMONAD—DERY GINGER ALE—CREAM SODA—GRAPE JUICE, etc.

Pépin Emilien-G., compt., Ave Murray 18
Emmanuel, cordonnier, Montcalm 47
Emmanuel, journ., Vaudreuil 28
F.-A., emp. Dom. Arsenal, St-Eugène 5
Hector, rentier, 3e Rue 105
Herménégilde, voy. de commerce, St-Bonaventure 77
Jacques-J., anc. monteur, AveMurry 18
J.-Albert, commis, la Canardière 95½
J.-Albert, commis, de Mazenod 79
J.-E., mécanicien, Crémazie 33½
Joseph, waiter, Ste-Julie 20
Jos. peintre, de la Reine 395
Joseph, charretier, du Roi 72½
Joseph, pressier, Chenier 16
Joseph, ch. mec., N.-D. des Anges 200
Joseph-E., électricien, Grant 96
Léonidas, tailleur en Cuir, Ave des Oblats 171
L., emp. Price Bros., Haldimand 13
Lucien, J., comptable, Ave Murray 18
Mlle Blanche, modiste, Latourelle 146
Mlle Virginie, Ste-Marguerite 75 r
Mme veuve Narcisse, Arago 309
Mme veuve Odina, Colomb 264
Mme veuve Samuel, Laliberte 180
Omer, peintre, Scott 12½
Pierre, emp. corporation, Crémazie 218
Roméo, charretier, St-Sauveur 23
Willie, journalier, St-Dominique 137
Wilfrid, menuisier, d'Aiguillon 204
Y., voy. de commerce, des Commissaires 78

Pepperdone RvdLeddon, M.M., St-Stanislas 15

Perception Nationale, Enr., (La),—J.-R.-U. Bédard, gérant, St-Joseph 229

Percical Walter P., prof., Ave Brown 197
Pères Blancs, missionnaires d'Afrique, P. Eugène Déry supér., Ch. Ste Foy 24
Pères Eudistes, Rév. Père de la Cotardière, Grande Allée 164
Pères du T. S. Sacrement, Chemin Ste Foy
Pères Missionnaires Notre-Dame du Sacré-Cœur, Ste-Ursule 71

Péresny Rosaire, plombier, 2e Rue 159
Perfection Corset Co., Ltd., Champlain 38-42 46—and Little Champlain 49-51-57
Pergentes P., prop. Belmont Café, St-Jean 7 (rés) Côte d'Abraham 63
Périnet Mme veuve François, Fraser 46
Perkins Andéol, journalier, Champfleury 21
A., gardien Com. du Hâvre, 1e Rue 155
John, manuf. de chaussures, de la Couronne 195, Tél. 6115—rés. Grande Allée 358, Tél. 6810
Léonidas, chauffeur C. N. R., Avenue Bergemont 131
Levesy, ing. locomotive, Ave Bergemont 56
Lucien, chauf. station., du Parloir 4
Lucien, chauf. de camion, Ave Conway 38
Ludger, chauffeur d'auto, 4e Ave 454
William emp. Que Power, Champfleury 212

Perré Adrien, emp. Corp. Garnier 4

Perreault Adjutor, peintre, Boisseau 84
Adjutor, emp. Bureau de la Prévention des Incendies, Châteauguay 179¼
Alphonse, cord., Ave Leclerc 153
Armand, rep. McCall Frontenac, Ave. Holland 122
C. O., emp. de banque, St-Cyrille 252
Ernest, emp. L. Morency, Blv'd Langelier 5
Ernest, cord.-monteur, Demers 19
Fortunat, emp. Com. du Port, St-François 509
& Frère, fleuristes, Chemin Ste-Foy 890-892
Gaston, chauf. Lavigueur 41
Gaston chauf. marine, St-Nicolas 42
Geo., chauf. de taxi, St-Cyrille 89
Geo. voyageur de commerce, Champfleury 395
Henri, peintre, Bayard 172
Henri, agent de publicité, Richardson 387

Pharmacie JOLICOEUR - The *Rexall* Drug Store

Prescrip ions remplies avec un grand soin par des experts et avec les drogues les plus pures. Nous envoyons chercher vos Prescriptions et les retournons.

338, RUE ST-JEAN - - - Tél. Echange privé 2-5151

LEFEBVRE

La plus ancienne maison de Québec.

FLEURS NATURELLES En toutes saisons, en toutes occasions, la maison LEFEBVRE est à votre disposition pour l'envoi de fleurs naturelles de toutes sortes.

54, COTE DU PALAIS - - TEL. BUREAU 2-0472 TEL. RES. 2-7188J

Perreault Henri, étudiant, St-Louis 38
J.-E. & Frère, directeurs de funérailles et fleuristes, Chemin Ste-Foy 890-89
J., commis, 6e Rue 23½
Joseph, menuisier, 7e Rue 101
Jules, constable C.P.R., Lasarre 74
Jules, voy. de commerce, Richelieu 131
L., pharmacien, pharmacie, 1ère Avenue 325, (rés.) 1ère Avenue 456-458
Léonce, chauf. de taxi, St-Olivier 306
Mlle Corinne, St-Patrice 37
Mme Ls-A., d'Youville 18
Mme veuve Francis, St-Vallier 1090c
Mme veuve Marie, Daniel 24r
Omer, Royal 22e, Papineau 179
P.-H., bonbons, St-Vallier 938
Sarto, emp. Can. Packing, 10e Rue 144
Wilbrod, cond. de taxi, St-Olivie 306r

Perré, Samuel, journalier, St-Benoit 101

Perrie Samuel, journalier, St Alexis 86

Perrin Georges, jnr, cuisinier Bon Pasteur18
Georges, briquetier, Bayard 39
Georges, sr, rentier, Ave de Salaberry A
Georges, briquetier, St-Germain 90-94
Georges, bijoutier, Papineau 87
Henri, briqueteur, Ave de Salaberry D
James, manager, Learmonth Ave 20
J. V., manager, Brown Corp., Ave Learmonth 20
L.-G., Dr, du Pont 24, Tél. 2-8496

Perron Alfred, forgeron, Candiac 14
André, emp. Laundry, St-Eustache 60
Arthur, menuisier, Carré Lépine 10
Charles-Eugène, emp. J.-B. Laliberté Ste-Marguerite 225
Cyrille, emp. C.P.Ry., 9e Rue 11
Ed., maison de pension, St-Joseph 24
Edgar, Carleton 4
Ernest, chaussures et cordonnier, 5e Rue 145½, rés. 9e Rue 129

Perron & Frères, taverne, Arthur Perron prop., St-Nicolas 36
Georges, menuisier, du Parloir 4
Gratien, cond. C.N.R., Champfleury 312
Perron Henri, cordonnier, St-Augustin 26 rés. Richelieu 60
Irénée, journalier, St-François 141
J.-Eloi, instituteur, 4e Avenue 135
Joseph, journalier, Colomb 424
Joseph, journalier, Daniel 24
Joseph, St-Jean 147
Jos., cordonnier, Ste Félixine 15
Jos., cordonnier, Arago 174
Joseph, marchand et restaurateur, chambres à louer "Chateau St-Jean", St-Paul 105-109, rés. St-Jean 547
J. Thomas, journaliste, Avenue Maisonneuve 28
Louis-Gérard, briqueteur, Hermine 152
Mlle Alice, Ste-Anne 38-40
Mlle Alida, Ste-Anne 38-40
Mlle Blanche, confections, St-Vallier 1013¼
Mlle M.-S., Dauphine 15
Mme Leda, St-Gabriel 79, app. 1
Mme veuve, Charest 33
Mme veuve Cyprien, Papineau 63
Mme veuve, St-François 184-190
Mme veuve Ernest, St-Joseph 24
Mme veuve Ernest, modiste Charest 33
Mme vve H., St-Anne 38-40
Octave Charles, voy. de commerce, La Canardière 118
Odilon, sr, briqueteur, Hermine 152
Ulric, chanoine, visiteur eccl. des communautés religieuses et des fabriques, Port Dauphin
Victor, teinturier, Ave Taschereau 86

Perry Arthur, journalier, Ave.Marg. Bourgeoys 67
Henry Gordon, professor of music, Fraser 19
Jamesï appraiser, évaluat., Crémazie 79
Mrs widow J. A., St-Vallier 1397

Person Oscar, confiseur, de la Reine 319

Pérusse Anatole, journalier Lavigueur 97
J.-A., voy. de commerce St-François 49

C. Robitaille

Pianos Knabe, Chickering, Mason & Risch, Willis,
SHERLOCK MANNING, C. ROBITAILLE SPECIAL
320, rue St-Joseph, - QUEBEC

Outillage moderne.—Ouvriers compétents.
Service prompt et courtois
BUANDERIE LEVIS LTEE -- Tel. 3-3088

Pérusse Lucien, emp. Goulet & Bélanger, Ste-Thérèse 217
Mlle M., emp. s civil, Grance-Allée 94
Mme J.-A., St-François 47
Mme veuve Jean-Marie, Couillard25½
Mme veuve G.-R., chambres à louer, Ave Ste-Geneviève 21
Pesant Onésime, emp. Com. des Liq. Champfleury 457
Pesées publiques, Dorchester 304, Bassin Louise et Marché Montcalm
Peters Albert H . agent, St. Peter 92—res. Grande Allée 144
J. B., major, Gr. Allée 144
Peters J. C., Reg'd, L. O. Sunderland, prop. Entrepreneurs. Contractors & Builders, St-Stanislas 29½. Tel. 2-3023
Peters L. H., Ltd., Contractors—Mi"s & offices, 1ère Rue 228, Q.O., Tel. 6094, L. G. Peters, prop., 1ère Rue 228, Q.O. rés. d'été Lorettevi"e
Peters W. J., Fire adjuster and appraiser Superior Court commissionners Fraser 191

Peterson see also Paterson
Petillo Lucien, mécanicien, la Canardière 1
Petit Alexandre, charretier, St-Sauveur 211
Alfred, journalier, Latourelle 3
Alfred, commis, du Roi 449
Arthur, charretier, Sutherland 16
Eugène, emp. Boswell's Brewery, Arago 329½
Henri, mécanicien, Latourelle 231
J. J. W., comptable, Richelieu 125
Lucien, emp. Dom. Fish, Bayard 141
Mme E. C., chambres à louer, Couillard 28
Mme veuve Philémon, Joliette 13
Ovila, journ., Alfred 32
P., emp. Q. Ry, St-Mathias 125
Philippe, constable spécial, 4e Avenue 249
Rodolphe, emp. Dom. Fish, Bayard141
Wilbrod W., plombier, (boutique et rés), Sutherland 14½

Petitclerc Adélard Quebec Coal Pr. Edouard 261
Adélard, charretier, St-Mathias 50
Adélard, journ., Ste-Agnès 32
Albert, emp. W. Cantin, Carillon142½
Antonio chauff. camion, Napoléon 62
Arthur, emp. dept Travaux Publics, Chenier 14
Arthur, charretier, Colomb 136
Ernest, garde-moteur, Côte Ste-Geneviève 20
Ernest, ch. de taxi, d'Argenson 153
Eugène, charretier, Boisseau 194

Petitclerc Eugène, gérant, La Caisse d'Economie de N.-D. de Québec, succ. Jacques-Cartier, rés. N.-D. des Anges 195, St-Joseph 319, Tel. 3-3215

PetitClerc Frank-J., surintendantdes Impressions"le Soleil"Ltée, rés. Ave du Moulin, Ville de Beauport. Tél. Bureau 7131, rés. 2-1221 s 12
G.-M., emp. Dépt. Voirie, St-Eustache 62
Hector, mécanicien, Richardson 385
Hector, rentier, Déligny 11
Isidore, mécanicien, St-François 480
Jean-Bte, anc. menuisier, Napoléon 62
Mlle Antoinette, épicerie, Napoléon 140 et St Germain 99
Mme E.-C., Rigauville 5
Mme veuve F.-X., Collins 9 Rés. d'été, Au Ruisseau Ste-Foy"
Mme veuve Joseph, du Roi 186
Octave, tanneur, Châteauguay 117
Ovila, journalier, M.-Louise 107
Philippe, forgeron, Kirouac 267
Pierre, emp. Q. Ry., Bouffard 135
Rosaire, emp. Elz. Fortier, St-Léon 26

Petite Epargne Nationale, Ltée (La) Bureau 229, rue St-Joseph, édifice Quebec Power, chambre 300. Tél. 7981

Petitpas, M.-E., commis de douane, Avenue Cartier 24½

ENSEIGNES
de toutes sortes

Marier & Tremblay
LIMITEE
"Peintres-Décorateurs-Vitriers"
RUE DU PONT
955

Tels.
Magasin 3-3881
Bureau 3-3751
3-3631

Epargnez-vous les fatigues du lavage.—Confiez nous le

BUANDERIE LEVIS LTEE -- Tel. 3-3088

Petitpas Wilfrid, cuisinier, St-Germain 198
Petit Versailles Gift Shop Enr., St-Jean19

Petrie Alex. & Son, Reg d., manufacturers of awnings, tents, sails, aprons and bags, etc. Manufacturiers d'auvents, tentes, voiles, etc., St-Paul 177. Tel. 2-0448

Petrie Alexander, sr, gentleman, Laporte 2, Tel. 2-7428
Alexander, jr, of Alex. Petrie & Son, Reg'd, Laporte 2, Tél. 2-7428
Gordon, emp. Royal Bank ôf Canada, Laporte 2
Joseph, emp. Boswell Brew., St-Joseph 410

Pétruci & Carli, statuaires, Adl. Prévost, gérant, St-Dominique 55-57 &Ste-Marguerite 36

Petry James, typographer, Champlain 382
Miss M., Place Montcalm 1
W.-H., Major, Ins. Agent and Vice Consul, and Secretary Mount Hermon Cemetery. St. Peter 92, Phone 2-0639—res. Avenue Ste-Geneviève 42. Phone 2-0037

Pettigrew Achille, avocat, de Pettigrew & Bourget. Edifice Morin, Côte de la Montagne 111. Tél. 2-5360—rés. Ste-Ursule 11, Tél. 2-7514

Pettigrew Aimé, détective provincial, 9e Rue 75½

Pettigrew & Bourget—Achille Pettigrew & Antoine Bourget—Avocats, advocates. Edifice Morin, Côte de la Montagne 111, Tél. 2-5360

Ant, emp. Rioux & Pettigrew, Hébert6
J.-B., voy. de commerce, Avenue Bougainville 53
Lucien, secrétaire de Rioux & Petitgrew Ave Bougainville 194
M.-J., de Rioux & Pettigrew,Ltée, Ave Bougainville 192. Tél. 2-4129
Mme veuve Chs-Eugène, Montmartre 38
Petigrew Mme veuve David, Ste Ursule 11
Réné, rep. Dental Company of Canada, du Pont 76, rés. Aberdeen 109
Robert, vice-président Rioux & Pettigrew, Ltée, St-Cyrille 377

Pfeiffer Adolphus E., proprietor Parisian Cleaners Reg'd, Laundry and Dry Cleaning & Dyeing, My Valet, and Parisian Toilet Supply Co., McMahon 4, rés. Avenue de la Tour 102, Phone 3-1205—Summer res. Lake Beauport

Pfeiffer Gordon E., vice-president Parisian Cleaners Reg'd, Ave Bougainville 208

Pharmacie Bissonnette, J.-H. Bissonnette B.P.L. pharmacien-chimiste, prop. Prescriptions, remèdes, parfums, articles de toilette, St-Vallier 781, Tél. 3-0471, rés. St-Ambroise 12. Tél. 4-4031, succursale Chemin Ste-Foy 29½, Tél. 7960

Pharmacie Couture, — Omer Couture, propriétaire—Remèdes Français, Anglais et Américains, parfums, articles de toilette. Spécialité: Prescriptions des médecins, St-Joseph 51 Téls 2-6161 et 2-8179, succursale Chemin Ste-Foy, 29½, Tél. 7960

Pharmacie Dubé, St-Jean 152 et St-Joseph 243

Pharmacie Jolicoeur,—Alf. L. Jolicoeur, Pharmacien Chimiste Propriétaire. Spélialité : Ordonnances des Médecins. Agent pour les remèdes et les articles de toilette "Rexall" et les fameux Produits Anglais de la maison "Boots" de Nottingham Angleterre. 338, rue St-Jean, Tél. 2-5151; Desjardins 17. Tél. 2-0109

Pharmacie Marquis—J.-Antonin Marquis, prop., —3e Avenue 171, (rés.), 173

A. DESLAURIERS, Ltée **Constructions de toutes sortes exécutées sous la surveillance de l'ingénieur civil M. C. V. Johnson.**

BUREAU ET ATELIERS: 68, LALEMANT, QUEBEC—TEL. 8157

MAURICE LAVIGUEUR 38, rue De La Couronne Tél. 7104
Distributeur des célèbresautos de la General Motors: Cadillac, Lasalle et du Camion G.M.C.

Pharmacie Joseph Masson, St-Vallier 808. Tél. 9920

Pharmacie Nationale, Enrg , Remèdes patentés, articles de toilette, parfums, etc. Spécialité: Prescriptions, St-Valier 762, Tél. 3-0282

Pharmacie St-Sauveur, St-Vallier 808
Philibert François, journalier, St Laurent 44
Louis-Js., mécanicien, Richelieu 274
Philbert Mme veuve J.-Ed., des Fossès 86
Philippon Abraham, rentier, des Franciscains 124
J.-Horace, avocat, de Philippon & St-Pierre, des Franciscains 122
Phillips Albert E., machinist, Avenue des Pins 3
Collin T., chief clerk C.P.R., Saunders 60
Edmund, machinist, Côte Ste-Geneviève 75
George, emp. Anglo C. Pulp, Conroy 39
Martin, acoountant, Aberdeen 119
Misses (The), Aberdeen 68
Mrs widow C., d'Aiguillon 105½
Mrs widow E. C., Ave de Salaberry 58
Mrs widow M., St-Eustache 79
W., laborer, Cand ac 19

Phœnix Insurance Co., of Hartford, Conn., (The), Arthur Marcotte, agent, St. Peter 84. Téls. 2-1290 et 2-1564

Phœnix Assurance Co. Ltd, of London England (The), Budden & Strang, general agents, St. Peter 101. Tel. 2-0750

☞ Picard dit Collet, voir Collet dit Picard

Picard Adélard, cordonnier, d'Argenson 172
Aimé, march. à comm., Demers 40
Albéric, tanneur, Marie de l'Incarnation 99
Albert, chauf. stationnaire, Demers 40
Alfred, journalier, Papineau 51
Picard Alfred, tail. en cuir, Boisseau 187
Alfred, cord.-monteur, St-Germain 180
Alfred, ing. stationnaire, de la Colombière 160
Alfred, navigateur, Chevrière 30
Arthur, Colomb 182-186
Arthur, emp. Delisle & Langevin, St-Bernard 59½
Arthur, cordonnier, Ste-Thérèse 126
Arthur, cord.-machiniste, Arago 23
Arthur, journalier, Franklin 67
Auguste C., comptable, du Roi 205
Baldo, comptable St Ambroise 98
Désiré, journalier, Boisseau 170
Dominique, journalier, Bagot 150

Picard & Duquet, Enr.,—J. A. Pouliot et R. L. Després—Horlogers, joailliers, bijoutiers et graveurs; watchmakers, jewellers and engravers. St-Jean 36. Tél. 2-1460

Edgar, de Edgar Picard, Enr., Charest 31
Edgar, tailleur de cuir, St-Luc 295¼
Edouard, journalier, Avenue Taschereau 74
Edouard, chauffeur d'auto, 4e Avenue 52
Edouard Edouard, comptable, de l'Eglise 9
Emile, voyageur de commerce, Ave Lamontagne 52
Emile, emp. C.N.R., Franklin 39
Emile, chauf. stationnaire, 3e Rue 107
Emile, chauffeur d'auto, du Pont 34
Emilien, emp. P. Ferland, St-Luc 243
Eugène, emp. Corporation, Ave Taschereau 69
François, cordonnier, (boutique) Bagot 179, (rés.),
Frs-Xavier, menuisier, Ste-Thérèse 86

Picard Furs, Ltd, marchand & manufacturiers de fourrures. Fourrures de luxe. High class furs, St-Jean 49, Tél. 2-3390

Gaudias, ex-emp. Immigration, St-Félix 8

Tel. 2-6636 pour **Boulangerie Modèle** 358-364 St-Jean
T. HETHRINGTON, Ltée QUEBEC
PAIN - BISCUITS - GATEAUX - PATISSERIES

Drink FORTIER'S Beverage

VICHY LIMONADE—DRY GINGER ALE—CREAM SODA—GRAGE JUICE, Etc.

Picard Gaud., manuf. de boîtes, St-Jean 318
Georges, tailleur en cuir, Arago 232
Georges, journalier, de Bernières 15
Georges, cord.-mach., Maufils 33
Gérard, emp. à l'Evénement, des Remparts 45
Gérard, march. de radios, St-Jean 318
H., prop. auto-camions, St-Ambroise 32

Picard Henri, président de Picard Furs Ltd., Ave des Laurentides 51, Tél. 3-2350

Honoré, chauffeur, d Youville 2
Honoré, jr, tailleur de cuir, St-Ambroise 98
Honoré, sr, tail. de cuir, St-Ambroise 100
Honorius, facteur, 2e Avenue 289
J.-Bte, rentier, Avenue Tourangeau 6
J.-Emile, comptable, (bureau), (rés.), 1e Avenue 168
J.-Edgar, bijoutier, boutique et rép., Charest, 35, rés. 10e Rue 29
J. Eugène, instituteur, Montmorency 182
J.-M., commis, St-Jean 318
J.-M., gardien de nuit, St-Vallier 335
J.-Maurice, comptable, La Canardière 116
Joseph-B., anc. épicier, Ave St-Denis 20

Picard Joseph, de Rock City Tobacco Co. Ltd, président Commission Scolaire, St-François 218. Tél. 9576

Joseph, repasseur de fourrures, Arago 390
Joseph, tailleur de cuir, St-Ambroise 102
Joseph, charretier, d'Argenson 134
Joseph, emp. Quebec Power, Ste-Marguerite 142
Joseph, journalier, Ferland 20
Joseph, journalier, St-Vallier 1209
Joseph, cord.-machiniste, St-Sauveur 209
Joseph, rentier, Ave. de la Tour 16
Joseph, journalier, St-Dominique 59
Joseph Oct., journalier d'Iberville 23
Picard J.-Thomas, journalier, des Commissaires 174
Jules, épicerie et rés., Bayard 179
Jules, boulanger, Colomb 315, (rés.), Kirouac 66
Juste, peintre, Avenue Taschereau 13

Picard Lauréat, comptable et huissier C.S., St-Joseph 229—rés. de la Normandie 70, Tél. 2-2023

Lauréat, cordonnier, d'Argenson 172
Léandre, restaurant, St-Nicholas 18
Léo, boulanger, Bédard 44r
Léo, mécanicien, Ancien Chantier 9
Ls-P., avocat, Grande Allée 200
Louis-V., peintre, Richardosn 43
Louis, emp. Com. du Port, St-Joseph 398-400
Lucien, barbier, Charest 31
Lucien, ch. de camion, St-Ambroise 68
Ludger, journalier, Place Marché Champlain 22½
Mathias, journalier, Arago 377
Maurice, épicier, Arago 178-180
Maurice, emp. P.-T. Legaré, Ste-Thérèse 84
Mlles Clara et Lutitia, Bagot 188
Mlles Alma et Adine, modistes, Latourelle 90
Mlle Clothilda, maîtresse de Poste Sans Bruit, St-Vallier 1239½
Mlle Marie modiste, 4e Rue 137
Mlle Marie-Jeanne, professeur de piano Avenue Tourangeau 6
Mlles Lumina et Valentine, Marie de l'Incarnation 99
Mme veuve, Richardson 124
Mme veuve Alphonse, Arago 77
Mme veuve Clovis B., Ave Murray 107
Mme veuve Edgar, St-Ambroise 88
Mme veuve Edouard, d'Argenson 172
Mme veuve Georges, 11e Rue 179½
Mme veuve J.-Bte, St-Vallier 1211
Mme veuve Joseph, Boisseau 187
Picard Mme veuve Louis, St-Léon 122
Mme veuve L.-T., St-Vallier 1108

Pharmacie JOLICOEUR - The *Rexall* Drug Store

Prescriptions remplies avec un grand soin par des experts et avec les drogues les plus pures. Nous envoyons chercher vos Prescriptions et les retournons.

338, RUE ST-JEAN - - - Tél. Echange privé 2-5151

LEFEBVRE
La plus ancienne maison de Québec.

LE MAGASIN DES FLEURS
La qualité de nos Fleurs Naturelles ne peut être surpassée.
54, COTE DU PALAIS - - TEL. BUREAU 2-0472 TEL. RES. 2-7188J

Picard Mme veuve L., 12e Rue 57½

Picard O. & Fils. Inc.— P.-E. Larocque, Président et gérant: Eug. Barry, vice-président: J. Lepage, directeur, plombiers. Spécialité: pose d'appareils hygiéniques les plus perfectionnés et les plus modernes. Fournaise à eau chaude et à vapeur. Installations électriques.—— Plumbers, gas and steam fitters. Hot water and steam heating a speciality, St-Jean 199, Tél. 2-1239, boutique, St Eustache 39 et St-Joachim 24

Omer, cord.-machiniste, St-Vallier 1211
Omer, peintre, Arago 178
Paul, peintre, St-Vallier 1234
Philéas, plombier, Kirouac 80
Philadelme, cordonnier, St-Vallier 764
Pierre, cordonnier, Montcalm 80
Pierre, cordonnier, Morin 61-63
Pro, emp. dépt du Port, Gamelin 14
Prudent, épicier et (rés.), St-Luc 245-247
Roméo, journalier Bousseau 187
Stanislas, étudiant, St-François 218
Ulric, emp. Chs Gagnon, Richardson 43
Wenceslas, chauf camion, Boisseau 187
Wilfrid, cordonnier, d'Argenson 172
Xavier barbier, Boisseau 187

Piché Arthur, contremaître, St-Jean 416
Chs-Edouard, rep. Versailles, Vidricaire, Enr., d'Aiguillon 176
Daniel Enr., O.D.,Optometrist and. Optician Maritime Optical Service bureau et rés., St-Joseph 325¾. Tél 2 6835
Eugène, journalier, Dablond 10
François, emp. Ang. C. Pulp, Olier 188
Frs-Xavier, emp. J.-B. Renaud & Cie, St-Olivier 162

Piché Gust.-C., chef du Service Forestier et Directeur de l'Ecole Forestière Bureau, dépt. des Terres et Forêts. Tél. 2-8101, rés. Chemin Ste-Foy 43. Tél. 7566

Piché Honoré, commis, St-Stanislas 31
J Alfred électric en Ave B own 220
J.-Cléophas, emp. dépt de la Voirie, Avenue Maisonneuve 42
Joseph journalier N.-D. des Anges 126
Mme veuve Joseph, Dablond 10

Picher Alphonse, grains & charbon, Boisseau 221 (rés.) Aqueduc 77
Alphonse, imprimeur, de la Normandie 81

Picher Ed. Boisseau, notaire, bureau et rés., Ave Turnbu 2A, Té. 3 1161

Picher Edouard, de LaRue, Trudel & Picher, St-Pierre 71, Tél. 2-8705. Rés. Place Montcalm 5, Tél. 3-2459 rés. d'été Ste-Pétronille, I.O.

Eugène, Enr.—Eugène Picher, président—marchand à commission, Dalhousie 91, Tél. 2-3794, rés. St-Jean 55
Gustave, emp. s. civil, Avenue Maisonneuve 142
Honoré, tailleur de pierre, Lavigueur 93
J.-A., comptable St-Ge main 129
J.-Charles, notaire (bureau), S.-Jean 473
L., Révd Père, économe, Ch. St-Foy 850
Mlle Mariette, St-Jean 185
O., cirage de chaussures et réparations debicycles, 3e Avenue 160½
O.-N. emp Terres et Forêts, St-Cyrille 49
Roland emp C.N.R. Maufils 106
Roméo, notaire, St-Joseph 337, Tél 5310, rés. 339½

Pichette Albert, emp. buanderie, Châteauguay 219
Albert, emp. dépt Aqueduc, Kirouac 207
Albert, comptable, 2e Ave 226½
Albert, cordonnier, St-Vallier 396
Albert, plombier, Hermine 305
Alfred, épicier, Arago 322-324
Alphonse, cond. de camion, de la Reine 381
Alphonse, épicerie et rés., St-Germain 112

Dépositaire des produits
"VICTOR"
320, rue St-Joseph, - - - - QUEBEC
C. Robitaille

"SATISFACTION OU ARGENT REMIS"
Il n'y a pas de meilleure garantie pour les clients de la
Cie P.-T. LEGARE, Limitée

Pichette Anatole, épicier, Dorchester 156-158, rés. des Commissaires 130
Antonio, chauf. d'auto, Morin 73
Arthur, presseur, Blvd Langelier 157
Arthur, concierge, St-Jean 425
Arthur, emp. C.P.R., Prince Edouard 249
Delphis, voy. de commerce, Ave Hamilton 20
Delphis, journalier, St-Sauveur 254
Delphis, tailleur en cuir, Chateauguay 94
Denis, journalier, St-Bernard 7
Edgar, pressier, 10e Ave 78, Québec-Ouest
E.-R., voy. de commerce, Boulevard de l'Entente 173
Gaudias, journalier, Pr.-Edouard 244
Gérard, hom. de livraison, 9e Rue 20

Pichette Henri, médecin, physician. Heures de consultation: 2 à 4 hrs et 7 à 8.30 hrs, bureau et résidence, St-Jean 425, appts 2 et 3

J.-B., chauf. de bouilloire, Morin 65s
J.-Emile, épicier, Bayard 143-145, rés. Hermine 164
J.-E., boulanger, St-Benoît 1 et Carillon 197, rés. 195
Joseph, plombier et couvreur, (bureau) Dumont 45, (rés.), Avenue Bourlamaque 3
Jos.-L.-M., cord.-machiniste, Montmartre 59
Joseph, sellier, Jeanne Mance 27
Joseph, anc. pompier, 18e Rue 50
Joseph, sr, cordonnier machiniste, Signaï 109
Jules, commis, 6e Rue 53
Lauréat, gérant Magasin Guy, de la Reine 381
Louis, journalier, de la Couronne 103
Louis, cordonnier, St-Germain 164
Lucien, commis St Olivier 196
Lucien, sténographe, Pr. Edouard 249
Ludger, emp. Ths Hethrington, St-Patrice 152
Pichette Mlle Claire, Champfleury 308
Mme vve A. Cléophas, Richelieu 40
Mme veuve Elzéar, Lockwell 92
Mme veuve John, 1ère Rue 157
Mme vve Octave, Châteauguay 164-166
Mme veuve Octave, Montcalm 197
Mme veuve Roméo, Collins 8
Ovide, épicier, 2e Rue 141-143
Paul, élec., St-Bernard 86
Paul-Emile, boulanger, St-Benoit 18
Philéas, corroyeur, Morin 67
Pierre, typographe, Alfred 15
Pierre, télégraphiste, Artillerie 92
Prudent, charpentier, du Roi 348r
Rosario, débardeur, Pr.-Edouard 279
Télesphore, journalier, Franklin 307
Pickford Mrs. widow Charlie, Carillon 189
Walter, emp. Canada SS. Lines, Carillon 191
Picotte Max., emp. Us. St-Malo, Champfleury 403
Piddington Miss F. M., St Louis 83
Piedmont Fish & Packing Co., Ltd., St-James 49, shed 7. Tél. 2-2976
Piégay J.-B., médecin, 1ère Rue 271,
Pierce Arrow Sales & Service, St-Vallier 491, Tel. 8230
Pierrot Café, P. Carrier, prop., St-Pierre 30

Pigeon Arthur, C.R., Officier en loi, dépt. de la Voirie, Ave de La Tour 54.tél. 6279

Liguori, épicier et rés, 4e Ave 177
Mme Eva, d'Aiguillon 49

Pigeon Ls-P., avocat de St-Laurent, Gagné, Devlin, Taschereau & Pigeon, Ste-Anne 65. Tél. 2-2762, rés. Avenue de la Tour 54. Tél. 6279

Ls-Philippe, commis, du Roi 139
Pigot C. J., civil engineer, The Q. Ry L. & P. Co., Grande-Allée 144, Tl. 2-0069
Piko Hat Co. Ltd., Alex. Mercier, repr., St-Joseph 64
Pilon, Henri, journalier, Henderson 50
J.-S., march. de tabac, St-Paul 125-127
Mme veuve E., des Franciscains 257

VITRES de toutes sortes pour AUTOS

Marier & Tremblay
LIMITEE
"Peintres-Décorateurs-Vitriers"
RUE DU PONT
960

Tels.
Magasin 3-3881
Bureau 3-3751
3-3631

Epargnez-vous les fatigues du lavage.—Confiez nous le

BUANDERIE LEVIS LTEE -- Tel. 3-3088

Pilon Rodolphe, peintre, Boisseau 237
Pilot Adélard, cordonnier, Bayard 125
Pilots' Office (Quebec), Dalhousie 46, J.-A. Bédard, comptable
Pilots' Office (the Montreal), Dalhousie 46
Pilotte Edouard, mécanicien, 7e Rue 88½
Charles, journalier, St-Luc 282
William E., gérant, Dominion Stores, Ltd (rés.) Crémazie 108
Pinard Jos., emp., Château Frontenac, St-Sauveur 103
Pinault Albert, menuisier, Ste-Thérèse 128½
Emile, forgeron, Lafayette 100
Jacques, journaliste, 3e Ave 210
James, emp. s. civil, 2e Rue 81
Jean-M., emp. C.N.R., 6e Ave 39
Jean, C.G.A., C.P.A., comptable licencié, St-Pierre 126, Tél. 2-2581, rés. Fraser 262, Tél. 7410
Jules, barbier, St-Martial 9
Jules, salon de barbier, 12e Rue 29
Mlle B., St-Louis 60
Pincott Georges, S. emp. Anglo Can, Pulp & Paper Co., Ave Laurier 304
Pinsonnault A.-J., emp. Maurice Pollack Lte Richelieu 49

Pinsonnault Honoré J., sec.-trés. Dominion Corset Co., Quebec Paper Box Co., et Canada Corset Steel & Wire Co., Fraser 100. Tél. 4113

J. Léon, architecte, inspecteur de bâtisses pour la Cité, St Augustin 59

Pion A. & Cie, Auguste et Eugène Pion Marchands de cuir, peaux et laine, St-Vallier 415-419. Téléphone 2-2272
Auguste, de A. Pion & Cie, St-Cyrille 47
Eugène, de A. Pion & Cie, St-Cyrille 418¼
Mme veuve Auguste, St-Cyrille 47
Piper Roy, Sup. Anglo C. Pulp Co., St-Cyrille 266
Pisinis E., poseur de tuiles, St-Vallier 1062½
Pitcher John, plombier, du Roi 447½
Chs, emp. Immigration, 18e Rue 46
Pitl Charles, agent à commission, Carignan-Salières 17
Pitt John, laborer, 4e Rue 28
Piton Mlle S., Ste-Anne 125-127
Philippe, journalier, Kirouac 217

Pitfield & Co. W. C., Investment Bankers-R. N. Tweddell, mgr, Gaston Gour, deau et E. L. Cannon, Price House, Ste-Anne Street 65. Tél. 2-2959

Pitfield Scott & Co., members Montreal Stock Exchance & Montreal Curb Market. R. N. Tweddell C. F. Falkenberg manager Price House, Ste. Adn St 65. Tel. 2-2958

Pitre Arthur, journalier, Arago 13
Piuze Azarie, agt d'assurances, Collins 8
Georges, navigateur, Deligny 11
Léonce, voy. à commission, Ozanam 14
Léonidas, emp. Jos. Côté, Ozanam 14
Roland, instituteur, Ozanam 14
Plaine George, checker, Ste-Geneviève 129
Mrs widow Joseph, Kitchener 163
W. A., laborer, Scott 51½
Plamondon Achille, menuisier, Richardson 121
Achille, emp. dépt. du Secrétaire Provincial, Lavigueur 93
Adjutor, caissier, Sun Life, 1e Ave 58
Aimé, notaire, emp. dépt Terres et Forêts, Prévost 2
Albert, journalier, 4e Ave 430
Albert, pompier, Lafayette 123
Alfred, commis exp., St-Crépin 8
Alphonse, charretier, Turgeon 53
Ambroise, commerçant de lard, Halle St-Pierre, rés. Lorette
Plamondon Antonio, mécanicien, M. de l'Incarnation 298
Antonio, menuisier, Richardson 119
Arsène, mécanicien, des Commissaires 150
Arthur, emp. Com. des Liqueurs, Latourelle 173
Arthur, emp. C.N.R., 7e Rue 92
Arthur, mécanicien, Arago 372

A. DESLAURIERS, Ltée **Constructions de toutes sortes, exécutées sous la surveillance de l'ingénieur civil M. C. V. Johnson.**

BUREAU ET ATELIERS: 68, LALEMANT, QUEBEC—TEL. 8157

LEFEBVRE
La plus ancienne maison de Québec.

LE MAGASIN DES FLEURS
La qualité de nos Fleurs Naturelles ne peut être surpassée.
54, COTE DU PALAIS - - TEL. BUREAU 2-0472 TEL. RES. 2-7188J

Plamondon A., maître-charretier, Arago 239
Camille, jr, cordonnier, Boisseau 129
Camille, sr, cordonnier, Kirouac 116
Charles, charretier, St Luc 240
Charles agent d'assurance, St-Olivier 292½
Chs-Auguste, comptable, Victoria 46
Chs-Ed., comptable, Prévost 2
Clovis, contremaitre P.-T. Legaré, Ltée, Richardson 123
C.-L., vendeur d'autos, Carignan-Salières 33
Cyrille-P., voy. de comm., de Mazenod 79
Cyrille, emp. C. N. R., 3e Avenue 318
Daniel, charretier, St-Mathias 119
David-V., médecin, Ave Moncton 51
David, rentier, Ave Moncton 31
E., emp. Château Frontenac, Avenue Ste-Geneviève 5
Edmond, ing-mécanicien, Lafayette 16
Edouard, menuisier, St-Benoit 118
Emile, machiniste, 5e Rue 9
Emile, agt Mfg. Life, Sherbrooke 8½
Emile, chauf. de taxi, Racine 1
Emile, ch. de taxi, Lavigueur 131
Ernest, emp. Cie Paquet Ltée, 4e Rue 153
Ernest, voyageur, 5e Rue 9
Ernest, car's contractor, 3e Rue 160½ 3e Rue
Gabriel, menuisier, Châteauguay 15
Gabriel, jnr, journalier, Châteauguay 15
Gaston, commis, St-Cyrille 458
Gaudias, pompier, Marie de l'Incarnation 212
Gaudias, ing.-mécanicien, Ste Claire 20
Gaudias, comptable, 2e Ave 217
Géd., emp. P.-T. Legaré, de la Ronde 181
Georges, prop. Epicerie Candiac, Saunders 63
Georges, inspecteur bureau d'Hygiène, St Valier 1254
Georges, emp. garage municipal, Lasalle 1
Plamondon Georges, emp. Q. Ry, St-Luc 240
Georges, cord.-machiniste, Père Lacombe 15
Henri, sténographe, St-Cyrille 458
Henri, emp. B. Nat., 13e Rue 24
Henri, tailleur de hardes, St-Germain 32
Henri, voy. de commerce, 2e Avenue 186
Hermel, journalier, Lafayette 64
Honoré, épicier, St-Vallier 190-194
J. A., commis, St-Olivier 176
J.-A., agt d'immeubles, St-Cyrille 458
J.-Arthur, voy. de commerce, St-Vallier 729, Tél. 2011j
J.-B., sol. d'assurances, Latourelle 173
J. E., comptable, 1ère Avenue 573
J. Ed., voy. de commerce, 13e Rue 110½
J.-H.-E., huissier-audiencier et marchand de coffre-forts, Ave Bourlamaque 105, entrepôt, Nelson 22
J.-J., révd, Supérieur Patronage Laval, Ave Bigaouette 40
J. Léon, menuisier, Lafayette 118

Plamondon Joseph, Enr.—Marchand de chaussures, gros et détail. Boot and shoe dealer, wholesale and retail, St-Joseph 110, Tél. 2-2295

Jos-Aurèle, commis, 4e Rue 202
Joseph, chef de département, N.-D. des Anges 131
Joseph, garde-moteur, Lafayette 64
Joseph, contremaître, 4e Rue 29
Joseph, mécanicien, St-Olivier 93
Joseph-A., rentier, St-Jean 546
Joseph-Eug., emp. dept. des Chemins, St-Anselme 58
Jos. Léon, menuisier, Lafayette 118
J.-O., voy. de commerce, des Franciscains 61
Jules, comptable, 12e Rue 67
Jules, maçon, St-Sauveur 5
Jules, maçon, St-Vallier 1052½
L.-A., agt, Côte de la Montagne 111
Lauréat, laitier, Montmagny 37½
Louis, voy. de commerce, Bayard 191
Louis, ent., Hermine 155

Robitaille Limitée

NOUS VENDONS EXCLUSIVEMENT
LES PRODUITS CANADIENS
320, rue St-Joseph, - QUEBEC

Autos de Qualité Supérieure CADILLAC et LASALLE
MAURICE LAVIGUEUR 38, rue De La Couronne
Tél. 7104

Plamondon Louis-Alf., comptable, Prévost 2
Lorenzo, emp. C. N. R., Richelieu 71
Mathias, maitre-boulanger, Bayard 191
Max, emp. Secrétariat, Richelieu 252
Mlle Alice, de la Reine 188
Mlle Alice, 5e Rue 9
Mlle A. M., restaurant, Latourelle 171½
Mlle C., de la Ronde 181
Mlle C., professeur de musique St-François 396
Mlle Marie-Anne, Garneau 18
Mlle Rebecca, Bayard 191
Mme Georges, prop. Epicerie Candiac, Enr., Saunders 63
Mme Dr Réné Amyot, Ch. Ste-Foy 78
Mme veuve Alfred, St François 396
Mme veuve Edmond, St-Olivier 176
Mme veuve Eugène, Lavigueur 93
Mme veuve H., St-Ambroise 58
Mme veuve Honoré, St-Bernard 95
Mme veuve Isidore, des Franciscains 105
Mme veuve J. Bte, Latourelle 173
Mme veuve J.-E., Prévost 2
Mme veuve Jos., St-Vallier 1246
Mme veuve Joseph, de la Ronde 181
Mme veuve Joseph, Montmagny 45¼
Mme veuve Omer, Ste-Anne 89
Mme veuve R., d'Aiguillon 259
Mme veuve Samuel, Richardson 213
Odilon, mécanicien, St-Ambroise 43
Olivier, (succession)—boulanger—baker—Bayard 191-193.
Omer, pressier, Latourelle 63
Onésime, emp. Québec Rubber, de Bernières 96
Oscar, emp. Cyrille Robitaille, St-Cyrille 456
P., comptable, d'Aiguillon 144. Tél. 2-3253F
Paul, caissier, McCall & Shehyn, St-Vallier 259
P.-C., agt à commission, de Mazenod 79
P.-Emile, voy. de commerce, Prévost 2
Philéas L., commis-taverne, St-Jean 233
Plamondon P.-Raoul, emp. dépt Terres et Forêts, Ave Cartier 129
Réné, médecin chirurgien, bureau et rés. Lacroix 15. Tél. 2-3052
Rosario, traffic manager Clarke Steamship Co., Ltd, La Canardière 83
Samuel, contremaître, Richardson 213
Victor, comptable, St-Vallier 1246
Viger, dentiste, St-Jean 180
Wilbrod, charretier, Hermine 93
Plante Achille, Lieutenant pompier, 11e Rue 30
Achille, rentier, de Bernières 69
Adélard, pompier, Richelieu 164
Adélard, électricien, Boisseau I
Adélard, mag. de seconde main, Ave des Oblats 111-113
Aimé, commis, Richardson 399
Albert, militaire, Hermine 47
Alfred, commis-boucher, St-François 418
Alfred, charretier, Chénier 29½
Alfred, maison de pension, 1e Ave 218
Albert, cordonnier, St-Bonaventure 23
Alfred, cordonnier, Arago 334
Alfred, cord.-machiniste, Boisseau 263½
Alfred, cordonnier, Boisseau 214½
Alphonse, collecteur, St-Anselme 74r
Alphonse, menuisier, Victoria 108
Antonio, voy. de comm., 2e Ave 199
Antoine, charretier, Laviolette 31
Ant., voy. en bijouterie, 2e Ave 194
Arthur, inspecteur électricien, St-Paul 231, rés. St-Vallier 671, Tél. 2-0976
Arthur, cord.-machiniste, épicerie et (rés.), 2e Avenue 350-352
Plante Art., gardien de la paix, 10e Rue 116
Arthur, com. boucher, Durocher 165
Arthur, voy. de commerce, Garnier 31
Auguste, emp. J. B. Renaud, de la Normandie 27
Binet, agt manuf., de Mazenod 83-85
C. Arthur, instituteur, Champlain 884
Camille, tailleur en cuir, 4e Avenue 32, Québec-Ouest
Camille, com.-pharmacien, 18e Rue 62
David, confiseur, Arago 254

THE BEST BISCUITS **T. HETHRINGTON Ltd** 354 358, St. John Street QUEBEC LES MEILLEURS BISCUITS

Drink FORTIER'S Beverage

VICHY LIMONADE—DRY GINGER ALE—CREAM SODA—GRAPE JUICE, etc.

Plante David, jur, journalier, Arago 254
David, rentier, Ave Moncton 31
Edouard, cord.-machiniste, Franklin 53
Edouard, rentier, 2e Avenue 77
Edouard, tailleur de cuir, Boisseau I
Elzéar, charretier, Hermine 45
Elzéar, épicier, Hermine I98 et St-Germain 139-141
Emile, barbier, 4e Ave 164½
Emile, menuisier, Côte Ste-Geneviëve 42
Emile, comptable, St-Anselme 27
Emile, ent.-menuisier, St-François 346
Ernest, charretier, de Bernières 69
Eugène, cond. camion, Colomb 175
Eugène, charretier, Hermine 47
Eugène, barbier, de la Couronne 29, rés. Ste-Marguerite 80
Félix, commis, St-Ignace 23
Félix, menuisier, Ste-Hélène 158
Félix, cordonnier, St-Vallier 1204
Frs, journalier, du Pont 100
Gabriel, commis, Arago 333
Gaudias, cordonnier, St Bernard 169
Georges, de Marier & Trudel, Ltée, St Félix 4
Georges, journalier, Morin 252
H., menuisier, Richelieu 76
Honoré, épicier, Durocher 180-182, rés. Châteauguay 130
J., menuisier, Kirouac 243
J.-A. secrétaire Sun Life Ass. Co., Ave Laurentide 91
J.-A., du Bureau des examinateurs électriciens, Ave Lévis 21, Tél. 3-2666
J.-Bte, aviculteur, Caron 73
J.-D., agt d'assurances, 4e Ave 222
J.-Ernest, rep. manuf., d'Aiguillon 114
J.-Bte, aviculteur, Caron 73
Jean, cord.-machiniste, Aqueduc 210
J.-Léon, chauf. stat., Ste-Thérèse 80
Joseph, épicier et rés., St-Vallier 1313-1315
Joseph, mécanicien, 1ère Avenue 469
Joseph. chauf. de fournaises, Scott 95
Joseph, commis, de la Reine 426
Plante Joseph, débardeur, Carré Parent 10
Joseph, gardien, C. J. C., Chevrière 9
Joseph, tailleur de cuir, Rigauville 6
Joseph, nouveautés, de la Couronne 37
Joseph-H., agt de buanderie, St-Léon 60
J.-W., voy. de commerce, 18e Rue 62
Lauréat, cordonnier, Arago 334
L. F., organisateur de l'UnionSt-Joseph, 12e Rue 12
Lorenzo, cord., Dollard 97
Louis emp. Imp. Oil, Dollard 97
Lucien, commis, Arago, 333
Lucien, chauf. de camion, Châteauguay 82
Lucien, comptable, St-Cyrille 705
Maurice, en p. Auditoriu , 18e Rue 62
Mlle Alma, épicerie et rés. St-Luc 164-166
Mlle Elise, modiste, Sagard 22
Mlle Georgiana, Petit Champlain 6
Mlle Marie-Anne, des Commissaires 213
Mlle M.-J., emp. Do n. Corset, St-Germain 104
Mme veuve A.-G., Jeanne d'Arc 54½
Mme veuve Adélard, Ave des Oblats 111-113
Mme veuve Alfred, Hermine 47
Mme veuve Edmond, Arago 334
Mme veuve Edm., de la Normandie 68
Mme veuve Edouard, Ste-Hélène 158
Mme veuve J. B., de l'Eglise 49
Mme veuve Jean-Baptiste, Latourelle 72
Mme vve Jos., Marie de l'Incarnation 82½
Mme veuve Joseph, Corinne 24
Mme veuve Octave, Franklin 53
Mme veuve Télesphore, St-Germain 104
Napoléon, plâtrier, Colomb 187
Octave, journalier, 4e Ave 599
Odina, com. de banque, Avenue de La Tour 154
Olivier, menuisier, Arago 402
Omer, S. G., auxiliaire, Port Dauphin
Omer, Sa Grandeur Mgr, dir. gén., Ste-Anne 105
Omer, cond. Q. Ry, 3e Ave 49, Que.-O.

Get The Habit! Go To **JOLICOEUR'S - The *Rexall* Stores**

Quebec Souvenirs - Pennants - Wonderful assortment of Mocassins - Remedies and Toilet Articles
Kodaks - Films - Photo Supplies - Chocolates and Candies -

17, GARDEN STREET Post Cards 10c doz. PHONE 2-0109

LEFEBVRE "Say it with Flowers"

Plante Oscar, menuisier, 4e Ave 60, Qué.-O.
Oséa, menuisier, Ave des Oblats, 169
Paul, sec. de la Ligue de la Santé, St-Vallier 314
Paul-E., journalier, St-Jean 574½
Philéas, tanneur, Hermine 149
Pierre, employé C. P. R., de l'Eglise 141
Pierre, commis, Blv'd Langelier 45
Pierre, emp. Q. Ry, 4e Ave 190, Qué.-O
Pierre, corroyeur, Charest 41
Pierre, tailleur, Ste-Hélène 182
Pierre, ing. traverse de Lévis, St-François 411
Pierre, concierge, de la Reine 429
Réal, menuisier, de la Normandie 68
Roland, emp. Auditorium, 18e Rue 62
Roméo, voy. de commerce, du Roi 88
Roméo, cordonnier, Arago 325
Simon, contremaître, St Luc 366
Théodore, agt d'assur., Richelieu 208
Théophile, com. taverne, Colomb 15
Théophile, emp. Ang. Can. Pulp, 4e Ave 48
W., menuisier, Crémazie 7
Wilfrid, menuisier, Bagot 19
Wilfrid, corroyeur, Arago 333
Wilfrid, Châteauguay 104
Pleau Albert, cordonnier, Boisseau 165
Alfred, cord.-machiniste, Rigauville 13
Arthur, chauf. de camion, Kirouac 37
Edouard, cordonnier, Morin 56
Fernand, commis, La Canardière 602
Georges, journalier, Hermine 79
J.-Ferd., commis, St-Mathias 121
Roland, épicerie et restaurant, (rés.), La Canardière 602
Roméo, tail. en cuir, Châteauguay 106
Plourde Almanzor, commis, St-François 342
Alphonse, restaurant, Bayard 132
Antoine, mécanicien, Ste-Thérèse 124
Arthur, menuisier et magasin, Chenier 4
Edouard, méc., Ste-Marguerite 222
Elzéar, emp. C. N. R., Ozanam 165
Elzéar, cond. C.N.R., 10e Rue 177
Jean-Art., emp. Anglo C. Pulp, Champfleury 206
Plourde J.-B.-R.-F., Dauphine 14
Sylvio, mécanicien, Lafayette 120
Wilfrid, peintre, Latourelle 69½
Podesto Didace, emp. Q. Ry, St-Vallier 945
Jean, emp. Q. Power, St-Bernard 70
Michel, ing. Imp. Oil, St-Vallier 249
Point Phili ppe, charpentier, St-François 426
Poiré Achille, St-Jean 540
A.-H., voy. de comm., Artillerie 57
A. J., conférencier, Ave Murray 10
Edgar, électricien, 18e Rue 21
Henri, menuisier, 8e Rue 100
Joseph, charpentier, La Canardière130½
Louis-Phil., emp. P. T. Legaré, 9e Rue 63½
Mme veuve Alfred, St-Jean 504½
Mme veuve Louis, 3e Avenue 350½
Ovide, inspecteur, Bureau des Examinateurs électriciens, St-Paul 231, Tél. 2-2948—rés. 18e Rue 21, Tél. 4-1390
Poirier A., Capt. Royal 22e, St-Louis 63a
Adelphis, emp. s.civil, 8e Rue 119½
Alb., cordonnier, 14e Ave 222, Qué.-O.
Alfred, emp. Dépt. Voirie, Montcalm 30
Aquilas, m litaire, d'Artigny 79
Arthur, tail. de cuir, Ave Parent 7
Arthur, cord.-monteur, St-Vallier 1070a
Charles, journalier, 5e Avenue 64
Emile, Rév. P., Ch. Ste-Foy 850
Emile, cordonnier-monteur, Ste-Catherine 56-58
Ernest, journalier, 8e Rue 42¾
Firmin, journalier du Pont 100
Gaudias, journalier, Papineau 117
Georges A., plombier, St-Laurent 44
Gérard, barbier, 3e Avenue 257½
Henri, comptable, 1e Ave 248½
Hormidas, épicerie, 2e Ave 195 rés. 191
J.-Arthur, organisateur des Artisans Can.-Français, 1e Ave 266
J.-H.-Alcide, contremaître J. Perkins, 4e Rue 79
Joseph, comptable, d pt du Trésor, 12e Rue 26½
Joseph, journalier, 2e Ave 197½
Joseph, débardeur, Bibaud 34

Pianos Knabe, Chickering, Mason & Risch, Willis,
SHERLOCK MANNING ,C. ROBITAILLE SPECIAL
320, rue St-Joseph, - QUEBEC
C. Robitaille Limitée

"SATISFACTION OU ARGENT REMIS"
Il n'y a pas de meilleure garantie pour les clients de la
Cie P.-T. LEGARE, Limitée

Poirier Jules, E.E.M., Garneau 14
Léonard, débardeur, Place Marché Champlain 22½
Léopold, solliciteur d'assurances, St François 457
Lucien, emp. Co u. Hâvre, Chevrière 42
Mlle Aline, d s Remparts 47
Mlle Simonne, salon de coif., 4e Rue 79
Mlle Yvonne, Dauphine 15
Mme veuve Réné, St-Pierre 28

Poirier M.-J., gérant Metropolitan Life Ins Co., St-Joseph 229. Tél. 9144—rés. Ave Bougainville 50

Napoléon, emp. L. Tanguay, Napoléon 84
Napoléon, emp. Q. Preserving Ltd 2e Avenue 191
Napoléon, cordonnier, Durocher 89
Robert, emp. dépt Terres et Forêts, Montcalm 30
Sarto, cordonnier, 2e Ave 210
Poisson Dorilla, ing. de machines fixes, 2e Ave 335
Emile, emp. dépt Agriculture, St-Cyrille 69
Emile, E.E.M., Ste-Anne 38-40
Robert, agt d'assurances, Scott 90
Roger, régleur, Prévost 15
Willie, journalier, Ste-Agnès 4
☞ Poitevin voir aussi Potvin
Poitevin Geo.-H., comm s de Douane, Ave Cartier 27
Poitras Adélard, journalier, des Commissaires 176
Adolphe, com. emballeur, Napoléon 28
Adrien, journalier, Richelieu 78¾
Adrien, expéditeur Thibaudeau & Frère, Ave de Salaberry 24
Adr en, emp Chs Gagnon, des Franciscains 190¾
Poitras Albert & Frère, épiciers, La Canardière 131
Arthur, couvreur, Richelieu 330
Arthur, charretier, Lavigueur 44½
Arthur, gard. de l'Aqueduc, Aqueduc 54
Poitras Cyrille, typographe, St-Luc 207
Edgar, emp. Arsenal, Sutherland 3
Edouard, menuisier, Lockwell 6
Edouard, commis, Ave de Salaberry 22
Edouard, pressier, Dolbeau 72
Elzéar, journalier, Richelieu 166½
Elzéar, menuisier, Latourelle 76

Poitras Elzéar, sec.-trésorier, Jules Gauvin, Ltée, des Prairies 67, Tél. 4-4592

Elzéar, rentier, de la Reine 339
Emile, forgeron, Kirouac 178-180
Ernest, briquetier, Richardson 212
Ernest, emp. Dept. Marine, Ste-Agnès 5
Etienne, voy. de commerce, Blvd Langelier 166
Eugène, menuisier, St Olivier 126
Eugène, anc. cord.-mach., St-Vallier 957-959
Eugène, charretier, Latourelle 227
Ferdinand, journalier, des Commissaires 176
Frs.-Xavier, cordonnier, St Luc 160-162
G.-A., architecte, St-Jean 140, (rés.), des Franciscains 33, Tél. 3-0800

Poitras Gaudias, imprimeur, relieur et règleur, fabricant de livres à feuillets mobiles, etc. Printer, book-binder, paper ruler, and loose leaf maker, St-François 27-31, Angle St-Dominique 90-92. Tél. 2-1735—rés. Ave de Salaberry 36, Tél. 5459

Hector-J., anc. typographe, St-Luc 207
Henri, plombier, Lavigueur 44
Henri, march. de fourrures, atelier et rés. Dolbeau 72
J.-A., marchand épicier, du Pont 152. Tél. 2-8323—rés. 8e Avenue 250—Tél. 2-8323
J.-Bte, voy. de comm., Richelieu 330½
J.-E., de Quebec Insurance Service Reg., Avenue des Erables 124, Tél. 4303
J.-E., épicerie et ré- Dollard 53-55
J. Edmond, collecteur "Le Soleil" St-Olivier 310

CALENDRIERS D'ANNONCES et ARTICLES DE RECLAME

Marier & Tremblay
LIMITEE
"Peintres-Décorateurs-Vitriers"
RUE DU PONT
966

Téls.
Magasin 3-3881
Bureau 3-3751
3-3631

Outillage moderne.—Ouvriers compétents.
Service prompt et courtois
BUANDERIE LEVIS LTEE – Tel. 3-3088

Poitras J. O., gérant Royal Paper Box Co., Marie de l'Incarnation 178, Tél. 8528

Joseph, relieur, Richelieu 161¾
Joseph, teneur de livres, Richelieu 78½
Joseph, bijoutier, Blvd Langelier 186
Joseph, cireur, des Commissairew 176
Joseph, emp. P.-G. Bussière & Cie, Déligny 2
J.-Théophile, voy. de commerce, Avenue Cartier 163
L.-A., journalier, Fr.-Edouard 294
Lauréat, opérateur monotype, Morin301
Léo, typographe, Maufils 191½
Léopold, comptable-auditeur, La Canardière 563
Lucide, emp. l'Evénement, Claire-Fontaine 23
Lucien, mess. de banque, Ste-Famille 49
Maurice, typographe, Maufils 227
Mlle Léontine, Plessis 9
Mlle Stella, institutrice, Kirouac 128-130
Mme veuve Adélard, Richelieu 176
Mme veuve Adolphe, Ave des Oblats 30
Mme veuve Arthur, des Franciscains 33
Mme veuve Arthur, Crémazie 2
Mme veuve Joseph, St-Ambroise 104½
Mme veuve Nap., Ferland 2B
Nap., emp. Dépt Milice, d'Artigny 73
P. Henri, commis, Arago 220
Pierre, commis, Ste-Anne 32
Raoul, police prov., Scott 8
Roméo voy. de comm., des Franciscains 134
Roméo, com.-boucher, Lasarre 71½
Rosaire, épicerie et rés. Richardson 49r
Télesphore, sr, emp. B. de Poste, Boisseau 23
Victor, cordonnier, Franklin 100
Wilfrid, officier du revenu, des Franciscains 134

Police Court, Hon. Judge J. Hughes Fortier and Arthur Fitzpatrick, St-Louis 12. Tél. 2-0907

Police Provinciale, sous le contrôle de l'Assistant-Procureur-Général, Palais Legislatif, Augustin McCarthy, chef, Tél. 2-0624,—service jour et nuit, 2-0862

Poliquin Adélard, emp. dépt de l'Orateur, St-Vallier 334
Adjutor, vérificateur, C.P.R., St-Eugène 1
Adjutor, vérificateur, C.P.R., du Roi 85
Albert, plombier, de la Reine 49
Alexandre, mécanicien, 9e Rue 155½
Edmond, emp. Us. St-Malo, 2e Ave 293
Eudore, voy. decommerce, La Canardière 9
Eudore, tailleur en fourrure, 3e Rue 105
Horace, emp. C.P.R., de l'Eglise 127
J. B., gardien de la paix, St-Laurent 22
Joseph, ch. stat., de la Reine 372r
L. Napoléon, salon de barbier. Handerson 14, (rés.) 4e Avenue 75
A.-L. Enr., épicerie et restaurant, du Pont 140-142
Lucien, mouleur, du Roi 37r
Mme L.-F., Ste-Ursule 15
Mme veuve Achille, St-Jean 473, et du Pont 140-142
Mme veuve Arthur, 18e Rue 52½
Mme veuve Israel, St-Vallier 334
Napoléon, barbier, 4e Avenue 75

Poliquin Paul A., de Paquet, Paquet & Poliquin. Médecin chirurgien. Medecine générale. Radiologiste, Bureau, Ste-Anne 69-71, Tél. 2-1501, rés. 418¼ St-Cyrille, Tél. 4-2173

Pollack Maurice, Ltée, Confections pour Dames, Messieurs et Enfants, St-Joseph 59, 75-97, Téls: – jour – Bureau 4-4661; magasin 4-4662. Soir – Bureau 4-3901; magasin 4-3381

Maurice, de Maurice Pollack, Ltée, Grande-Allée 287, Tél. 3-4865
Pollack Maurice, de Maurice Pollack, Ltée, St-Joseph 59-75, Tél. 4-4661; 4-4662

A. DESLAURIERS, Ltée **Constructions d'édifices, entrepôts et maisons d'habitation suivant les procédés les plus nouveaux.**
BUREAU ET ATELIERS: 68, LALEMANT, QUEBEC—TEL. 8157

GARAGE MAURICE LAVIGUEUR 27, rue Arago QUEBEC

Le garage le mieux outillé de Québec—Construit à l'épreuve du feu

Pomerleau Jean, journalier, Champlain 412
Joseph, mouleur, 1ère Avenue 434

Ponlot Arthur, de Demontigny & Ponlot, 2e Avenue 128

Ponsant Geo., emp. Corporation, St-Amadour 32

Pony Brand Essence & Syrup Co., Ltd,— Wilfrid et Hervé Cantin, Ave Industrielle 48-70. Tél. 4-4732
J.-I., emp. C. N. R., Ste-Thérèse 184

Pope Edwin, Treasurer Church Society of the Diocese of Quebec, Retired Supt. Government Service, Tel. 5880, rés. St. John 552
Miss Louisa F., boards, Lockwell 137

Portelance Adélard, prop. taverne, St-Vallier 912
Albert, journalier, Franklin 309
Wilbrod, commis, St-Vallier 912

Porter James, emp. Ang. C. Pulp, 4e Ave
F.-W., toolmaker, d'Artigny 44
Georges, emp. Anglo C. Pulp, 4e Ave
Miss J., Ste-Ursule 43
Mrs, J., Grande Allée 57
William, ing. stationnaire, Kirouac 112

☞ Portugais voir aussi Dassylva dit Portugais

Portugais Joseph, peintre, St-Bonaventure 72
Jules, boulanger, Latourelle 237-239
Lucien,emp. C.P.R., de Jumonville 17
Mlle Philomène, Boisseau 29

Portugais Pierre, tourneur, Fleurie 150
Ulric, cond. camion, Ste-Agnès 6

Port Warden, Alex Russell, St Peter 67.

Poste de Radio C.H.R.C., Hôtel-Victoria, St-Jean 56

Poste de Radio C.K.C.V., Hôtel Ste-Ursule St-Louis 31

Postes des pompiers. (Voir Station du feu informations)

Post Office—Bureau de Poste—J.-G. Dagneau, post master, Buade Street.—*(see information)*

Post Office District, Superintendents' Office—Quebec Postal District—S. Tanner Green, superintendent, Buade Street. Tél. 2-0869 (see *Information*)

Poston Geo. E., gentleman, d'Artigny 72
Pothier Georges E., Ave Moncton 21
Jules, commis, Ave Moncton 21
Pottle R. C., (rés.) Lachevrotière 30

☞ Potvin voir aussi Poitevin

Potvin Adjutor, commis Champlain 587
Adolphe, journalier, Champlain 314
Alfred, E.E.C., St-Joachim 49
Alphé, peintre M. de l'Incarnation 90a

Potvin Arthur, médecin et chirurgien, physician and surgeon, Sous-le-Fort 43. Téléphone 2-1481

A. Rosario, médecin, Charlevoix 21
Augustin, taverne, St-Paul 335

Potvin Damase, journaliste et publiciste Repr. de la Société des gens de Lettres (Paris, France) et de la Société des auteurs Dramatiques de France, repr. de la Presse à Québec; directeur de la Revue Le Voyageur de Commerce; secrét. de la rédaction du "Terroir", Avenue Dés y 9. Tél. 6983

Potvin David, gardien, 14e Avenue 515, Québec-Ouest
Edmond, charretier, St-Joseph 416
Elie, emp. Agriculture, Crémazie 12½
Ferdinand, sr, débardeur, Champlain 417
Ferdinand, jr, mécan. Champlain 417
Georges, journalier, Champlain 934
Henri, chauf. mécan., St-François 401
J. Adélard, journalier, Champlain 398
J. I., chief dispatcher, St-Paul 310
Joseph, charretier, Arago 340½
Joseph, Colomb 182-186
Joseph, Colomb 182-186
Joseph, Emp. Quebec Harbour Co.m, Champlain 358

Tel. 2-6636 **Boulangerie Modèle** 358-364, St-Jean
pour **T. HETHRINGTON, Ltée** Québec
PAIN - BISCUITS - GATEAUX - PATISSERIES

LIMONADE FORTIER **VICHY** **La Meilleure Boisson douce que vous puissiez prendre**

PotvinJos eph, journalier, Bayard 127½
Joseph, journalier, Champlain 417
Mme veuve Albert, Lavigueur 10½
Mme veuve Chs, Hébert 11
Mme veuve Edmond, Scott 114
Napoléon, menuisier, Caron 128½
Oscar, chauf. de camion, Vaudreuil 16
P.-E., tavernier, Crémazie 18
Philéas, menuisier, 1e Avenue 303
Pierre, jr., journalier, Champlain 942
Poudrette Alfred, mécanicien, le Soleil, 4e Rue 64
Amédée, boucher, St-Ambroise 91½ (rés.) 95
Poudrier & Boulet, Ltée, cont., St-Paul 269
Poudrier Phil., cont., du Palais 32-36
Poulette Adélard, gardien, Ste-Catherine 8
Henri, charretier, Arago 330½
Jules, électricien, 3e Avenue 316
Ovila, emp. Bell Tel., Richardson 11½
Philippe, cord.-machiniste, 3e Ave 316½
Robert, tailleur, St-Vallier 1092
Poulin Achille, contmaître, Châteauguay 174
Adalbert, voy. de commerce, d'Aiguillon 526
Adélard, commerçant de fruits, Halle St-Pierre, rés. Avenue Parent 5
Adjutor, jr, plâtrier, Latourelle 140
Adjutor, journalier, Arago 331
Albert, menuisier, Chevrière 27
Alex., com. Que. Power, 2e Ave 258½
Alex., plombier, Kirouac 214
Alfred, emp, Travaux Publics 14e Avenue 305, Québec-Ouest
Alfred, rentier, Prince-Edouard 306
Alphonse, conducteur Q. Ry, Colomb 430
Alphonse, restaurant, Ste-Thérèse 206
Andréa, voy. commerce, St-Cyrille 516
Antonic, emp. "l'Evénement" St-Olivier 244½
Armand, corroyeur, Colomb 105
Poulin Arthur, échevin du quartier St-J.-Bte, siège No 2, entr.-maçon, St-Olivier 249
Arthur, agt d'ass., de la Couronne 197
Arthur, journalier, St Germain 121
Poulin Arthur, emp. s. civil, Pr.-Edouard 300
Camille, journalier, Octave 19
Charles, cordonnier, 8e Rue 42¾
Charles-Omer, médecin, bureau et (rés.) 3e Avenue 192
David, commis, 11e Rue 23
David, commis, Lasarre 3
Edmond, commis quincaillier, Avenue de Salaberry 74½
Edmond, emp. Ang. C. Pulp, 9e Rue101
Edouard, emp. Colonisation, Fleurie 43

Poulin Edouard, prop., General Automobile Supply, (rés.) St-Joseph 93 Tél. 4-3063

Edouard, télégraphiste, du Roi 354
Edouard, charpentier, St Léon 166
Emile, emp. de la Cité, Bédard 22
Emile, voy. de comm., Artillerie 6½
Emile, emp. Boswell, Arago 118
E. S., jeweller, Ste-Ursule 59
Ernest, sellier, St-Vallier 656
Eudore, emp. J. B. Renaud, Grant 96
Ferd., menuisier, Prince Edouard 302
Fortunat, pompier, Daniel 21
Gabriel, emp. de banque, Ste-Anne 89
Gaudias, journalier, 11e Rue 171
Gérard, gérant général Auto Supply Co. 4e Rue 84
Gérard, instituteur, 4e Rue 72½
Gérard, machiniste, 14e Avenue 305, Québec-Ouest
Henri, St-Jean 546
Irénée, voy. de commerce ,Artillerie6½
J.-Alphonse, garde-moteur, Bouffard 115
Jean, étudiant, 4e Rue 114
J.-E.-Arthur, courtier d'assurances,de la Couronne 197. Tél. 8314
J. Edmond, de J.-B. Rousseau, Enr., rés, Richelieu 182, Tél. 9843
J.-G., épicerie et rés., des Commissaires 197
J.-I., commis, Côte du Palais 32-36
Jimmy, emp. C.N.R., 6e Rue 121

PASTILLES A-D (anti-douleur) Souverain contre Maux de tete, Nevralgie, Grippe Lumbago et toutes douleurs
Pharmacie JOLICOEUR **The *Rexall* Drug Store**
338, Rue St-Jean **Tel. 2-5151** QUEBEC

LEFEBVRE
The oldest firm in th city.

NATURAL FLOWERS OF ALL KINDS
54 Palace Hill
TEL. OFFICE 2-0172
TEL. RES. 2-7188J

Poulin Joseph, gardien, Hôpital St-Michel-Archange, 6e Rue 51
Joseph, pressier, 6e Rue 144
Joseph, corroyeur, Colomb 105
Joseph, voy. de commerce, La Canardière 562
Joseph, rentier, 6e Rue 72
Joseph, menuisier, de Mazenod 72
Jos., gard. de paix, Montmagny 152
Joseph, emp. Com. du Port, Richelieu 103
Joseph, maison de pension "St-Vallier", St-Vallier 193-195-197
Joseph, cord.-monteur, Bagot 203
Joseph, cordonnier, 3e Avenue 248
Joseph, emp. C. N. R., 11e Rue 153
Joseph, journalier, Lafayette 14
Joseph, emp. Q. Ry, St-Alexis 55
Joseph-A., emp. Q. Ry, Montmagny136
Joseph, militaire, Scott 102
Jules, journalier, Kirouac 191
Jules, contremaître, Racine 24
Jules, mécanicien d'autos, 4e Rue 84½
J.-Lauréat, journalier, Lavigueur 103
J. Thos. facteur, Lockwell 40
L. A, repr Miner Rubber Co., Ltd., Avenue Maisonneuve 68 Tél. 2-3977j
Lauréat, plombier, 1e Avenue 307½
L.-P., comptable, 2e Avenue 71
Ls-Phil., cond. Que. Ry, 3e Avenue 112, Québec-Ouest
Léon, menuisier, 3e Avenue 530
Léon, menuisier, N.-D. des Anges 113
Louis, mécanicien, 3e Avenue 142
Louis, journalier, Franklin 245B
Louis, journ., Champlain 370
Louis, emp. douane, St-Cyrille 39
Lucien, barbier, Richelieu 279
Lucien, comptable, 5e Rue 17
& Messely, mécanicien, 5e Rue 6
Marcel emp. St-Lawrence Paper Box, St-Vallier 814
Marcel, voy. de commerce, Racine24
Maurice rep. (Rawleigh),St-Vallier 814
Mlle C., St-Jean 61

Poulin Mlle Marie, Avenue Renaud 48
Mlle M.-R., Dauphine 15
Mlle Rosana, couturière, Ste-Hélène24
Mlle Simone, 3e Ave 334
Mme Ernest, Richelieu 52
Mme veuve Adjutor, Latourelle 200¾
Mme veuve Alyre, Morin 93
Mme veuve François, Bibaud 31
Mme veuve D., St-Cyrille 291¾
Mme veuve F.-X. Alfred, 4e Rue 114
Mde veuve J. Albert, Artillerie 6½
Mme veuve J.-P., St-Cyrille 195
Mme veuve Joseph, Richardson 305
Mme veuve Wilfrid, Napoléon 114
Moïse, voy. de commerce, Boisseau 125
Napoléon, employé à l'Immigration, Richardson 303
Napoléon, journalier, des Prairies 62
Napoléon, journ., Sault-au-Matelôt 63
Omer, journalier, St-Paul 147½
Omer, comptable, 11e Rue 171
Ovila, ch. de taxi, 8e Rue 123½
Paul, étudiant, 4e Rue 114
Paul, charretier, d'Argenson 146
Paul-Emile, corroyeur, Morin 290
Paul-Emile, corroyeur, St-Vallier 1319
Philéas, emp. collection Hôtel-de-Ville, Lasarre 71
Philippe, bijoutier, N.-D. des Anges 206
Réné, plombier, St-Léon 164
René, journalier, Fleurie 43
Robert, étudiant, 4e Rue 114
Robert, corroyeur, Colomb 105
Rosaire, emp. banque, Ste-Anne 89
S.-D., anc.-typo, Richelieu 99
Siméon, chauf. d'auto, de la Reine 292
Télesphore, menuisier, des Commissaires 169
Télesphore, charretier, Arago 435
Télesphore, emp. Arsenal, d'Argenson 115
Télesphore, contremaître, des Commissaires 169
Télesphore, emp. dépt. Protonotaire,St-François 322

Dépositaire des produits
"VICTOR"
320, rue St-Joseph, - - - - QUEBEC

"SATISFACTION OU ARGENT REMIS"
Il n'y a pas de meilleure garantie pour les clients de la
Cie P.-T. LEGARE, Limitée

Poulin Thomas, rédacteur, "Action Catholique". de Repentigny 143
Toussaint, tail. en cuir, Latourelle 160
Victor, typographe, du Roi 178
W., comptable, Richelieu 99
W.-G., emp. "Le Soleil" St-Olivier 178
Wilfrid, menuisier au port, 10e Rue109
Wilfrid, chauf. de taxi, St-Germain 36
Pouliot A., peintre, Franklin 18
A.-B., de l'Eglise 34
A, emp. P.-T. Legaré, Ste-Thérèse 215

Pouliot Adjutor, immeubles. prop. des appartements de Salaberry, St-Laurent et de la Teinturerie Française
Chemin Ste-Foy 39, Tél. 6771, bureau
Ave de Salaberry 7
Adjutor, presseur, Montcalm 106
Adrien, Blvd de l'Entente
Adrien, professeur, Garnier, 140
A.-Eudore, emp. B. de Poste, St-Cyrille 527
Albert, commis, Gamelin 27
Albert, tailleur en fourrures, Avenue des Oblats 250
Albert, journalier, Olier 146
Albert, journalier, Olier 190
Albert, commis, Champfleury 208
Alfred, commis, 13e Rue 122
Alfred, boulanger, 3e Avenue 265r
Alfred, dentiste, St-Joseph 315¼
Alfred, emp. Usines St-Malo, 11e Rue 183½
Alphonse, avocat, advocate; greffier de la Couronne et de la Cour d'Appel, professeur à l'Université Laval, Haldimand 12, Tél. 2-1723
Alphonse, cordonnier, St-Jean 78
Alphonse, mécanicien, Côte Ste-Geneviève 78
Alp, emp. Madden & Son, 8e Rue 79
Alphonse, plombier, Artillerie 125
Alphonse, plombier et électricien, du Roi 222
Alphonse, dentiste (rés.) St-Joseph315¼
Alphonse, commis, des Commissaires71

Pouliot Alphonse, garde-magasin, St-Félix 18
Antoine, médecin, St-Louis 60-62
Antoine-Elzéar, commis, Napoléon 25
Antoine, plombier, St-Germain 70

Pouliot Antonio, prop. Boulangerie Canadienne, Les Saules Co., Québec.
Apollinaire, emp. B. de P., Franklin 24

Pouliot Arthur, surintendant des édifices publics fédéraux, département des Travaux Publics du Canada, édifice des Douanes, Tél. 2-5569—rés. du Roi 222½, Tél. 3-3293
Arthur, emp. Charcoal Supply,4e Rue57
Arthur, emp. dept. Voirie,, Ste-Agnès 21
Arthur, rentier, N.-Dame des Anges 141
Barthélémi, boulanger, Napoléon 54
Benoit, expéditeur, de l'Eglise 34

Pouliot Camille, hon., juge C. S., Ste Anne 128, Tél. 2-8565
Célestin, épicier, Victoria 64-66, rés. Hermine 86
Charles, Chemin Ste-Foy 39
Claude, charretier, Colomb 116

Pouliot D. I., Président et gérant général D.-I. Pouliot, Ltée, aussi Immeubles et Prêts. Dalhousie 44. Tél. 2-6103, rés. St-Cyrille 91, Tél. 3-1070

Pouliot D. I., Ltée,—D. I. Pouliot, prés. et gérant-général; Hon. juge Arthur Lachance, vice-prés.; M. L. Bédard, sec.-trés. Courtiers en assurances. Feu, Vie, accident, garantie, resp. patronale, marine, ascenseurs, bris de glaces vol auto. Insurance broker' Dalhousie 44, Tél. 2-6103, soir, Tél. 3 1070
Edmond, journalier, Champlain 396
Edmond, emp. Dept. Terres & Fôrets, St-Patrice 15b

CALENDRIERS D'ANNONCES et ARTICLES DE RECLAME

Marier & Tremblay
LIMITEE
"Peintres-Décorateurs-Vitriers"
RUE DU PONT

Tels.
Magasin 3-3881
Bureau 3-3751
3-3631

Une assurance de $25,000.00 protége contre le feu les marchandises de nos clients

BUANDERIE LEVIS LTEE -- Tel. 3-3088

Pouliot Ed., emp. C.N.R., LaCanardière 21
Elphège, voy. de commerce, La Canardière 138B

Pouliot Emilien, arpenteur, ingénieur forestier, de Joncas & Malouin, St-Cyrille 201, Tél. 3-1038

Ernest, pilote, Avenue Brown 63
Eugène, com.-marchand, du Roi 370
Eugène, prop. de Hôtel Royal, Dorchester 32, (rés.) Ste-Hélène 131½
Ferdinand, boulanger, de Mazenod 88
François, taverne, St-Vallier 651-653
François, commis, de la Reine 79
F.-X., cordonnier, Ste-Claire 24
Gaudias, emp. Dept. Travaux Publics, Ave Marguerite Bourgeoys 55
Georges, emp. Le Soleil, Ave des Oblats 213
Georges, salon de barbier, rés. Avenue des Oblats 101
Georges, emp. Pharmacie Brunet, Ste-Hélène 77
G.-H., emp. Quebec Sporting, Goods, Jérôme 47
Gilbert, cordonnier, Ave des Oblats 248
Hector, commerçant de chevaux, Ste-Hélène 131½
Henri, rentier, Ave Brown 167
Henri' peintre, 6e Rue 9½
Henri, commis, Dorchester 61½

Pouliot J. Alfred, notaire, agent d'immeubles. Bureau: Ave des Oblats 26, Tél. 3-0375, rés. Bayard 47, Tél. 9572

Pouliot J.-Alph.—Agent d'assurances, Atlas Ass. Co., General Fire Ins. Co., Central Ass. Co., New Hampshire Fire Ins. Co., Bureau: Ave des Oblats 26, Tél. 3-0458, (rés.) St-Cyrille 508, Tél. 3-0838

J. A. inspecteur service postal, appartements 408, Grande-Allée 305
J. A., de Picard & Duquet, Enr., Montcalm 171. Tél. 3-2620

Pouliot J. Alex., épicier, Sous-le-Fort 36, Tél. 2-5753—rés. Notre-Dame 10-14
J. Arthur, peintre, St-Luc 210
J.-Bte, épicier, St-Vallier 1289. Tél. 2-8056—rés. 1389. Tél. 4106
J.-Bte, débardeur, Sault-au-Matelot 47
J.-B, surinten. des lignes du Télégraphe d'alarmes, du Roi 378
J.-C., menuisier, Laviolette 53, rés. St-François 449½
J. E., gérant, La Ban. Canadienne Nationale, succ. St-Sauveur, St-Vallier 794.—rés. Chénier 60, Tél. 3-0631
J. Emile, voy. de commerce, des Commissaires 217
J.-L., de Canadian Grain & Potato Ltd, rés. St-Cyrille 448
John, Ch. Ste-Foy 39
J.-P.-R., épicier et sec.-trésorier des Artisans de Jacques-Cartier et sacristain Eglise Jacques-Cartier, du Roi 423
J.-W., pilote, Fraser 185
Joseph, conducteur Q. & L. St-Jean, 5e Avenue 38
Joseph, sr, boulanger, Montmartre 19
Joseph, jr, boulanger, Montmartre 17
Joseph, marbrier, St-Vallier 1030½
Joseph, emp. Comm. des Liqueurs, Napoléon 7
Joseph, tail. de cuir, St-Vallier 1009

Pouliot Joseph, président Myrand & Pouliot, Ltée, appartement "Claridge", Grande Allée 200

Joseph, facteur, Arago 112
Joseph, journalier, 15e Rue 40
Joseph, de Eug. Falardeau, St-Cyrille 115. Tél. 9678
Joseph, plombier, St-Vallier 1234
Joseph-A., comptable, des Franciscains 38
Lauréat, prop. la Cie Jacques-Cartier. Enr., Dollard 178, rés. 184, Tél. 6359
Léger, tanneur, St-Vallier 613
Léonard, ouv. en bouilloires, Arago 172

A. DESLAURIERS, Ltée **Constructions de toutes sortes exécutées sous la surveillance de l'ingénieur civil M. C. V. Johnson.**

BUREAU ET ATELIERS: 68, LALEMANT, QUEBEC—TEL. 8157

Camion G.M.C. reconnu pour sa solidité et son rendement
MAURICE LAVIGUEUR 38, rue De La Couronne
Tél. 7104

Pouliot Léonidas, menuisier, 3e Rue 208
Leopold, voy. de commerce, St-Luc 53½

Pouliot Louis A., C.R., LL.D., avocat de Pouliot C.R., Alfred Nadeau, C.R. avocats. Barristers and solicitors, St-Pierre 93, Tél. 2-4660, (rés.) Fraser 259, Tél. 8039

Louis, collecteur, de la Reine 79
L. O., commis, St Cyrille 297
Ls-Philippe, cond. camion, de Tracy 7
M.-A., insp. dépt du feu, Franklin 18
Marcel, emp. St-Lawrence Paper, St-Vallier 814
Maurice, agt "Rawleigh", Bayard 20-22
Mlle Auxilia, modiste, St-Jean 503½
Mlle Elise, magasin, Avenue des Oblats 235-237
Mlle Laure, Ste-Hélène 77
Mme Joseph, maison de pension St-Louis 66
Mme veuve Alfred, Ave Parent 31
Mme veuve Aurélien, Dollard 39
Mme veuve D., Ave Cartier 47
Mme veuve F.-X. O., d'Auteuil 75
Mme veuve François, 11e Rue 177
Mme veuve Joseph, St-Vallier 814
Mme veuve J.-P., St-Cyrille 195
Mme veuve Léon, Hermine 222
Mme veuve Napoléon P., du Roi 222½
Mme veuve Napoléon, Laliberté 33
Mme veuve Valère, restaurant, Chemin Ste-Foy 906

Pouliot & Nadeau—Louis-A. Pouliot, C.R., LL. D., Alfred Nadeau, C.R., avocats. Barristers and solicitors, St-Pierre 93, Tél. 2-4660

Napoléon, débardeur, Boisseau 154
Napoléon ,peintre, Carillon 98
Nap., sr., conducteur Q. Ry, St-Luc 181
Nap., jr, asst gérant, Metropolitan, Montmagny 21
Omer, emp. C.N.R., 13e Rue 126
Omer, facteur, Arago 146
Oscar, commis, de la Reine, 79
Pouliot Oscar, boulanger, de Mazenod 88

Pouliot & Ouimet, greffiers des Appels, Palais de Justice, St-Louis 12

Paul, Ch. Ste-Foy 39
Paul, presseur d'habits, de la Reine 224
Paul, journalier, du Roi 266
Paul, menuisier, 11e Rue 118
P., gardien de prison, St-Cyrille 523
Pierre, rentier, Arago 146
Pierre, de Pouliot & Roy, du Roi 222½

Pouliot Rodolphe épicier licencié, secrétaire l associaton des marchands détaillants de Québec, Fleurie 143-145

R., cond. d'auto, St-Augustin 67
Romuald, débardeur, Sault-au-Matelot 47
Pouliot & Roy—N.-P. Pouliot & M. Roy—bouchers, Place Marché Champlain 30
Stanislas, comptable, Richardson 290
Télesphore, emp. Com. des Liqueurs, Ste-Marguerite 193
Wilfrid, épicier, St-Vallier 340, rés. 344
Wilfrid, charretier, Morin 254
Wilfrid-J., voy. de comm., St-Cyrille 295
Pourtier Mme E., Ste-Anne 34
Wilfrid, journalier, Hermine 218
Powell Frank, laborer, St. Ann 142
Mrs widow H. B., Grande Allée 144

Power Chs G., Major M. C., M. P. for Quebec South, advocate, of Power & Lemieux, édifice Bloc Morin, Côte de la Montagne 111. Tél 2-6733, rés. Chateau St-Louis, app. 105, Grande-Allée 305, Tél. 9497, rés. d'été St-Pacôme

David, machinist, St-Michael 56
Ed., checker, Sutherland 37
Edward, sergeant of police, Scott 48

Power & Lemieux, avocats.—Major Charles G. Power, M.P., et Antoine Lemieux, B.A., LL.L., Edifice Morin, Côte de la Montagne 111, Tél. 2-6733

PHONE 2-6636 for **T. HETHRINGTON Ltd** 358-364 St. John St.
BREAD - BISCUITS - CAKES - PASTRY

LES CELEBRES LIQUEURS DOUCES **FORTIER** Font les délices de leurs consommateurs
VICHY LIMONADE—DRY GINGER ALE—CREAM SODA—GRAPE JUICE ETC

Power Fred., laborer, Stuart 16
James, laborer, St Michael 39
John, emp. C.N.R., Roberval 22
John, store clerk, Champlain 279
John, provincial police, St Michael 39
John, emp. Mechanic Supply, d'Aiguillon 102
Joseph, M.P.P., of Power Lumber Co., Fraser 251
Miss Julia, boarding house, Scott 48
Miss Joséphine, Fraser 74
Miss Mary, Grande Allée 305
Miss S. & A., d'Aiguillon 102
Michael, ex-waiter, Prévost 26
Mrs R.-M., St-Patrice 86
Patrick, accountant, Artillery 96
Richard, laborer, Lachevrotière 87½
Thomas, laborer, Champlain 283

Power W. Gerard, Honorable, of W. & J. Sharples, Grande Allée 102. Phone 2-2867

Power Lumber Company, Limited — Lumber merchants. Bank National Bldg, St. Peter 71. Phones 2-0602 and 2-2950

Pownall C. H., secretary Lt-Governor, Grde-Allée 144
Pozer Miss, Ste. Ann 127

Pratte & Côté,—Gaston Pratte et J. M. Côté—courtiers en assurances:—assurances de toutes sortes transigées. Edifice Dominion, St-Pierre 126. Téls 2-5772, 2-0252, 2-0038

Pratte Garon, B.A., LL. L., avocat, de Demers, Demers, Pratte & Germain, rés. Chemin Ste-Foy 107

Pratte Gaston, de Pratte & Côté, courtier d'assurances, etc., Ave Holland 164. Tél. 6064

Pratte Joseph, gérant Banque Nationale St-Roch, Ave Brown 195, Tél. 2-5423

Précourt Jules-E., emp. Motors Ltd, 3e Ave 1
Premier Vacuum Cleaner Co. Ltd, Réné-F. Davy, rep., de la Couronne 37, Tél. 3-4975
Premium Mail Order, Julien Maurice représentant St-Joseph 251
Prémont Alfred, journalier, Richardson 120
Antonio, couvreur, St-Honoré 8½
Edmond, commis, Dollard 43
Emile, emp. Samson & Filion, 4e Avenue 183½
Emile, comptable, 8e Ave 111
Eug., entr.-couvreur, 3e Avenue 315½
François, journalier, Latourelle 126
François, guide historique, St-Olivier 82
F.-X., epicier, St-Ambroise 48, rés. Avenue Taschereau 9
Jos., emp. Dom. Arsenal, Fleurie 100
Joseph, menuisier, Ozanam 117
Léopold, insp. Com. des Liqueurs, St-Vallier 888
Mlle Lucile, Ste-Marguerite 159
Mme veuve François, St-Olivier 96
Paul, emp. C. P. R., Ave des Oblats 178
Pierre, ch. C.P.R., du Roi 354
Robert, sec.-trésorier de la Brasserie Champlain, Ave Moncton 40, Tél. 6896
Roméo, voy. de commerce, 12e Rue 4½
Wilbrod, plombier, de Mazenod 94
Prendergast Mme C., Blvd Langelier 191
Thomas, electrician, St-Eustache 101
Presbytères, *(voir informations)*
Prescott Mrs widow W. J., Ste-Julie 48
Presho James, clerk, Lachevrotière 33
Preston Arthur, claim investigator, Travellers' Ins. Co., St-Joseph 229, res. Avenue des Bernières 10
Prévost voir aussi Provost
Prévost Albert, plâtrier, Champfleury 395½
Albert, emp. Ch. Frontenac, St-Nicolas 22
Alyre, sculpteur-modeleur, St-Stanislas 28½

Essayez la Pharmacie d'abord.—Nous vous donnons le service le plus parfait.— Nous avons un messager en cas d'urgence.—Service avant tout.
Pharmacie JOLICOEUR - **The *Rexall* Stores**
38 Rue St-Jean - Tel. 2-5151 17, Rue Des Jardins Tel. 2-0109

LEFEBVRE
La plus ancienne maison de Québec.

LE MAGASIN DES FLEURS
La qualité de nos Fleurs Naturelles ne peut être surpassée
54, COTE DU PALAIS - -
TEL. BUREAU 2-0472
TEL. RES 2-7188J

Prévost Eddie, publiciste, Couillard 46
Georges, journalier, Boisseau 184
H., gardien, Ch. Ste-Foy 653

Prévost J.-A., C.R., avocat de Prévost & Taschereau, St-Pierre 81, Tél. 2-0856, rés. Beauport, Tél. 2-7758j

J, tabacs, gros & détail, du Roi 270
J., emp. C.P.R., St-Patrice 80½
J., emp. C.P.R., Artillerie 114
J.-E., rentier, Burton 15½
Joseph, journalier, St-Eustache 99
Joseph, industriel, Couillard 46
Léon, emp. Imp. Tob., Ploermel 24
Mlle Eva, Gr. Allée 53
Mme veuve Rose-Anna, St-Luc 113
Placide, mouleur, 5e Rue 157
Philippe, sculpteur, Richelieu 251
Réné, agt à commission, Couillard 46
Roland, journaliste, Couillard 46
St-Denis, emp. Dept. Terres & Forêts, Ave Laurier 271

Prévost & Taschereau, avocats—J.-A. Prévost, C.R. et J.-E. Taschereau, C.R., St-Pierre 81, Tél. 2-0856

Price A. C. of Price Bros. Co., Ltd, Wolfe's Field, Chemin St-Louis
A. J., of Price Brothers & Co., Ltd, Belvedère Road 131. Phone 6041
C.-E., of Price Bros. & Co. Ltd, Grande Allée 200
Ernest, painter, C,N,R,, 8e Ave 109½

Price Brothers & Co, Ltd., lumber and paper merchants, marchands de bois et de papier. John H. Price, president Price House, St-Ann 65. Tél. 2-8250

Ernest, peintre, Q. Rubber Co., 4e Avenue 786
Henry E., of Price Brothers & Co., Ltd. Avenue St, Denis 16, Tel. 2-0762
John H., president of Price Brothers & Co., Ltd., Laurier Avenue 40, Tel. 2-5153

Price Lady Wm, Grande Allée 145
Miss Celina, St-Louis Road
Miss Theresa, Gr. Allée 144
Richard, of Price Ltd, Holland Ave
Primmerman Miss L., Ste-Anne 125-127
Prince Augustin, electrician Avenue Désy 13
Mlle Jeanne, St-Cyrille 499
P.-J., inspecteur, Crémazie 167
Prindazis James, Shoe Shine Parlor, Buade 9
John, confectioner, Buade II res. 11½
Prison de Québec, J. B. Carbonneau, gouverneur, Parc des Champs de Bataille Nationaux
Pritchard Mrs widow C., Conroy 37
Proctor Mrs J. P., Ste-Anne 127
William, accountant, Fraser 242
Produits Français, E.-A. Corbeil, repr., St-Joseph 59
Pronovost Jean-B., emp. C.N.R., de la Normandie 31
Proteau Alphonse, agent publicité, C.N.R., Garneau 20
Alphonse, gérant, de Lavoie & Lesage, Enr., (rés.) Beauport, Tél. 2-4530w
François, chauf. statio., 14e Rue 154
François, plâtrier, de la Reine 343
Gustave, courtier d'immeubles. Real estate broker, St-Pierre 81. Tél. 2-0853 rés. Ave de Salaberry 12. Tél. 2-1767
Herménégilde, menuisier, 5e Ave. 46
Joseph, ing. C.N.R., la Canardière 137½
Jules, march. de bycicles, 2e Rue 97
Léon, emp. J.-B. Renaud, St-Ambroise 141
Léonidas, menuisier, 4e Rue 159
Mlles Blanche et Marie, 3e Rue 129
Napoléon, cordonnier, des Commissaires 147
P. S., ancien épicier, de la Reine 277
Pierre, emp. dépt Procureur Général, Lockwell 144

Protestant Board of School Commissioners (The), St Augustin 138. P.O. Box 82 (*see information*)

Agent exclusif pour le piano **MASON & RISCH**
le piano avec une âme
320, rue St-Joseph, - - - QUEBEC
C. Robitaille

VOUS ETES TOUJOURS BIENVENU A VISITER LE GRAND MAGASIN DE MEUBLES ET GARNITURES DE MAISON DE LA
Cie P.-T. LEGARE, Limitée
142 RUE ST JOSEPH, QUEBEC

Prothonotary's Office, Wilfrid Edge, K.C. prothonotary, St-Louis 12. Tél. 2-1999 (*see information*)

Proulx Alfred, détective C.N.R., St-Jean 357
Alphonse, électricien, Artillerie 90¾
Amable, contremaître, du Roi 95
Armand, menuisier, St-Albert 27
Arthur, voy. de comm., Ave Marguerite Bourgeois 129
Arthur, opérateur cinéma, St-Olivier 130
Charles, commis, Ozanam 97
Chs-Ed., chauf. de taxi, Claire-Fontaine 37
Elie, emp. Com. du Port, Laberge 16
Eugène, comptable, sténographe, 4e Avenue 144
Eugène, coll. à l'Evénement, 8e Rue 172
Eugène, peintre, Latourelle 228½
Eugène, commis, St-Albert 27
F.-X.-E., prop' de taverne et (rés.), St St-Joseph 281-283
Georges, comptable, Colomb 150
J. A. H., City Ticket agent C. N. Rys., Du Fort 5, Ste-Anne 10, rés. St-David de l'Auberivière, Lévis
J.-Edmour, comptable, Scott 57
J.-Eugène, emp. dépt de la Voirie, Richardson 127
J.-O., expéditeur, 4e Avenue 144
J.-Stanislas, tabaconiste, Ste-Anne 14
Joseph, cond. C.N.R., 2e Avenue 130
Joseph N., abbé, gérant de L'Action Social, d'Aiguillon 59
Joseph-Louis, journalier, Côte de la Montagne.40
L., gér. W.-A. Lafontaine, Ste-Anne 18
Lucien, commis, St-Joseph 281-283
Lucien, voy. de commerce, Arago 254
Mlle Alida, Latourelle 225
Mlle Anne-Marie, Latourelle 228½
Mme veuve Chs, Napoléon 35
Mme veuve Joseph, épicerie, (rés.) Franklin 94
Mme veuve J. N., d'Aiguillon 59
Mme veuve Ls-Amable, Garneau 8
Mme veuve P. Charles, St Joachim 97

Proulx Odilon, gérant Tip-Top-Tailors, Ltd, Ave Bourlamaque 3, Tél. 5996

Origène, commis, St-Joseph, 281-283
P. L., chef d'allée, Ave Lamontagne 45
Pierre, journalier, Léonard 20
Stanislas, march. de fruits en gros, Côte de la Montagne 40
Sylvio, gérant, G. Lajeunesse, Enr., St-François 504
Wilfrid, journalier, Arago 129
Provencher Aurèle, menuisier, Maufils 160
Provençal Mlle Aurore, St-Vallier 1093

Provincial Government Immigration Office, Capitaine Geo. Lebel, agent, Louise Embankment

Provincial Police (The), under the Jurisdiction of the Assistant Attorney-General, Parliament Buildings. Tel. 2-0634, day and night, 2-0862

Provincial Revenue Office, district of Quebec. Licenses and Automobiles, Commercial Corporations. Office, Parliament Bldg, St. Julia 57

☞ Provost voir aussi Prevost

Provost Ant., gérant, The Manufacturers Life Ins. Co., St-Pierre 126, Tél. 2-0703..rés. St-Cyrille 332, Tél. 5372

J.-A., commis B. de Poste, O'Connell 40
Mme veuve F., Crémazie 25
Prudential Ins. Co. of America (The)—Edmond Bourassa, surt. Edifice Quebec Power, St-Joseph 229, Tél. 3-3036; H. Legendre, gérant, St-Jean 201-203 Tél. 2.7262
Prud'homme A.-J., emp. Tel., 11e Rue 167
Harris, ing.-forestier, St-Patrice 52½
Pruneau A. cord. monteur, St-Benoit 21
Adélard, emp. Arsenal, des Récollets 3
Adélard, jr, cordonnier, Ave Renaud131r

S'il vous faut PEINTURER ou TAPISSER votre maison, VOYEZ
Marier & Tremblay
LIMITEE
"Peintres-Décorateurs-Vitriers"
RUE DU PONT
976
Téls.
Magasin 3-3881
Bureau 3-3751
3-3631

Outillage moderne.—Ouvriers compétents
Service prompt et courtois.
BUANDERIE LEVIS LTEE -- Tel. 3-3088

Pruneau Albert, voy. comm., Blvd Wilson13
Alexandre, mécanicien, 1re Rue 21
Alexandre, corroyeur, des Récollets 3
Alfred, débardeur, Champlain 882
Alfred, journalier, Ste-Claire 47
Alfred, emp. Canac Marquis, 8e Ave 15, Québec-Ouest
A.-R., marchand de bois, Côte de la Montagne (rés.) Ave Maisonneuve 74
Arthur, jr, journalier, Panet 43
Arthur, sr, journalier, Père Arnaud 31

Pruneau & Co., Ltd.
Matériaux de construction. Spécialistes en papiers à couverture. Ciment. Briques de toute sorte, Chaux, Plâtre, Rockwall, Tuyaux de Grès, Briques à feu, Terre à feu, Gyproc, Terra-Cotta Alabastine, Tôle ondulée, etc. Building materials and contractors Supplies Specialists in Roofing Materials. Art. Fournier, managing Director, du Pont 203 Tel. 4-4636 private exchange

Gérard, journalier, 1e Rue 21, Qué.-O
Joseph, contremaitre, Arago 393
Joseph, cond. Q. Ry, Morin 247½
Léopold, tailleur en cuir, 1re Rue 21, Québec-Ouest
Librairie A.-O., Enr., St-Jean 60
Louis, emp. U. St-Malo, St-Vallier396r
Mme veuve A.-O., Hamel 1
Ovila, pompier, Jeanne Mance 83
Philippe, journalier, p. St-Germain 91
Théo., journalier, St-Vallier 1213
Prunelle J.-Bte, emp. C.N.R., 8e Ave 166
Pucet Pierre, publiciste, Everell
Mlle J., garnitures de maison, St-Jean 322
Pugh Hughes, emp. Q. Ry., St-Joachim 58
Mrs widow Stanley, Conroy 39
Pugliano J.-A., journalier, St-Dominique 20
Punt, H. E., comm. traveller, Aberdeen 116
Punt William, acc., Ave Bougainville 76

Puritas Enr., Devarennes 23, Tél. 6151

Purcell A.-W., Major, Ste-Ursule 25
Purdon W., janitor Y. M. C. A., St John 150
Pyke Chs. M., accountant, Cartier Avenue 156
Ruben, emp. Harbour Comm., Champlain 465

Q

Quaker Oats Co. (The), Tancrède Gignac, repr., St-James 17
Quart A., clerk Can. Express, St-Michel 47
Geo. snr, contractor, Ave de la Tour 36
George, jr, emp. "Chronicle-Telegraph' Avenue de la Tour 36
Harold John, cont. stevedore, Ave de La Tour 36
Harry S., of Central Printing Co., St. Julia 30
Herbert L., clerk, Avenue de la Tour 36
Quartier généraux de la Garde Champlain, Octave 5
Quartiers généraux des Unions Internationales, des Fossés 272
Quartiers généraux District Militaire No. 5 Hôtel des Postes, rue Buade, 5e étage, chambre 218 (voir page information)
Quebec Advertising Service, Advertising agency, Raoul Renault, manager, 1st Avenue 552 Tél. 2-6538

Quebec Appraisal Co. Ltd, Paul Constantineau, man.-director, St-Pierre 80, Tel. 2-2721

Quebec Agencies Co., props. J.-M. Baillargeon & Léo Roy, de la Couronne 29¼
Quebec Armoury, Drill Hall, Col. Ed. S. Bois, caretaker, Grande-Allée 101

Quebec Automobile Club (The)— President, Aug. Pion: sec.-treas., J. E. Renaud, Buade 69, Tél. 2-5798

A. DESLAURIERS, Ltée **Constructions d'édifices, entrepôts et maisons d'habitations suivant les procédés les plus nouveaux.**
BUREAU ET ATELIERS: 68, LALEMANT, QUEBEC—TEL. 8157

LEFEBVRE "Say it with Flowers"

Quebec Auto & Radio Service, W. B. Edwards prop. Alp. Perreault gérant, Ave Maisonneuve 138

Quebec Auto Supply Co. (The) (J.-B. Martel et rés. St-Joseph 32

Quebec Auxiliary Bible Society (The), St-John 123. Rev. N. McLaren, secretary. Tél. 2-8346

Quebec Battery & Fire Service, Côte d'Abraham 113

Quebec Board of Trade,)The)—See La Chambre de Commerce, Henri Loudin, sec., St-Paul 39, Tél. 2-4827

Quebec Business College, J. Bart, prop., St-Jean 351

Quebec Butchers Supply Co. Reg'd—Ovide Godin, prop. Richardson 2, et Grant 143

Quebec Café Lunch, Hum Sing, St-Jean 171, Tél. 2-0896

Quebec Carpet & Window Cleaning Co. (The), John Thompson, office St-Jean 203, app. 30

Quebec Cartage & Transfer Co., Ltd.- (The) K. L. Jess manager, St-Dominique 145 Tél. 20386 Red Taxi Service, 2-0505

Quebec Central Railway (The)..W. E A Brooks, General Passenger Agent; J. T. Hawkins, General Freight Agt; A. H. Bradford, General Accountant; G. C. Brooks, Freight Claims Agent, F. O'Connell, District Passenger Agt.; 30 St. John Street, Tel. 2-0093. E. J. Flynn, City Ticket Agent, 30 St. John Street, Tel. 2-0093. L. Breton, Local Freight Agent, Palais Station Tel. 2-6703; J.-E. Giguère, Ricket Agent, Palais Station Tél. 2-0663; P Doyle, Agent, Lévis, Tel. 169

Quebec Citadel, (The), Lt.-Col. J.-P.-V. Archambault, D.S.O., M.C., Commandant Royal 22nd Regt. Tel. 2-8679

Quebec City, free camping grounds, St. Foy Road 653

Quebec Clearing House Association, N. G. Lee, chairman, H. W. Rathman manager and sec.-treas., St. Peter 110

Quebec Credit Exchange, St-Pierre 132 Tél. 2-5486

Quebec Coal Co. Ltd.—Wilbrod Jalbert' & Emile Dorion, Jetté Louise, Office' St-Paul 63, Tél. 2-0640

Quebec Coat & Apron Co., Reg'd, Gérard Mathieu, prop., St-Albert 13

Quebec Crown Co., Ltd, Manufacturiers bouchons métalliques St-Ambroise 159

Quebec Curling Club, R. W. Morton, secretary, Fraser 119—)rés.) Fraser 177

Quebec Dairy Ltd,—Jules Gingras, président, "Arctic Products" Pasteurized milk, cream, butter, and ice cream. Sacred Heart Avenue 75, Phone 7101, (rés.) 80, Phone 4177

Quebec Delivery Service Reg d, Alexandre Gauvin, prop., Dollard 66

Quebec Development Co. Ltd., H. L. Stavely Sec. Tél. 2-4384, Ste Anne 65

Quebec English Goods Shop, Quebec Headquarters for everything military J. Charles Rondeau, prop., Fabrique 6. Phone 2-8090

Quebec Electric Co. (The), L. Burrau, président; A. P. Doddridge, sec.-treas. R. H. Doddridge, manager.—Electrical engineers, contractors and electrical supplies, St. John 137. Tel. 2-0284

Quebec Eels Corp., Louis Bergman, manager, St. James 49

Robitaille Ltée

Toujours en mains **PIANOS D'OCCASION** à très bon marché pour la pratique. Voyez notre assortiment avant d'acheter

320, rue St-Joseph, - - - QUEBEC

GARAGE MAURICE LAVIGUEUR 27, rue Arago QUEBEC

Le garage le mieux outillé de Québec—Construit à l'épreuve du feu

Quebec Engineering Co., J. Martin, prop., (entrepôt) Octave 5, St-Paul 263-265

Quebec Engraving Company—(Chs. Montminy, fondateur) — Edgar Amiot, gérant. — Graveurs, Embosseurs, Imprimeurs sur plaques, Cachets, Armoiries et adresses. Invitations de mariage. Cartes de visites et d'affaires. Entêtes de lettres, cartes de sympathies. Papier de correspondance "de luxe", Couillard 52. Tél. 2-1334.

Quebec Examining Warehouse (The), Dalhousie 118,

Quebec Fire Assurance Co.)The), established 1818, incorporated 1818—Directors: President, E. G. Meredith: vice-pres., Hon. N. Garneau: Secretary and Treasurer, G. H. Henderson, St. Peter 81, 1st floor, room 12. Phone 2-1193

Quebec Forest Industries Association Ltd., (The)—J.-A. Duchastel, manager; A. Graham, sec'y-treasurer; Mrs F. J. Miedema, ass't. sec'y treasurer, (St-Flavien 31), Tel 2-5132l Office: Price Bld., Ste-Anne 65, Té. 2-0135

Quebec Fruit & Fish Exchange, Ltd., Ed. Coulombe, sr, président; Jos. Coulombe, vice-président; Abel Lachance, sec.-trésorier; Edouard Coulombe, Alexandre Coulombe, directeurs. Fruits, légumes et provisions. Dalhousie 114–116. Téls. 2-5178 et 2-5179.Dept. d'hangarage, Dalhousie 110; garage, Alexandre 6-10 12

Quebec Furniture Exchange, M. Marks, du Pont 138

Quebec Garrison Club (The)—Honorable Secretary-treasurer, Quirouet Rémi, St. Louis 97. Tel. 2-3161

Quebec Gaol, J. B. Carbonneau, governor. Office: Battlefields, Tel. 5048: Bart. LaRue, ass t gaoler

Quebec Geographical Society (The), Morrin College, St. Stanislas 44

Quebec Golf Club—Secretary, H. R. Goodday, Mountain Hill 105, Tél. 2-0002, Quebec; Bois Châtel Club House, Tél. 2-8733 r 2; House, Tel. 2-8733 r 3

Quebec Grocery, John Turkakis, prop. St-Dominique 51-53

Quebec Harbour Commission (The)—J. S. O'Meara, Esq., chairman: Pier-Bertrand, ecr, Dr J. Leblond, Commissionners; Brig. Gen. T. L. Tremblay, general Manager and Chief-Engineer; Chs. Smith, K.C., sec.-treasrer; H. E. Huestis, asst general manager and asst chief engineer; Capt. A. Landry, Harbour Master; Capt. Eug. Fortin, asst. Harbour Master; E. H. S. Woodside, accountant and Comptroller of Accounting: J. J. Marcoux cost clerk: Grain accountant: G. I. Bourdon, purchasing agent, Léo Charland, Eug. Bonneau, wharfinger, Miss M. Haydem ,caretaker, Hervé Baribeau,manager,ColdStorageWarehouse, Office Building: Pointe à Carcy Wharf. Tél. 2-6491: private exchange connecting with all departments. Secretary's office, Tel. 2-6491

Quebec Harbour Commission (The), Engineers Office—General T. L. Trem blay, chief engineer, and general manager, Pointe-à-Carcy Wharf; Charles Smith, K.C., sec.-treasurer

Quebec Hardware Ltd., St-Jean 73

Quebec Heating Reg'd. L. A. Gaucher, agent des bruleurs à l'huile "Fess Holdent Co.," St-Jean, 395

Quebec Heel Co., Ltd, J. A. Rodrigue, prop., Alfred 5 et Colomb 77

LE MEILLEUR PAIN **T. HETHRINGTON Ltd** THE BEST BREAD

358-364, St. John St. Tel. 2-6636

Drink FORTIER'S Beverage

VICHY LIMONADE—DRY GINGER ALE—CREAM SODA—GRAPE JUICE, Etc

Quebec Immigration Office.—Odilon Cormier, agent, Louise Embankment

Quebec Instalment House.—Cash & Credit, Ladies, Men and Children ready to wear, P. Charron, prop., St-Joseph 387, Tel. 3-0429

Quebec Insurance Service Reg d, J.-E. Poitras, prop., Assurances, St-Paul 40, Tél. 2-3282

Quebec Investment Co., Capt. J. C. Dashon, manager, St. Ann 65

Quebec Jobbing Store, Richardson 56

Quebec Land Company, Sir Georges Garneau, président: W. A. Home, vice-président: directeurs: Honorable Ant. Galipeault, Honorable L. A. Wilson, Art. J. Price et l'Honorable Sénateur Georges Parent. Alph. Turgeon, sectrés., St-Joseph 229. Tél. 9602

Quebec Lawn Bowling Club—President H. J. Finsonnault, secretary, W.-R. Morton, Fraser 119

Quebec & Levis Ferry Co. Ltd., Dalhousie 91

Québec et Lévis Adresses, Enr., Directory (Marcotte), St-Jean 296—Tél. 2-1564 & St-Pierre 84. Tél. 2-1290

Quebec Logging Co., James A. Hanrahan, secr., Ste Anne 42

Quebec Machinery & Supply Co., Ltd. Côte de la Canoterie 19

Quebec Magdalen Fisheries Ltd.—Achat et exportations de poisson. Spécialité: Homard, Fish packet & Exporters. Speciality: Canned Lobster. H. DesRivières, président, St-Pierre 71—Tél. 2-3812. Fabrique et entrepôt: Cap aux Meules, Iles de la Madeleine. Factory & Warehouse,—Grindstone, Magdalen Islands, Que.

Quebec Marine Grocers and Butchers—Jos. E. Drolet & Thos. J. O'Neil—Sault-au-Matelot 97. Phone 2-0345

Quebec Marine Works, Ltd.—Réparations de marine, plomberie, électricité, etc., St-Antoine 16. Tél. 2-4228

Quebec Masonic Hall Association, (The), Garden Street 51—(Incorporated by Act of Parliament)

Quebec Mattress Co., Reg'd (The), St-Mathias 23

Quebec Miniature Golf, Inc., 3e Avenue 82

Quebec Modern Clothing, St-Vallier 578-580

Quebec Motor Sales & Supply Co., Ltd Distributeurs Automobiles McLaughlin-Buick & Chevrolet. Réparations générales, lavages d autos, et accessoires de tous genres. Garage, 88 rue Notre-Dame des Anges. Salles de ventes et bureaux, 279 rue St-Joseph. Téls 5102-5103—Jos. Devarennes, président, rés. Ave Ste-Geneviève 13, Tél. 2-7597.—J. C. McNicoll, vice-président, rés. Ave Murray 136. Tél. 7656—J.-T. Dulac, secrétaire-trésorier et comptable en chef, rés. Latourelle 2½, Tél. 2-4193J

Quebec Observatory, superintendent, Parc des Champs de Bataille

Quebec Oil & Refining Co., Desrochers & Thivierge, prop. Ave Tourangeau 24

Quebec Paint & Varnish Co. Ltd., J. A. Picher, gérant, Charest 25

Quebec Paper Box Co., Dorchester 35-45. Tél. 5154

Quebec Passenger and Elevator Co, Little Champlain 16

Quebec Photo Engravers Ltd, dessin commercial, vignettes en noir et couleurs, Paul Beaumard, gérant, St-Paul 231, Tél. 2-6394

Quebec Piano Moving.—Léon Côté.. Livraison générale et déménagements de toutes sortes. Camion automobile. Spécialité: déménagements de pianos, Latourelle 80, Tél. 3-2160

Pharmacie JOLICOEUR--The *Rexall* Drug Stores

Agents for "Boot's" Medecines of Nottingham England and Rexall Remedies and Toilet Articles

338, St. John Street, Phone 2-5151 - 17, Garden Street, Phone 2-0109

LEFEBVRE
La plus ancienne maison de Québec.

FLEURS NATURELLES En toutes saisons, en toutes occasions, la maison LEFEBVRE est à votre disposition pour l'envoi de fleurs naturelles de toutes sortes.

54. COTE DU PALAIS - - TEL. BUREAU 2-0472 TEL. RES. 2-7188J

Quebec Pilots' Office, Bédard J. A., surintendant, Dalhousie 46

Quebec Pipe & Tobacco Import, Co., Reg'd, DeVarennes 23, Tél. 6151

Quebec Pleating Co., atelier de confection, 5e Rue 69, tél, 4-1405

Quebec Postal District—S. Tanner Green, District Superintendent, administrateur du District, Buade street, Tél. 2-0869 (see information)

Quebec Post Office, J.-G. Dagneau, postmaster, Buade Street (see information)

Quebec Power Co., Quebec Power building, Corner St-Joseph and Crown Streets, Pres. Julian C. Smith, Montreal, vice-pres. Howard Murray, Montreal, Treasurer, W. S. Hart, secretary, Jas. Wilson, Montreal.—J. Eug. Tanguay, General Manager; W. J. Lynch, Asst Gen'l manager, R. B. Mc Dunnough, chief engineer; C. J. Pigot, Engineer Maintenance of Way; H. G. Bossé, Purchasing agent, J. J. O'Brien, asst-treasurer, Tel. 5142

City Division—(City Electric Railway) R. M. Reade, Superintendent; H. Levasseur, chief inspector; P. Quinn, mechanical supt.

Power Division—(Light & Power Department.) — R. B. McDunnough, chief engineer

Montmorency Division—(Electric and Steam Railway to St Anne de Beaupré and Montmorency Falls)— J. A. Côté, superintendent; J. R. Potvin, chief train despatcher; J. A. Forget, freight claim agent; Jos. Cloutier, station master

Gas Division—R. A. Wallace, Supt.

Quebec Preserving, Ltd.,—Bureaux, De Varennes 23, Tél. 6151

Quebec Provincial Motor League—President. Aug. Pion; Sec.-treasurer, J. E. Renaud—Secretary's office, Buade 69, Tel. 2-5798—Private Secretary residence, Lockwell 50. Tél. 6690

Quebec Public Service Commission—Adrien Beaudry, K.C., president; A. W. G. Macalister, K.C., F. C. Laberge C.E. commissioners; M. Jos. Ahern, K.C., Secretary; Alex. Larivière, chief engineer: Court House, Quebec

Quebec Pulpwood Dealers Association.—J.-Omer Amyot, sec., Dalhousie 70

Quebec Racket Club, Grande Allée r 71

Quebec Railway, Light & Power Co.,—(The)—See Quebec Power Co.

Quebec Real Estate Agency, W. F. V. Atkinson, manager, Ste-Angèle 21

Quebec Road Construction & Paving, James A. Hanrahan, Ste-Anne 42

Quebec School of Arts and Manufactures St Joachim 37 (see page information)

Quebec, Saguenay & Chibougamou Ry Co., Wm T. A. Proctor, general manager C.-E. Taschereau, secretary, Henry Bray, Treasurer. Head office, St. Peter St 71, Tél. 2-8160

Quebec Seminary, Le Séminaire de Québec. (See *Information*)

Quebec Shipping Office, (The)—T. Béland, shipping master, Champlain 103, Tel. 2-6560

Quebec Skate & Sporting Goods Co., Napoléon Côté, prop., St-Joseph 28, Tél. 2-4999

Quebec Snow Shoe Cottage, Ch. St-Louis 210

Quebec Sporting Club, Ave Laurier 30

Quebec Sporting Goods, Reg'd.—Antonio Robitaille—Importateurs d'articles de Sport. Importers of high grade Sporting Goods, St John 68. Tel. 2-4472

Radios DE FOREST CROSLEY et VICTOR

320, rue St-Joseph, - QUEBEC

C. Robitaille

"SATISFACTION OU ARGENT REMIS"
Il n'y a pas de meilleure garantie pour les clients de la
Cie P.-T. LEGARE, Limitée

Quebec Steam Laundry, des Prairies 16-18-20

Quebec Stitchdown Shoe—Tanneurs et manufacturiers de chaussures Stitchdown et bottines de travail. Tanners and manufacturers Stitchdown shoes workmen's boots and box kip. Alex. Grenier, prop., 3e Rue 74. Tél. 4-3262

Quebec Swimming & Athletic Club, A. B. Scott, secretary, Laporte 10

Quebec Technical School, Boulevard Langelier (see page 31)

Quebec Tire & Vulcanizing Co.,—J. B. E. Forgues et P. O Dubé—Réparations de toutes sortes de pneus d'automobiles. Distributeurs des pneus "Firestone", coin de la Couronne et St-François. Tél. 2-8593

Quebec Trade and Labor, (see *Information*)

Quebec Trading Company, (La Compagnie Commerciale de Québec)—Real Estate brokers, G. I. Lachance, prés., Lachance Bldg, St. Paul 263-265, Tel. 2-6403

Quebec Railway Travel Bureau, L.-J. Allaire, agent, du Fort 14, Tél. 2-0082

Quebec Typewriter Exchange, Reg'd.—J. Eudore Vézina, prop., machines à écrire et à additionner, addressographs, papier carbone et rubans, Côte de la Montagne 44, Tél. 2-3551

Quebec Winter Sports Association, A. McManamy, prés.: J. E. Renaud, sec.-trésorier, Buade 69

Quebec Yacht Club (The) Hon. Commodore Lt.-Col. J. W. Price, M.C., Commodore Sec.-Treas.,G. D. Jackson, Wolfe's Cove, Office, Mountain Hill 116

Quebec Young Men's Christian Association (The), Building, St. John 150

Queen Fire Ins. Co, C. & W. Champion, Reg'd., agents, St. Peter 67. Tel. 2-0075

Queen's Hotel. Jos Bélanger, prop., coin du Pont 72-74 et des Fossés 130

Queen Ins. Co., Budden & Strang, agents, St. Peter 101. Phone 2-0750

Quévillon Armand, emp. Dépt. des Mines, Ave Murray 77

Quessy Désiré-A., voy. de commerce, St-Nicolas 35

Téléphone 2-1334

QUEBEC ENGRAVING Co.

Cartes de Visites gravées, Invitations et Sympathies
Papier de Correspondance de Luxe

Le meilleur choix en ville. Seule maison du genre à Québec.

52, rue Couillard :-: :-: :-: :-: QUEBEC

PLATE-GLASS
MIROIRS,
VITRES de toutes sortes

Marier & Tremblay
LIMITEE
"Peintres-Décorateurs-Vitriers"
RUE DU PONT
982

Tels.
Magasin 3-3881
Bureau 3-3751
3-3631

Epargnez-vous les fatigues du lavage.--Confiez nous le
BUANDERIE LEVIS LTEE -- Tel. 3-3088

Quiet May Oil Burners, St-Jean 27
Quinn B. H., clerk, St-Patrice 36
Cyrille, plumber, Place Berthelot 1
Freddy, emp. Hôtel-de-Ville,
George, foreman gas division, d'Aiguillon 166
John T, plumber, St Patrick 36
Mrs, widow Michael, Artillerie 120
Mrs widow William, de la Canoterie 4
Peter, emp. Quebec Ry. Ave Casot 88
William, laborer, Artillerie 120
Wm. F., insp. of small Arms, Saunders 20
Quinton, Paul. E.E.M., St-Joachim 49
Quirion Alfred, prof. d'anglais, Racine 3
Joseph, emp. Quebec Carpet Cleaning Co., St-André 125
Wilfrid, journalier, 5e Rue 104
Quirouet Adjutor, gantier, Ste-Thérèse 122, Tél. 7465
Adolphe, cordonnier Ste-Thérèse 108,
Henri, comptable, Ste-Thérèse 106
Honoré, cordonnier, St Benoît 147
Rémi, sec.-trés. Club Garnison, St-Louis 55, 1és. St-Louis 97
Roméo, cordonnier, St-Sauveur 69
Quirk H., cond. C.N.R., 13e Rue 57

R

Rabida Gédéon, cuisinier, 4e Avenue 190
Racette Albert agr asscs, 5e Avenue 40
Alphonse, commis, St-Olivier 31
Evariste, garde-moteur, Latourelle 67
F.-X., emp. C.N.R., 5e Avenue 40
Georges, com.-épic., Petit Champlain 16
J. B., journalier, Latourelle 189½
John, journalier, Champlain 88
Joseph, cond. d'auto, Berthelot 29½
Maurice, expéditeur, Racine 7
Mme veuve Henri, St-Patrice 153
Noel, charretier, Côte d'Abraham 89
Racey Douglass, ins. agt, Jamel 11
Miss H. S., Hébert 30
Sylvio, comptable 3e Rue 167
Racicot Ovila, mécanicien d'autos, prop. de garage, Prince-Edouard 123, rés. Laviolette 51
Racine A., gér. Cie de Biscuits Aetna, Ste-Famille 6
Alb., corroyeur, marchand de cuir, St-Vallier 631 et Demers 14-16, rés. St-Jean 601
Albert, journalier, Bayard 130
Albini, tail. en cuir, Ave Tourangeau 14
Alfred, cord,-machiniste, Jeanne Mance 31
Alphonse, emp. B. Poste, de la Reine 91
Alphonse, Ltée, Montréal. Nouveautés en gros. A.-C. de Beaumont, repres. Edifice Orkin, 2e étage, St-Joseph 64, Tél. 4-0881
Arthur, ch. camion, de la Reine 180½
Arthur, débardeur, De Bernières 20
Chs-H., emp., Grande Allée 129
Cyrille, gardien, St-Joachim 111
Dalias, emp. de la cité, Ste-Madeleine 2
David, Enr., bijoutier, St-Joseph 116 Tél. 2-6880
Delphis, menuisier, Colomb 422
Edmond, collecteur Action Catholique d'Aiguillon 266
Elie, typographe, Latourelle 67½
Elzéar, cord.-monteur, La Canardière 150, rés. 146
Emmanuel, journalier, Stuart 26
Emile, comptable, Dolbeau 130
Eug., cord.-mach., Montmagny 98

Racine & Cloutier Enr., (succ. de feu P-Racine) Lorenzo Cloutier, prop. — Assurance générale, Courtiers en assurances, représentants: Quebec Fire Ass. Co., London and Lancashire Acc. & Guar. Co., Merchants & Employers Guar. & Acc. Co., Northwestern National Ins. Co., Globe Underwriters Agency, Globe & Rutgers Fire Ins. Co., Firemen & Ins, Co., Générale Incendie de Paris, du Roi 421. Tél. 3-3993

A. DESLAURIERS, Ltée **Constructions d'édifices, entrepôts et maisons d'habitations suivant les procédés les plus nouveaux.**
BUREAU ET ATELIERS: 68, LALEMANT, QUEBEC—TEL. 8157

MAURICE LAVIGUEUR 38, rue De La Couronne
Tél. 7104
Distributeur des célèbres autos de la General Motors: Cadillac, Lasalle et du Camion G.M.C.

Racine Eugène, chef du dépt de la reliure à "L'Evénement", rés. Collège, Beauport. Tél. 2-1573 s 4

F. X., snr, rentier, Sagard 16
F.-X.-Jos, jnr, emp. C.P.R., Sagard 12
Georges, corroyeur, Richardson 281
Georges, agent d'ass., d'Aiguillon 146
Georges-A., médecin, Blvd Langelier 145, bureau, de Mazenod 21
Gérard, contremaitre, 3e Avenue 335
Henri, cord.-monteur, Bagot 231
Henri, cond. d'expresse, Crémazie 193
J., plombier, St-Valier 1134½, rés. 1134
Jean, cordonnier et épicier, Ave Renaud 43, rés. 45
Jean-Bte, journalier, Papineau 118r
Joseph, marchand de glace, La Canardière 299
Joseph, cordonnier, Arago 236-238
Joseph, journalier, St Mathias 59
Joseph, journalier, Bibaud 9
Joseph, Chevalier de l'Ordre St-Sylvestre; Commandeur de l'Ordre St-Sépulcre; président, Terreau & Racine, Ltée, des Remparts 43 .Tél. 2-0877
Joseph, Kirouac 151
Joseph, sr, ouvrier en tabac, Montcalm 1
Joseph, jr, ouvrier en tabac, Langevin 27
Joseph, débardeur 151
Racine Joseph, asst comptable, Greffe de la Paix, Boischâtel
Joseph, cordonnier, de Mazenod 185
Joseph, charretier, 10e Avenue 50
Joseph, manufacturier tanneur, Ste-Hélène 207, rés. Chemin Ste-Foy 52
Joseph-Emile, maître-charretier, de Lanaudière 2 et François Ier 116
J.-R., vice-président et gérant des ventes P.-L. Lortie, Ltée, rés. Aberdeen 130. Tél. 5936
Jules, relieur, Latourelle 142
Léon, menuisier, de la Reine 360
Louis, dépt de l'Aqueduc, Arago 253
Louis, de Lamontagne, Racine & Cie, Alfred 17
Lucien, journalier, 3e Avenue 414r
Lucien, commis, St-Mathias 38½
Miville, prop. de taverne, St-Paul 61 et de l'Alliance St-François d'Assise, Enr., rés. 3e Avenue 143
Mlle F., Arago 236-238
Mlle Marguerite, du Roi 421
Mme veuve David, Grande-Allée 129
Mme veuve Edouard, St Léon 116
Mme veuve Elzéar, Lavigueur 8½
Mme veuve Gaston, Petit Champlain 102
Mme veuve J.-A., St-Jean 274
Mme veuve Onésiphore, Bayard 130

Compagnie d'Assurances Générales Contre l'Incendie de Paris

RACINE & CLOUTIER Enrg.

L. Cloutier Prop.

ASSURANCE GENERALE

421 RUE DU ROI TELEPHONE 3-3993

PHONE 2-6636 for **T. HETHRINGTON Ltd** 358-364 St John St

BREAD - BISCUITS - CAKES - PASTRY

LIMONADE
FORTIER
VICHY
Le breuvage par excellence durant la saison des chaleurs

Racine Mme veuve Philéas St-Jean 274
Napoléon, gardien, 3e Avenue 414
Ovila, emp. Dom. Arsenal, 3e Ave 354
Siméon, homme de cour, Montcalm 51
Tancrède, typo, St-Léon 120
Thomas, charretier, 11e Rue 112
William, concierge, St-Louis 79
Willie, ouv. en chaussures, Avenue Renaud 69
Raddock J., emp. C.N.R., 9e Rue
Radio Café, Jam. Lee prop., St-Paul 318
Radio inspector, W. J. Moore, Sault-au-Matelot 66, (rés.) Foisy 5, Lévis
Rainville Alphonse, rentier, Richardson 270 4-1412, (rés.) 10e Rue 203. Tél. 4-3292
Joseph, cord.-machiniste, 4e Ave 88

Rainville Léger, pharmacien chimiste Remèdes patentés, articles de toilette Spécialité: Prescriptions de MM. les médecins remplies avec le plus grand soin, service du dimanche de 8 h. a.m à 11 hrs p.m., 3e Avenue 212, Tél. 4-1412 rés. 10e Rue 203, Tél. 4-3292

Paul, agent Canada Life Ins. Co.' App. 106, Grande-Allée 305
Philéas, menuisier, gardien Salle P. St-Malo, St-Sauveur 77

Rainville Rosaire, médecin-chirurgien, ex élève des Hôpitaux de Paris, 3e Avenue 141. Tél. 4-3672

Rajotte Jean, E.E.M., Ste-Angèle 7
Réné, emp. s. civil, Ozanam 184
Ralph H. A., sec'y-treas. Eastern Canada Steel & Iron Works Ltd, Ave Casot 90
Ralton Fred., emp. Harbour Com., Fraser 20
Ramsay G. B., asst. manager White-Star Dominion Line, Dalhousie 53, res. Grande Allée 61
L.-B., sec. treas., Citadel Brick Ltd, Park Ave 91
Rancour A., barbier, Conroy 22, (rés.) St-Gabriel 57½
Albert, barbier, La Canardière 17¼
Rancour Alex., anc. boulanger, Crémazie 28
Arthur, journalier, Arago 73
Charles, contremaître, Nelson 53
Charles, typographe, St-Vallier 376¼
Georges, cocher, Chemin St-Louis
J.-Bte, journalier, Signaï 41
John, charretier, Smith 40r
Joseph, charretier, Smith 34
Joseph, hom. de cour, Ch. St-Louis
Joseph-P., journalier, Napoléon 241r
Joseph, forgeron, 14e Rue 6½
Jules, vicaire, Montmartre 28
L., militaire, St-Jean 49½
Mme veuve Jos., d'Aiguillon 143
Nap., cond. Q. Ry., Latourelle 221
Napoléon, briquetier, St-Albert 29
Napoléon, épicier et rés. Laliberté 19
Omer, jr, peintre, Berthelot 4
Omer, snr., peintre, Berthelot 1
Omer, Capt. Station du Feu No 13, Ste-Marie 20
Pierre, salon de barbier, St-Jean 227
P.-E., journalier, Arago 114
Randoin Réné, gérant d'assces (bureau) de la Couronne 37 (rés) Avenue Bougainville 4
Rankin Alex., ship laborer, Little Champlain 34
Raphael Mrs widow H. M., Fraser 220
Rastolo Jean-Aimé, emp. Ang. Can. Pulp, 11e Rue 43
Ratté Abel, ent.-maçon, St-Cyrille 446
Adélard, journalier, Morin 203-207
Adrien, emp. Mechanic Supply, Napoléon 251
Albert, chauffeur d'auto, Montmagny 137
Alf., emp. Tél. Simard, Charest 182
Alexandre, mécanicien, Montcalm 162B
Alphonse, garde-magasin, Colomb 268
Antonio, journalier, Rigauville 14
Antonio, journalier, Ave Renaud 129
Antonio' journalier, Bagot 173
Antonio, journalier, d'Argenson 136
Charles, emp. Madden & Son, Ste-Agnès 38

Pharmacie JOLICOEUR--The *Rexall* Drug Stores
Agents for "Boot's" Medecines of Nottingham England and Rexall Remedies and Toilet Articles
338 St. John Street, Phone 2-5151 - - 17 Garden Street, Phone 2-0109

LEFEBVRE
The oldest firm in the city.

NATURAL FLOWERS OF ALL KINDS
54 Palace Hill
TEL. OFFICE 2-0472
TEL. RES. 2-7188J

Ratté Char., menuisier, 8e Ave 14, Qué.-O.
Charles, emp. cité, Ste-Agnès 38
Charles, tailleur en cuir, Bagot 175
David, constable, théâtre Princesse, St-Bonaventure 65
Emile, chauf. d'auto, St-Agnès 64
Eugène, garde-mag., Marie-Louise 104½
Félix, commis-épicier, Napoléon 257
François, rentier, Napoléon 255
François-X., jnr, com.-marchand, Ave
Ratté & Frère, imprimeurs, des Fossés 64½
Gaudias, emp. glace Frontenac, 8e Ave 171
Georges, emp. boulangerie, St-Germain 186
Gérard, journalier, St-Jean 469A
Gérant, opér. télégraphe, Napoléon 255
Gustave, chirurgien-dentiste, bureau, Ave Bourlamaque 109, rés. St-Jean 139
Henri, journalier, Lafayette 184
Henri, de Ratté & Frère, Ave Parent 50
Honoré, journalier, Ave Bigaouette 41
Joseph, sr, forgeron, Ave. Bigaouette 16, rés. 16½
Joseph, comptable, Victoria 38
Joseph, jnr, ing.-mécanicien, Ave Bigaouette 10
Joseph, menuisier, Dollard 116
Jos. Frs, épicier, St-Vallier 1168-1170, rés. 1098
Joseph, journalier, Boisseau 255
J.-R., agent d'ass., Frontenac 132
Léon, emp. Laiterie Québec, Marie de l'Incarnation 176
Marcel, journalier, St-Jean 469A
Maurice, chauf. de camion, Morin 209
Maurice, imprimeur, St-Jean 469A
Maurice, voy. de com., Couillard 40½
Mlle Philomène, Arago 276
Mme veuve Joseph, Avenue Bourlamaque 109
Napoléon, journalier, Colomb 390
Odilon, couvreur, 8e Ave 12, Qué.-O.
Odilon, jr, manufacturier de chaussures, Bagot 58 et Victoria 13
Ratté Odilon, sr, Napoléon 36
Odilon, jnr, mfgr. de chaussures, Napoléon 36
Omer, de Ratté & Frère, 2e Avenue 259
Omer, forgeron, St-Bonaventure 24
Pierre, cord.-monteur, St-François 407
Rodolphe, courtier, Frontenac 132
Stanislas, ch. de taxi, Ste-Agnès 80
Ravy Georges, gérant Cie Aérienne F.-Canadienne, St-Vallier 317
Rawland Arthur, employé Price Bros & Co., Ltd, Avenue Brown 206
Rowling Georges, gardener, Avenue Bougainville 67
Ray Lt-col. Walter J., of Price Bros & Co., Ltd., St-Louis 68
Raymond Abel, emp. Départ. Agriculture St-Cyrille 349
Adjutor, voy. de commerce, 3e Ave 201
Albert, corroyeur, des Commissaires 145
Alfred, charretier, Boisseau 195
Alf.-Honoré, dessinateur et mécanicien, d'Argenson 66
Alphée, emp. C. P. R., Laberge 10
Alphonse, emp. Chs Cloutier, St-Patrice 151½

Raymond, Binet & Co.,—Marchands tailleurs civil et militaire; chapeaux, casquettes et mercerie. Merchant tailors, caps, hats and gents' furnishings, military goods. Repres. Fit Re, form Clothing, St Jean 93-95. Téls 2-0391

Camille, garde-moteur, St-Sauveur 170
C. Percy, of Raymond, Binet & Co., Fraser 105. Phone 4272
Donat, journalier, 3e Rue 168
Edouard, architecte, Ave Murray 35
E.-P., architecte, rés. Evereli, Beauport, Tél. 2-0208 s-16
E.-P., teneur de livres, Ave Laurier 306
Frs d'Assise, pompier, Pr.-Edouard 318
Gérard, électricien, Morin 109
H., emp. Commission des Liqueurs, Boisseau 195

Robitaille
Le piano **C. ROBITAILLE SPECIAL** est fabriqué par la plus grande manufacture canadienne
MASON & RISCH
320, rue St-Joseph . . **QUEBEC**

"SATISFACTION OU ARGENT REMIS"
Il n'y a pas de meilleure garantie pour les clients de la
Cie P.-T. LEGARE, Limitée

Raymond Isid., mécanicien, St-Sauveur 172
Jean-Bte, ingénieur, Lavigueur 207
J.-René, comptable, Ave Laurier 306
Jules, cordonnier, Napoléon 186
Laurent, emp. Ch. Frontenac, Lafayette 113½
Louis, menuisier, Chenier 34
Lucien, voy. de commerce, Dolbeau et Crémazie 149½
Mlle Eugénie, Aberdeen 90
Mlle Y., garde-malade, Frande Allée 305
Miss K., Avenue Ste Geneviève 44
Miss N., Ave Ste-Geneviève 44
Mme E.-G., Avenue Laurier 306
Mme veuve Chs H., Du Roi 178
Mme veuve Chrysologue, 3e Rue 168
Mme veuve Moise, Ave Maisonneuve 74
Mme veuve Victor, Ancien Chantier 9
Mrs widow Joseph, nurse, Crémazie 210
Mrs Wm. H., Fraser 105. Tél. 2-1568
Omer, ing.-mach. fixes, 3e Rue 166
Wilfrid, télégraphiste, 4e Rue 92

Read see Reid

Read Misses (the) R.-J. and E., Garneau 5
R. J., musician, Lachevrotière 19

Reade William B., loborer, St. Michael 50

Reade R. M., Sup't Quebec Railway, Park Avenue 65

Readman voir aussi Redman et Redmond
Readman Dollard, emp. Usine St-Malo, Kirouac 262
Jean, plâtrier, Victoria 88
L. D., de Readman & Leveillé, Kirouac 260
& Leveillé, taverne, Henderson 24-26

Real Silk Hosiery Mills of Canada, Ltd... W. McMahon, manager, St-Vallier 408

Reason J. Harry, electrician, 2e Avenue 18
Miss R., Garneau 5

Rèche Cyrille, peintre, Morin 73
Mme veuve Jean-Baptiste, Bagot 43

Recorder's Court—Eugène DesRivières, judge. Théo Dubé, clerk, City Hall. Tel. 2-0931

Reddy Martin, Capt. Fire Station No 1, Saunders 54
Mrs widow John, Ste-Anne 34

Redemptorist Monastary, Revd Father Charles Kelz, C.SS.R., Rector, Grande-Allée 250. Tel. 5451 (see Informations)

Redmond Jack, inspector electrician, Champlain 374
James, emp. C.N.R., 4e Ave 164
Michael, carter, Champlain 507-511
Patrick, machinist, Sous-le-Fort 53
W.-J., machinist, Champlain 440

"Red Diamond Taxis".—St-Joseph 235, Tél. 8123

Reed W. E., acc., Ave Murray 127
Wm., gentleman Ave Murray 127

Reeve J.-F., gentleman, Gr. Allée 305

Reford Co., Ltd. The Robert—Agents for Thomson, SS. Line, Donaldson SS. Line, Septimus Barrow, manager, St. Peter 67. Phone 2-0592, Wharf, Tél. 2-1072

Refuge des Sourds, muets et aveugles, Scott 18

Refuge Dom Bosco, directeur, Frère Paul, Tél. 2-1333

Régal Café, Couture Donat, prop., Lacroix16

Regent Café, Hu Sing, prop., St-Jean 76

Regent Knitting, Ltd, St-Joseph 59

Registry Office—Dr Chs. E.Côté et Aurèle Leclerc, N.P., registrars, St-Louis 12 Tél. 2-1333.

Rehel Tancrède, emp. Bell Tel. Co., Richardson 150

Reich Abraham, importateur, des Prairies
Charles, commis, St-Dominique 52
Mme Albert, concierge, St-Louis 30

Reid see also Read

Reid Charles, emp. Usines St-Malo, Marie de l'Incarnation 288r

ENSEIGNES
de toutes sortes

Marier & Tremblay
LIMITEE
"Peintres-Décorateurs-Vitriers"
RUE DU PONT
987

Tels.
Magasin 3-3881
Bureau 3-3751
3-3631

Une assurance de $25,000.00 protège contre le feu les marchandises de nos clients

BUANDERIE LEVIS LTEE -- Tel. 3-3088

GASPARD LEMOINE, Président — Fondée en 1845 — A. CHATEAUVERT, Vice-Président.

J.-B. RENAUD & Cie, Inc.

WHOLESALE GROCERS AND PRODUCE MERCHANTS

Fruits, Vegetables and fresh Fish

Special facilities for handling large orders

NEGOCIANTS EN GROS

Farine, Grains, Provisions, Epiceries, Etc.,Etc.

Fruits, Légumes et Poissons frais

Facilités spéciales pour remplir des commandes importantes.

98-150, RUE SAINT-PAUL, QUEBEC.

Reid Edward, emp. D. Arsenal, Lachevrotière 37
J., Dr, ass't "Clinique Dentaire", (rés.) des Franciscains 89E
John, manager, Parisian Cleaners Reg'd St-Louis 71
Léonide, médecin chirurgien, St François 137. Tél. 2057, rés. St-François 137½, Tél. 2-8591
Miss Edna, St-Cyrille 251
Miss L., Ste-Anne 125-127
Miss R.-D., St-Stanislas 9
Percy, messenger, Côte Ste-Geneviève 80

Reilly John, emp. s. civil, St-Louis 71 et Ste-Ursule 40

Reinhardt Edmond, rentier, 2e Avenue 65

Reinhardt Georges, jr, gérant, Banque Canadienne Nationale, succ., Chemin Ste Foy 31, Tél. 7050, rés. Avenue Cartier 13, Tél. 7693

Reinhardt G, emp. s. civil, Richelieu 101
Louis Alfred, gérant d'assurances, St. Jean 509. Tel. 2-5912w
Mlle Juliette, Côte Ste-Geneviève 28

Reisch Albert, concierge, St-Louis 30

Rémillard Albert, corroyeur, Pr.-Edouard 290
Arthur, comptable, Scott 147
Arthur, tanneur, St-Sauveur 168
Georges, menuisier, 6e Rue 22
Gustave, abbé aumonier chez les Rvde SS. Franciscaines, Claire Fontaine 142
Jean, avocat, de Boisvert & Rémillard, Scott 145, Tél. 2-4348, Avenue des Oblats 26, (bureau du soir), Tél. 3-0458

Remillard Jos. Albert, avocat et député régistrateur, Ave Laurier 288, Tél. 2-4348

Jules, abbé, Chemin St-Louis 210
Mlle A., Blvd Langelier 191
Mme veuve Pierre, Prince-Edouard 290
Paul, agt d'assurances, Ave Laurier 288

A. DESLAURIERS, Ltée — **Constructions de toutes sortes, exécutées sous la surveillance de l'ingénieur civil M. C. V. Johnson.**

BUREAU ET ATELIERS: 68, LALEMANT, QUEBEC — TEL. 8157

Camion G.M.C. reconnu pour sa solidité et son rendement
MAURICE LAVIGUEUR 38, rue De La Couronne Tél. 7104

Remington Arthur E., voy. de commerce,

Remington Typewriters Ltd,—Gérard Martineau, gérant, St-Pierre 84. Tél. 2-2890

Renaud voir aussi Renault

Renaud Adélard, barbier, du Roi 266
Adolphe, journalier, d'Iberville 33
Albert, cond. Q. Ry, Ste-Thérèse 161
Albert, ing.-mécanicien, Morin 151
Alfred, cordonnier, Ave Taschereau 144
Alex., comptable, Ave Lamontagne 72
Alp., cond. d'auto, Lavigueur 118½
Anatole, menuisier, 8e Rue 9½
Antonio, cordonnier, Alfred, 26
Arsène, chauf. de camion, Avenue des Oblats 209-211
Arthur, cordonnier, (boutique), Ste-Claire 47
Arthur, voy. de commerce, St-Léon 168
Barthélémi, traducteur, Lockwell 118
Charles, journalier, Laliberté 150

Renaud & Cie (incorporée)—Gaspard Le-Moine, président; Charles-E. Martel, vice-président et sec.-gérant—Importateurs et négociants en porcelaines, vaisselles, faïences, verreries, argenteries, coutelleries, émail. Spécialité: Verre taillé et lampes électriques — China glass and earthen ware, St Paul 72-74 et St-André 51. Bureau, Tél. 2-0866; magasin. Tél. 2-2757

Renaud & Lafrance, plâtriers, 1re Ave 540
E. J., Lt.-Colonel, district Ordonance Officer,
Elphège, chauf. de taxis, des Commissaires 104
Emile, mécan., Ave Lamontagne 116
Elzéar, commis, Ave des Oblats 209-211
Ferdinand, plombier, Fleurie 87
François, emp. Corporation, St-Vallier 1102
François O., plombier, Latourelle 148½

Renaud Fréd., garde magasin, de l'Eglise 33
Gaudias, rentier, Bagot 270
Georges, menuisier, 1re Ave 218
Gérard, journalier, St-Benoît 8
Henri, journalier, de Bernières 115
Henri, emp. Corp., Lavigueur 117
Henri, cond. C.N.R., Lafayette 126
Irénée, tailleur de cuir, 1e Rue 150, Québec-Ouest
J., fermier, 1e Rue 150, Québec-Ouest
J.-A., commis, Ave des Oblats 209-211
J. A., de Garneau, Ltd, St-Cyrille 307
J.-A., comptable, Richardson 389
J.-Arthur, agt d'assurance, St-Cyrille 212
J. Azarie, com.-marchand, Lavigueur 19½ et Ste Marie 8½
J.-E., R.C. O.C., Citadel Hill 4

Renaud J. E., sec.-trés. Quebec Automobile Club. Sec.-treasurer Quebec Prov. Motor League. .Editeur de la Revue Mensuelle "Service"; gérant du bureau municipal d'informations aux touristes, sec. ass. des Sports d'Hiver, sec. Rotary Club de Québec, Buade 69. Tél. 2-5798, (rés.) Ave Casot 52, Tél. 6690

J.-B., charpentier, Artillerie 26

Renaud J. B. & Cie, Inc.—Gaspard Le-Moine, président; Alex. Châteauvert, vice-président; J.-S. Royer, gérant-général.—Marchands en gros: Farine, Grain, Provisions, Epiceries, fruits et légumes—Wholesale merchants Flour, Grain, Provisions, Fruit and Vegetable. Epiceries, St-Paul 120; farine, grain, St-Paul 126; provisions, viandes, fruits et légumes, St-Paul 150, Tél. 2-5200 échange avec tous les départements.

Joseph, journalier, de Lanaudière 103
Joseph, journalier, Ste-Thérèse 15
Joseph, charretier, Ste-Marguerite 145
Joseph, commis-épicier, Arago 132

PHONE 2-6636 **T. HETHRINGTON, Ltd** 358-364 St. John St.
for BREAD - BISCUITS - CAKES PASTRY

LIMONADE
FORTIER
VICHY
Le breuvage par excellence durant la saison des chaleurs

Renaud Joseph, tailleur cuir, M.-Louise 157
Joseph, emp. Anglo C. Pulp, 5e Ave 66
Jules A., voy. de com., St-Olivier 221
Léandre U., de J. E. Livernois, Ltée, St Jean 529
Léon, voy. Goulet & Boulanger, des Franciscains 152
Lorenzo, emp. Laiterie, Turgeon 30
Louis-Philippe, emp. de bureau, Fleurie 87
Louis, briqueteur, Colbert 17
Mizaire, rep. Lynn Sales Mfg. Co., Ave des Chênes 25
Mlle Alphonsine, Frontenac 104
Mlle L., garde-malade diplômée, Frontenac 104
Mlles A & Annette, du Roi 154
Mme Alfred, St-Olivier 140
Mme veuve, Boisseau 201
Mme veuve, Ferd, Richardson 179
Mme veuve François, Fleurie 87
Mme veuve Jos. Pierre, St-François 312
Mme veuve Napoléon, Napoléon 129
Murdock, emp. de Emond & Côté, 4e Avenue 409½
Nap., emp. dépt des chemins, des Franciscains 174
Norbert, commis, Montmartre 38
Odilon, charretier, des Commissaires 104 et St-Anselme 118½r
Omer, cordonnier, Colomb 155
Omer, plâtrier, 1ère Avenue 540
Onésime, emp. s. civil, 9e Rue 19
Paul, tisseur, M.-Louise 48
Pierre, cord.-machin., M.-Louise 48
Pierre, boucher, rés. Châteauguay 142
Pierre, commis, Arago 108
S., emp. Palais de Justice, des Franciscains 143
Wilfrid, gard. P. Justice, 6e Rue 43
Renault Mme veuve Adolphe, Ferland 6

Renault Raoul, journaliste et publiciste, 1ère Avenue 552, Tél. 2-6558

René & Fils, peintres, painters, 5e Rue 130
René J., ent.-peintre, 5e Rue 128
Jos.-Honoré, de René & Fils, 5e Rue 130
Hervé, de René & Fils, 5e Rue 130
Renfrew House (The), Ste-Anne 34
Renus Révd Frère, directeur de la Procure, Cook 2, Tél. 2-0922
Rentes Viagères du Gouvernement Canadien, M. L. Brodie, représentant, St-Jean 104
Reny Arthur, Typographe, St-Cyrille 3
Emile, cond. de malles, Hébert 21
Félix, pourvoyeur, dept de la Voirie. Tél. 2-8101, local 224.—rés. St-Cyrille 3. Tél. 2-6206J
Reppert Lauréat, électricien, Richardson 231
Roméo, électricien, Laberge 17
Restaurant La Cloche d'Or, Lucien Petillot, prop., La Canardière 1
Restaurant Laval Enr., La Canardière 86
Restaurant Lorraine, Gladis John, prop., des Jardins 7
Restaurant, Royal, Jos. Lamy, prop., St-Vallier 404-406

Retail Credit Co., E.-A. Corbeil, gérant St-Joseph 229, Tél. 3-3737

Rexall : The Rexall Stores. Depot for Boot's Pharmaceuticals of Nottingham England. Pharmacie Jolicoeur 338 St John Street, Phone 2-5151. And Jolicœur's 17 Garden St Phone 2-0109. Were you will always find the best assortment of the following. Indian Slippers-Souvenirs of Quebec-Pennants—Post Cards Leather Goods—Patent Medecines—Rexall Remedies and Toilet Articles—Cigars and Cigarettes—Chocolates and Bonbons—Papeterie de Luxe—Kodaks Films and Photo Supplies.—Developing and Printing.

Reynar James, laborer, Scott 54R
Joseph, carter, Scott 54R

PASTILLES A-D (anti-douleur) Souverain contre Maux de tete, Nevralgie, Grippe, Maux de dents, Lumbago et toutes douleurs
Pharmacie JOLICOEUR The *Rexall* Drug Store
338 Rue St-Jean Tel. 2-5151 QUEBEC